THE STANDARD EDITION
OF THE COMPLETE PSYCHOLOGICAL WORKS OF
SIGMUND FREUD
Translated from the German under the General Editorship of
JAMES STRACHEY
In Collaboration with
ANNA FREUD
Assisted by
ALIX STRACHEY and ALAN TYSON
VOLUME XXI
(1927–1931)
Civilization and its Discontents

LONDON
THE HOGARTH PRESS
AND THE INSTITUTE OF PSYCHO-ANALYSIS

DAS UNBEHAGEN
IN DER KULTUR
VON
SIGM. FREUD

1.—12. Tausend

1930
INTERNATIONALER
PSYCHOANALYTISCHER VERLAG
WIEN
THE STANDARD EDITION
OF THE COMPLETE PSYCHOLOGICAL WORKS OF
SIGMUND FREUD
Translated from the German under the General Editorship of
JAMES STRACHEY
In Collaboration with
ANNA FREUD
Assisted by
ALIX STRACHEY and ALAN TYSON

VOLUME XXI
(1927-1931)

The Future of an Illusion
Civilization and its Discontents
and
Other Works

LONDON
THE HOGARTH PRESS
AND THE INSTITUTE OF PSYCHO-ANALYSIS

Sigmund Freud
Studienausgabe
Band IX

Fragen
der Gesellschaft
Ursprünge
der Religion

Fischer
Wissenschaft
NOTES ON THE CREATION OF THE BI-LINGUAL EDITION OF
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS/
DAS UNBEHAGEN IN DER KULTUR

I have used the Standard Edition for the English text and the Studienausgabe for the German text as it is said to be more accurate and has some of the notes from the Standard Edition translated into German.

In this particular translation, there is a minimum of Strachey’s changing the paragraph breaks in the translation. It is interesting to note that at the bottom of the English page 135, almost the very last word on the page, the word, *malaise* is used to translate the German word *Unbehagen*, instead of the word discontent.

For today’s reader, the whole title *Civilization and Its Discontents* like *Instincts and Their Vicissitudes* has a very Bloomsbury sound to it.

The title today might be translated as a combinatory of the following elements:

The malaise/uneasiness/uncomfortableness

of

culture/civilization

About the title in German, *Das Unbehagen in der Kultur* which was originally going to be, *Das Unglück in der Kultur*—I am reminded of Lacan’s story of the two German Jewish refugees meeting on the street after the war. One says to the other, “are you happy?” And the other one answers, “Yes, happy, aber nicht glücklich!”

And as for the title in English, Civilization and Its Discontents, I would say a more cynical title might have been Syphilization and Its Discontents. Because wasn’t it white man’s civilization that brought the scourge of syphilis to the American natives for the first time as well as their ‘fire water’? Or as the Englishman would say, “we brought them the French disease” or as the Frenchman would say,”we brought them the Neapolitan disease”. Or as both the Englishman and the Frenchman and the Neapolitan, or anyone else for that matter would probably say, “we brought them the Jewish disease”. Or as Freud said to Jung, “we brought them the plague!”
I cannot, like Freud, call upon my witch meta-psychology for help in explaining this essay, but I can call upon my namesake, a Lacanian analyst residing in London, a Dr. Richard Klein, for a brief and very interesting seminar on the first four chapters of Civilization and its Discontents, which is included here. This is an article published in Vol. 3, Winter 1994 from the *Journal of the Centre for Freudian Analysis and Research*.

And last and *probably least*, for a friend of mine who advised me to please leave out the Klang associations of Klein: Unbehagen—Uta Hagen—Haagendasz!

Richard G. Klein  
Spring 2006  
New York City
From a seminar on the first four chapters of
Civilisation and its Discontents

Richard Klein

1. The beautiful and the sublime

In Chapter I in a letter to Freud Romain Rolland expresses his experience of what he calls an oceanic feeling as one of eternity and limitlessness and claims that it is the source of religious feeling.

In opening his Civilisation and its Discontents on an aesthetic judgement which has the earmarks of the sublime and in remarking briefly in Chapter II on the judgement which elevates an object to the status of the beautiful, it seems to me that Freud is inviting the reader to explore these notions further especially since he considers them as operations in psychic structure.

2. The oceanic feeling

For my taste Romain Rolland’s oceanic feeling is not an especially impressive illustration of the sublime. He orients it on the source of religious feeling. In other words, it falls into the field of the Other of guarantee which always incarnates the Father of protection. It structures the sublime as noble or as splendid, two of the three effects of the sublime in critical philosophy. The third effect is terrifying. The terrifying sublime does not seem to have the same structure in that it excludes the Other of guarantee and the Father of protection.

The oceanic feeling does conform to a category of the sublime called mathematical, being immeasurably great. Whether Romain Rolland imubes it with the power of nature which is the category of the dynamical sublime is not clear, cannot be decided from Freud’s comment on his letter.

Freud traces the origin of the oceanic feeling to a sublime which is terrifying and asserts that it is transformed into a splendid or noble sublime when a longing for the Father of protection affects the structure. Or, as we say, the splendid and noble sublime are effects of the paternal metaphor.

The judgement of the sublime in critical philosophy is based on a disaccord between the imagination and reason. Confronting the sublime with imagination and without reason outrages the imagination in presenting it with the infinite. The sublime object is limitless, formless and deformed, bringing pain to the subject in a confrontation with it. Imagine being a citizen of a city of Renaissance splendour and then exiled to a desolate wasteland. It becomes limitless and deformed incarnating the Thing. Not being limited, it has no absence and cannot be dialectised by presence and absence. The sublime as terrifying falls into the category of the real.

Reason in critical philosophy is linked to a supersensible world for which the only definition I can give is that it is not the phenomenal world. The supersensible self is in charge of reason. When it intervenes in a confrontation with the sublime, it brings pleasure by freeing the imagination from the sublime object. A sensuous link is broken. The pleasure is of a higher form. This explanation falls out of this world, according to Freud.

Until reason intervenes, the imagination is connected to the object itself with an effect of the real. The subject can extract pleasure from pain which is the idea in Edmund Burke's notion of enjoyment in horror, or he can grasp the manifold of the sublime object for which reason must intervene. It leaves one to wonder whether this is the ethical position that cleared the way for the infinite cardinal.

Judging the sublime prepares the subject for the advent of the moral law. The subject in a confrontation with it is in a state of fear and helplessness. In actual fear no judgement can be made, says Kant. The subject must cross through fear, must face destruction unflinchingly and courageously. Fear is not without an object written a to give it its real status. According to Kant the subject must resist it morally which brings pleasure. The Thing makes the moral law appear. Romain Rolland orients the oceanic feeling on the source of religious feeling which is a sign of the advent of the moral law as contained in the Name-of-the-Father.
3. Jouissance and the sublime

In the passage still in Chapter I in which Freud is designing a topology of internal and external the subject begins in a state of fear and helplessness.

His thesis is that an infant at the breast does not yet distinguish his ego from the external world as the source of sensations and excitations. He doesn't say that the ego does not exist, but he also doesn't say that the external world does not exist for it. It is not a matter of the external world as such but the external world as a source of excitations. His construction is based on the excitations to which the body is susceptible.

This is a continuation of the theme which begins in The Project: the subject's own quantity called Q-eta is summatting in the psi-system where the quantity called Q with which his external perceptions are loaded also arrives. The perception that Freud focuses on is called The Thing. In a Lacanian formulation component a of the Nebenmenschen is the Other plus the Thing. In a confrontation with it the subject is in a state of fear and helplessness. The external world as a source is the Thing, but it could be internal since the Thing is linked to psi. The omega-system which covers the concept of ego does, in fact, give an indication of reality, but in this logic translates quantity into quality, that is, into an experience in the pleasure-pain series. The ego in a confrontation with the Thing experiences Unlust in the field of Lust.

In another formulation the external world is the source of the Other's jouissance. Freud's construction is based on a non-distinction at the level of jouissance. It creates an effect of something boundless, says Freud, and is the source of the oceanic feeling. The subject in an encounter with the Thing has not grasped its manifold. It is the sublime as terrifying.

As a topology it seems to be a matter of a continuity of jouissance which is immeasurably great and the subject cannot grasp its manifold creating a sublime effect.

Our present ego-feeling, says Freud, is a shrunken residue of something more boundless. The ego-feeling - to keep to the logic - is the experience of the ego in the pleasure-pain series on encountering a shrunken residue of jouissance. Jouissance is evacuated leaving a residue called object a which in the term extimate persist with an effect of a continuity.

The next step in Freud's construction breaks this logic. He argues that the external world as such has to be established and distinguished from the internal space. This depends on the appearance and disappearance of the breast in which dialectic it becomes an external object. But, the breast is a source of jouissance and, according to the first argument is in a continuity. It cannot disappear. There is the hallucination which is a non-belief in absence. In the second argument in appearance and disappearance the breast becomes responsible for breaking the continuity and evacuating jouissance. A source of jouissance becomes responsible for evacuating jouissance. There is a contradiction in the second argument.

The special action of the mother is to incarnate the function of the Other of the signifier and to subtract the Thing. Through the signifier the Other contracts a bond with the world for the subject. "We cannot fall out of this world", Freud quotes. It is quoted as something given, as an axiom. There exists the external world with which the subject has a bond of the One. It is not a oneness with the universe which could conceivably create an oceanic effect. It is a social bond which is the obstacle to falling out of this world.

4. The paternal metaphor

Freud asks what claims the oceanic feeling has to be regarded as the source of religious feeling.

The latter is derived from a state of helplessness in an encounter with the sublime. The subject in a state of fear and helplessness is experiencing the sublime but not judging it. There is no judgement here but a longing for the Father and for his protection. The expected logical effect is a shrinkage of jouissance. Through the paternal metaphor the subject is separated from its jouissance but makes no judgement of the sublime in its mathematical, dynamic and terrifying modes.

Freud in Chapter II finds it painful that man should have imagined for himself such an enormously exalted father. It seems that Freud prefers that the subject makes a judgement of the sublime.
5. The Beautiful

In man's quest for happiness Freud considers briefly in Chapter II the role of beauty. It offers no protection against suffering but compensates for a great deal. For Kant beauty has no sensuous link to the object, and for Freud beauty is derived from the attributes of the sexual object through an impulse inhibited in its aim; these attributes are the object's secondary sexual characteristics.

In critical philosophy beauty is not logically implicated in the object. It is the effect of a subjective judgment of taste, synthetic. If the judgement involves a desire for similar objects, a judgement on the agreeableness of the object has been made and not a judgement of taste in which the subject responds with disinterested pleasure. It has to qualify as universal, that is, be such that others can share it. Pleasure is of a higher form, being linked to the supersensible self which includes a will determined by the moral law.

This unfathomable connection to the supersensible elevates the beautiful object to the status of the morally good - which it doesn't do at all, of course. It elevates the judgement to the status of the morally good.

The judgment of taste is based on a harmonious play between the imagination and the understanding in which the understanding leaves the imagination undetermined by a concept.

For Freud, the attribute "beautiful" is also not logically implicated in the object. It has to be added in a judgement. Given a fundamental object a, the subject appears as a lack in the field of the Other and in a judgement adds the attribute capital A to a. The result is the syllogism of love: Aa. The subject in an operation of the understanding becomes a signifier which determines the imagination with a concept. The subject does not fall out of this world, and a becomes the subject's reality which is useless for civilisation, according to Freud, but it offers some compensation for suffering. The addition of A to a is a judgement of taste involving a concept, and it defines Freudian idealisation. Kant's judgement of taste is not metonymic whereas the judgement involved in the syllogism of love is metonymic evoking desire for similar objects, x, to which the attribute "beautiful" is added: Ax. The Oedipal lover adds A to a, and the Oedipalised lover of beauty adds A to a metonymic object x.

In Lacan's Seminar VII the subject's good is discovered in the Other, and it is the morally good which is the Ideal-signifier that the subject becomes. In the syllogism of love the desire it evokes is the desire of the Other. In love of beauty desire is conjoined to love and regulated by the morally good. Freud says that love of beauty is an example of an impulse inhibited in its aim. Freud's assertion has to be interpreted from the perspective of a desire regulated by the morally good in which love in conjoined to desire. In this sense one can call the addition of A to x a judgement of taste. Idealisation is a judgement of taste.

The aim of a drive is to extract satisfaction from an object. If the aim is inhibited, the extraction of pleasure stops, and jouissance affects the structure. It is not the aim that is inhibited but the impulse itself at source. In which case love of beauty is also based on a subtraction of jouissance. Otherwise, the subject passes to the sublime.

The judgement of taste in Freud's doctrine excludes the genitals and attaches to the secondary sexual characteristics which define the Other sex. Love of beauty based on a desire regulated by the morally good gives the subject access to the Other sex.

In Kant's judgement of taste beauty stops desire. It is based on love associated with duty with which a will determined by the moral law is included. In Kant's judgement of taste the ideal of the angel is incarnated. (See, Jacques-Alain Miller, Revue de l'Ecole, No 25). There is no regulated desire, and Kant is associated with Sade. The subject experiences the moral law in the field of beauty without desire. Here, the subject has no access to the Other sex. Love of beauty as a duty leaves desire aberrant elsewhere to fall under duty and not under love. An aberrant desire does not lead to the sublime since the moral law cannot reach it. The advent of the moral law occurs where the object is elevated to the dignity of the Thing, and the subject passes from beauty to the sublime. It has to be an object of desire, and the subject passes from the imaginary to the real, which is in this logic a sublimation. Where desire stops the risk is that the moral law in the form of a superego not contained in the Name-of-the-Father intervenes in the relation between love and duty.
6. The narcissistic structure of the ego

In the syllogism of love Aa beautiful beauty becomes an attribute of an imaginary object. The effect of it is certainty. There is nothing of which we are more certain than the feeling of our own ego, says Freud in Chapter I. The addition of A to a gives the ego a guarantee that it does not lack. He continues that the ego is marked off sharply towards the exterior and towards the interior shades into a continuity with the id. One can take this id from two Lacanian perspectives. The id speaks, and it is impossible for the id to speak. In the first instance, the id is a chain of signifiers about which something can be said. In order to say anything the subject becomes a signifier and signifies the ego:

\[
S_1 \rightarrow S_2
\]

\[
\Psi \rightarrow a
\]

\[
\epsilon
\]

When the id speaks, the subject of the unconscious is concealed in an ego. The subject becomes a signifier and is concealed in the beautiful. In the syllogism of love the ego acquires a guarantee from the Other. In so far as the immeasurably great of Romain Rolland's oceanic feeling is falling under the father of protection, it is not the Freudian sublime but the noble and splendid sublime of the Other of guarantee.

In the case where the id does not speak the ego is in a confrontation with a with a sublime effect. I would take this effect as the division of the subject by the object: \( S \leftrightarrow a \).

In passing from the id where \( ca \ parle \) to an object which is impossible to say, one arrives at the fundamental fantasy.

There is, nonetheless, a state of the ego, says Freud in Chapter I, in which it is not sharply marked off towards the exterior: the state of being in love. In the syllogism of love, Aa, a want-to-be is registered since the subject appears in the field of the Other. The lover puts this lack up against the lack in the Other which separates him from his \( \text{jouissance} \).

In Chapter I in the state of being in love the pronouns "I" and "you" mingle. In other words, in an imaginary identification each subject represents the other in the same meaning: \( a \rightarrow a' \). There is no subjective position. If, in addition, the operator of the barred Other is not in play, then \( \text{jouissance} \) returns to the Other. In this state a thought is ascribed to the external world, says Freud. A, though, is ascribed to the little other since each represents the other by the same meaning. For instance, to take the classical illustration, a woman says she has just been to the pork butchers to a man whom she meets in the corridor. Being represented by the same meaning as the little other, she hears him say 'sow'. At the level of \( \text{jouissance} \) he is going to cut her up into little pieces.

Any imaginary identification has the effect of representation by the same meaning on which the paranoiac delusion is based. Narcissism has paranoiac effects, but for a paranoiac structure \( \text{jouissance} \) must return to the Other.

7. The signifier of the phallus.

In Chapter III Freud lists a few founding acts of civilisation, amongst these man's conquest of fire. His explanation has by now become a little banal which I take as a challenge to make it fresh again. This founding act is like psychoanalytical material which is, he says, always incomplete and not susceptible to clear interpretation. Freud's interpretation is clear. So, it must be a construction. Freud is constructing the signifier of desire from the desire of man in a founding act.

He starts with a fact: a man can extinguish a fire by urinating on it, and a woman cannot. Man began pissing on fire, which Freud takes as a phallic symbol, in a homosexual rivalry with each other, but sparing the fire is the founding act.

Pissing on fire is not the founding act. Men were pissing on it before the murder of the father when fire could not be taken as a phallic symbol. There was no signifier. The founding act \( \text{par excellence} \) was the murder of the father. Sparing fire was a corollary to that act.

One retells the Freudian story of man's conquest of fire always with a little humour that evokes an imaginary scene of a woman trying to piss on a fire. It is humour of a special kind which Freud calls superego humour. In superego humour the man is avoiding his castration. Not in Freudian speculation but in Freudian logic which is how the reader must take the story castration is indicated.
Sparing the fire is associated with renunciation of libidinal satisfaction, says Freud. In the orgy following the murder of the father the sons abandoned themselves to jouissance. Then, totems and taboos arrived, and the sons renounced jouissance. It was the moment of identification with the phallus which is associated with mortification of the body, that is, of symbolic castration. The phallus implicates symbolic castration. The phallus is not an organ that pisses.

If, as Freud says, women became the guardians of fire, it isn't because they cannot dissolve the identification in a flow of urine. The women supported the identification and became the guardians of castration.

8. Freudian ethics

Although a Freudian ethics as such is not elaborated - Freud would have held the idea in contempt, an ethical direction is quite graspable from his text. It is not in the direction of a traditional ethics based on the paternal metaphor. Such an enormously exalted signifier as the Father he finds painful. It is not in the direction of an ethics of the beautiful nor of some forms of the sublime.

Traditional ethics has an end which Freud calls in Chapter II the purpose of life: happiness which is traditionally situated in the field of pleasure. It is programmed by the pleasure principle. Freudian ethics is not in this direction. Given that the pleasure principle is the rule of the discourse of the unconscious, then the direction is not towards the unconscious. The unconscious is not the end of Freudian ethics.

One is inclined to conclude that traditional ethics is symptomatic. It is not necessarily symptomatic, but a part of the symptom is traditionalised by this ethics. Oh, how much our analysands are traditionalised! Oh, how much our analysts are traditionalised! In so far as the analysand is traditionalised, one is obliged to analyse the unconscious, but it is not the direction, not the end. It's and end not realisable in Freud's opinion. In Chapter II he gives a list of reasons why not: this end is subverted by pain, by forces of destruction, by our relations to other men. The principle reason comes in Chapter IV: the phallic function cannot support man in happiness.

9. Genital love and happiness

Work and love are two pillars of civilisation. Love leads to the development of the family providing the basis of communal life which work needs. Everyone knows that work can proceed without the family. Firms remain quite profitable with or without the family. There are better reasons for the existence of the family, Freud is talking about the locus in which tradition becomes symptomatic. He is talking about his doctrine of love. Freudian psychoanalysis is, in effect, a doctrine of love. The result of love is an unwillingness to be deprived of the sexual object, namely, the woman. For the woman the result is an unwillingness to be deprived of that part of herself which has been separated off from her - her children. You see immediately that the result of love for the man and the woman is dissymmetrical. Through her children which are her objects a she castrates the man.

How anyone in the post-Freudian movement can extract from this passage one contemporary aim of the treatment is surprising: genital love based on a satisfying object-relation. In this passage the man has a symptom which is the woman, and the woman has her children. Genital love becomes the prototype of happiness, says Freud, and since happiness is not the end of psychoanalysis nor is genital love.

Aim-inhibited love is not to Freud's taste and he has two objections. It is love displaced onto all men which firstly does an injustice to the sexual object, and secondly, not all men are worthy of love. Those who love all men are refusing to accept their castration since our discovery that the woman is the guardian of castration. It is not part of Freudian ethics to do an injustice to the woman. The man does an injustice by a refusal to accept his castration. In choosing a woman who wants to fuck a man, one has also chosen a guardian of castration. If the man wants one, he has to take both. One can add a risk which is to live in fear of the sublime object.

He says that the man in carrying out the business of civilisation requires instinctual sublimation, and the woman is not capable of it. Women have been carrying out the business of civilisation for a long time, and some significant few already when Freud was writing this text. He knew them. This passage can only be understood from a Lacanian perspective. In so far as instinctual sublimation designates loss of jouissance, the woman is not capable of it. She has her own jouissance, and it is in opposition not just to
civilisation but to the phallic function. But, she also has a relation to
the phallus. She carries out the business of civilisation in her
relation to the phallus. In her relation to the phallus she is the
guardian of castration, including herself as castrated. In her relation
to her own jouissance she is not the guardian of castration. She does
not lose it and preserves a relation of solitude to it. It is her
solitude, and the man encounters it as sublime.

The man's phallic function has undergone an involution comparable,
says Freud amusingly, to his hair and teeth. Phallic jouissance is an
involute function and does not support happiness. It supports an
object-relation but not a satisfying one.
<table>
<thead>
<tr>
<th>1930a</th>
<th>14</th>
<th>9</th>
<th>21</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>419</td>
<td>191</td>
<td>57</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>193</td>
<td>59</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>60</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>194</td>
<td>61</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>195</td>
<td>62</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>196</td>
<td>63</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>421</td>
<td>197</td>
<td>64</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>422</td>
<td>65</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>423</td>
<td>198</td>
<td>66</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>424</td>
<td>199</td>
<td>67</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>425</td>
<td>200</td>
<td>68</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>426</td>
<td>201</td>
<td>69</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>427</td>
<td>202</td>
<td>-</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>428</td>
<td>70</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>429</td>
<td>203</td>
<td>71</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>430</td>
<td>204</td>
<td>72</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>431</td>
<td>205</td>
<td>73</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>432</td>
<td>206</td>
<td>73</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>433</td>
<td>207</td>
<td>75</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>434</td>
<td>208</td>
<td>76</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>435</td>
<td>209</td>
<td>77</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>436</td>
<td>210</td>
<td>78</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>437</td>
<td></td>
<td>79</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>438</td>
<td>211</td>
<td>80</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>439</td>
<td>212</td>
<td>81</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>440</td>
<td>213</td>
<td>-</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>441</td>
<td>214</td>
<td>82</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>442</td>
<td>215</td>
<td>83</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>443</td>
<td>216</td>
<td>84</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>444</td>
<td>217</td>
<td>85</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>445</td>
<td></td>
<td>86</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>446</td>
<td>218</td>
<td>87</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>447</td>
<td>219</td>
<td>88</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>448</td>
<td>220</td>
<td>89</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>449</td>
<td>221</td>
<td>90</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>450</td>
<td></td>
<td>91</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>14</th>
<th>9</th>
<th>21</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>451</td>
<td>222</td>
<td>92</td>
</tr>
<tr>
<td>452</td>
<td>223</td>
<td>93</td>
</tr>
<tr>
<td>453</td>
<td>224</td>
<td>94</td>
</tr>
<tr>
<td>454</td>
<td>225</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>455</td>
<td>226</td>
<td>95</td>
</tr>
<tr>
<td>456</td>
<td>-</td>
<td>96</td>
</tr>
<tr>
<td>457</td>
<td>227</td>
<td>97</td>
</tr>
<tr>
<td>458</td>
<td>228</td>
<td>98</td>
</tr>
<tr>
<td>458</td>
<td>229</td>
<td>98</td>
</tr>
<tr>
<td>459</td>
<td>230</td>
<td>100</td>
</tr>
<tr>
<td>461</td>
<td>231</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>462</td>
<td>232</td>
<td>102</td>
</tr>
<tr>
<td>463</td>
<td>233</td>
<td>103</td>
</tr>
<tr>
<td>464</td>
<td>234</td>
<td>104</td>
</tr>
<tr>
<td>465</td>
<td>-</td>
<td>105</td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>235</td>
<td>106</td>
</tr>
<tr>
<td>466</td>
<td>235</td>
<td>107</td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>236</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>237</td>
<td>108</td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>238</td>
<td>109</td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>239</td>
<td>110</td>
</tr>
<tr>
<td>470</td>
<td>240</td>
<td>111</td>
</tr>
<tr>
<td>471</td>
<td>241</td>
<td>112</td>
</tr>
<tr>
<td>472</td>
<td>-</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>473</td>
<td>242</td>
<td>113</td>
</tr>
<tr>
<td>474</td>
<td>243</td>
<td>114</td>
</tr>
<tr>
<td>475</td>
<td>244</td>
<td>115</td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>-</td>
<td>116</td>
</tr>
<tr>
<td>-</td>
<td>-</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>476</td>
<td>245</td>
<td>117</td>
</tr>
<tr>
<td>477</td>
<td>246</td>
<td>118</td>
</tr>
<tr>
<td>478</td>
<td>247</td>
<td>119</td>
</tr>
<tr>
<td>479</td>
<td>-</td>
<td>120</td>
</tr>
<tr>
<td>480</td>
<td>248</td>
<td>121</td>
</tr>
<tr>
<td>481</td>
<td>249</td>
<td>122</td>
</tr>
<tr>
<td>482</td>
<td>250</td>
<td>123</td>
</tr>
<tr>
<td>483</td>
<td>251</td>
<td>124</td>
</tr>
<tr>
<td>484</td>
<td>-</td>
<td>125</td>
</tr>
<tr>
<td>485</td>
<td>252</td>
<td>126</td>
</tr>
<tr>
<td>486</td>
<td>253</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>487</td>
<td>254</td>
<td>127</td>
</tr>
<tr>
<td>488</td>
<td>255</td>
<td>128</td>
</tr>
<tr>
<td>489</td>
<td>256</td>
<td>129</td>
</tr>
<tr>
<td>490</td>
<td>-</td>
<td>130</td>
</tr>
<tr>
<td>491</td>
<td>257</td>
<td>131</td>
</tr>
<tr>
<td>492</td>
<td>258</td>
<td>132</td>
</tr>
<tr>
<td>493</td>
<td>259</td>
<td>133</td>
</tr>
<tr>
<td>494</td>
<td>260</td>
<td>134</td>
</tr>
<tr>
<td>495</td>
<td>261</td>
<td>135</td>
</tr>
<tr>
<td>496</td>
<td>262</td>
<td>136</td>
</tr>
<tr>
<td>497</td>
<td>263</td>
<td>137</td>
</tr>
<tr>
<td>498</td>
<td>264</td>
<td>138</td>
</tr>
<tr>
<td>499</td>
<td>-</td>
<td>139</td>
</tr>
<tr>
<td>500</td>
<td>265</td>
<td>140</td>
</tr>
<tr>
<td>501</td>
<td>266</td>
<td>141</td>
</tr>
<tr>
<td>502</td>
<td>267</td>
<td>142</td>
</tr>
<tr>
<td>503</td>
<td>268</td>
<td>-</td>
</tr>
<tr>
<td>504</td>
<td>-</td>
<td>143</td>
</tr>
<tr>
<td>505</td>
<td>269</td>
<td>144</td>
</tr>
<tr>
<td>506</td>
<td>270</td>
<td>145</td>
</tr>
</tbody>
</table>
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS
(1930 [1929])

Das Unbehagen in der Kultur
(1930 [1929])
EDITOR'S INTRODUCTION
DAS UNBEHAGEN IN DER KULTUR

(a) GERMAN EDITIONS:
1931 2nd ed. (Reprint of 1st ed., with some additions.)
1934 G.S., 12, 29-114.
1948 G.W., 14, 421-506.

(b) ENGLISH TRANSLATION:
Civilization and its Discontents
New York: Cape and Smith. Pp. 144. (Tr. Joan Riviere.)

The present translation is based on that published in 1930.

The first chapter of the German original was published slightly in advance of the rest of the book in Psychoanalytische Bewegung, 1 (4), November-December, 1929. The fifth chapter appeared separately in the next issue of the same periodical, 2 (1), January-February, 1930. Two or three extra footnotes were included in the edition of 1931 and a new final sentence was added to the work. None of these additions appeared in the earlier version of the English translation.

Freud had finished The Future of an Illusion in the autumn of 1927. During the following two years, chiefly, no doubt, on account of his illness, he produced very little. But in the summer of 1929 he began writing another book, once more on a sociological subject. The first draft was finished by the end of July; the book was sent to the printers early in November and was actually published before the end of the year, though it carried the date '1930' on its title-page (Jones, 1957, 157-8).

The original title chosen for it by Freud was 'Das Unglück in der Kultur' ('Unhappiness in Civilization'); but 'Unglück' was later altered to 'Unbehagen'—a word for which it was difficult to

EDITORISCHE VORBEMERKUNG

Deutsche Ausgaben:
1934 G. S., Bd. 12, 29-114.
1948 G. W., Bd. 14, 421-506.


Freud hatte im Herbst 1927 Die Zukunft einer Illusion beendet. In den folgenden beiden Jahren veröffentlichte er, zweifellos hauptsächlich wegen seiner Krankheit, nur sehr wenig. Im Sommer 1929 aber begann er mit der Niederschrift eines neuen Buches, wiederum über ein soziologisches Thema. Der erste Entwurf war Ende Juli abgeschlossen; Anfang November wurde das Manuskript in Satz gegeben; tatsächlich erschien das Buch noch im selben Jahr, obgleich das Titelblatt die Jahresszahl 1930 trägt.
choose an English equivalent, though the French 'malaise' might have served. Freud suggested 'Man's Discomfort in Civilization' in a letter to his translator, Mrs. Riviere; but it was she herself who found the ideal solution of the difficulty in the title that was finally adopted.

The main theme of the book—the irremediable antagonism between the demands of instinct and the restrictions of civilization—may be traced back to some of Freud's very earliest psychological writings. Thus, on May 31, 1897, he wrote to Fliess that 'incest is anti-social and civilization consists in a progressive renunciation of it' (Freud, 1950a, Draft N); and a year later, in a paper on 'Sexuality in the Aetiology of the Neuroses' (1898a), he wrote that 'we may justly hold our civilization responsible for the spread of neurasthenia'. Nevertheless, in his early writings Freud does not seem to have regarded repression as being wholly due to external social influences. Though in his Three Essays (1905d) he spoke of the 'inverse relation holding between civilization and the free development of sexuality' (Standard Ed., 7, 242), elsewhere in the same work he had the following comment to make on the dams against the sexual instinct that emerge during the latency period: 'One gets an impression from civilized children that the construction of these dams is a product of education, and no doubt education has much to do with it. But in reality this development is organically determined and fixed by heredity, and it can occasionally occur without any help at all from education.' (Ibid., 177-8.)

The notion of there being an 'organic repression' paving the way to civilization—a notion that is expanded in the two long footnotes at the beginning and end of Chapter IV (pp. 99 f. and 105 ff. below)—goes back to the same early period. In a letter to Fließ of November 14, 1897, Freud wrote that he had often suspected 'that something organic played a part in repression' (Freud, 1950a, Letter 75). He went on, in precisely the sense of these footnotes, to suggest the importance as factors in repression of the adoption of an upright carriage and the replacement of smell by sight as the dominant sense. A still earlier hint at the same idea occurs in a letter of January 11, 1897 (Ibid., Letter 55). In Freud's published writings the only mentions of these ideas before the present one seem to be a short passage in the


The history of Freud’s views on the aggressive or destructive instinct is a complicated one and can only be summarily indicated here. Throughout his earlier writings the context in which he viewed it predominantly was that of sadism. His first lengthy discussions of this were in the Three Essays on the Theory of Sexuality (1905d), where it appeared as one of the ‘component instincts’ of the sexual instinct. ‘Thus’, he wrote in Section 2 (B) of the first essay, ‘sadism would correspond to an aggressive component of the sexual instinct which has become independent and exaggerated and, by displacement, has usurped the leading position’ (Standard Ed., 7, 158). Nevertheless, later on, in Section 4 of the second essay, the original independence of the aggressive impulses was recognized: ‘It may be assumed that the impulses of cruelty arise from sources which are in fact independent of sexuality, but may become united with it at an early

1 The subject is touched on in many other works, among which may be mentioned a paper on “The Resistances to Psycho-Analysy” (1925e), Standard Ed., 19, 219 ff., the first pages of The Future of an Illusion (1927c), and the last paragraphs of Why War? (1933b).
stage" (ibid., 193a). The independent sources indicated were to be traced to the self-preservative instincts. This passage was altered in the edition of 1915, where it was stated that 'the impulse of cruelty arises from the instinct for mastery' and the phrase about its being 'independent of sexuality' was omitted. But already, in 1909, in the course of combating Adler's theories, Freud had made a much more sweeping pronouncement. In Section II of the third chapter of the 'Little Hans' case history (1909b), Freud wrote: 'I cannot bring myself to assume the existence of a special aggressive instinct alongside of the familiar instincts of self-preservation and of sex, and on an equal footing with them' (ibid., 10, 140). 1 The reluctance to accept an aggressive instinct independent of the libido was assisted by the hypothesis of narcissism. Impulses of aggressiveness, and of hatred too, had from the first seemed to belong to the self-preservative instinct, and, since this was now subsumed under the libido, no independent aggressive instinct was called for. And this was so in spite of the bipolarity of object-relations, of the frequent admixtures of love and hate, and of the complex origin of hate itself. (See 'Instincts and their Vicissitudes' (1915c), Standard Ed., 14, 138-9.) It was not until Freud's hypothesis of a 'death instinct' that a truly independent aggressive instinct came into view in Beyond the Pleasure Principle (1920g). (See, in particular, Chapter VI, ibid., 18, 52-5.) But it is to be remarked that even there, and in Freud's later writings (for instance, in Chapter IV of The Ego and the Id), the aggressive instinct was still something secondary, derived from the primary self-destructive death instinct. This is still true of the present work, even though here the stress is much more upon the death instinct's manifestations outwards; and it is also true of the further discussions of the problem in the later part of Lecture XXXII of the New Introductory Lectures (1933a), and at more than one point in the posthumously published Outline of Psycho-Analysis (1940a [1938]). It is nevertheless tempting to quote a couple of sentences from a letter written by Freud on May 27,

1 A footnote added in 1923 brought the inevitable qualification of this judgement. Since the time at which it was made 'I have myself', writes Freud, 'been obliged to assert the existence of an "aggressive instinct", but it is different from Adler's. I prefer to call it the "destructive" or "death instinct".' Adler's had in fact been more in the nature of an instinct of self-assertiveness.

Das Unbehagen in der Kultur


1937, to Princess Marie Bonaparte, in which he appears to be hinting at a greater original independence of external destructiveness: 'The turning inwards of the aggressive instinct is of course the counterpart to the turning outwards of the libido when it passes over from the ego to objects. We should have a neat schematic picture if we supposed that originally, at the beginning of life, all libido was directed to the inside and all aggressiveness to the outside, and that in the course of life this gradually altered. But perhaps this may not be correct.' It is only fair to add that in his next letter Freud wrote: 'I beg you not to set too much value on my remarks about the destructive instinct. They were only made at random and would have to be carefully thought over before being published. Moreover there is little that is new in them.'

It will thus be obvious that *Civilization and its Discontents* is a work whose interest ranges far beyond sociology.

Considerable portions of the earlier (1930) translation of this work were included in Rickman's *Civilization, War and Death: Selections from Three Works by Sigmund Freud* (1939, 26–81).

\(^1\) She has very kindly allowed us to reproduce it here. The whole passage will also be found (in a different translation) in Appendix A (No. 33) of Ernest Jones's biography (Jones, 1957, 494). The topic had been considered by Freud in Section VI of the paper, written shortly before this letter, on 'Analysis Terminable and Interminable' (1937c).
It is impossible to escape the impression that people commonly use false standards of measurement—that they seek power, success and wealth for themselves and admire them in others, and that they underestimate what is of true value in life. And yet, in making any general judgement of this sort, we are in danger of forgetting how variegated the human world and its mental life are. There are a few men from whom their contemporaries do not withhold admiration, although their greatness rests on attributes and achievements which are completely foreign to the aims and ideals of the multitude. One might easily be inclined to suppose that it is after all only a minority which appreciates these great men, while the large majority cares nothing for them. But things are probably not so simple as that, thanks to the discrepancies between people's thoughts and their actions, and to the diversity of their wishful impulses.

One of these exceptional few calls himself my friend in his letters to me. I had sent him my small book that treats religion as an illusion, and he answered that he entirely agreed with my judgement upon religion, but that he was sorry I had not properly appreciated the true source of religious sentiments. This, he says, consists in a peculiar feeling, which he himself is never without, which he finds confirmed by many others, and which he may suppose is present in millions of people. It is a feeling which he would like to call a sensation of 'eternity', a feeling as of something limitless, unbounded—as it were, 'oceanic'. This feeling, he adds, is a purely subjective fact, not an article of faith; it brings with it no assurance of personal immortality, but it is the source of the religious energy which is seized upon by the various Churches and religious systems, directed by them into particular channels, and doubtless also exhausted by them. One may, he thinks, rightly call oneself religious on the ground of this oceanic feeling alone, even if one rejects every belief and every illusion.

The views expressed by the friend whom I so much honour, 1 [The Future of an Illusion (1927c); see p. 5 above.]
and who himself once praised the magic of illusion in a poem, caused me no small difficulty. I cannot discover this 'oceanic' feeling in myself. It is not easy to deal scientifically with feelings. One can attempt to describe their physiological signs. Where this is not possible—and I am afraid that the oceanic feeling too will defy this kind of characterization—nothing remains but to fall back on the idealational content which is most readily associated with the feeling. If I have understood my friend rightly, he means the same thing by it as the consolation offered by an original and somewhat eccentric dramatist to his hero who is facing a self-inflicted death, 'We cannot fall out of this world.'

That is to say, it is a feeling of an indissoluble bond, of being one with the external world as a whole. I may remark that to me this seems something rather in the nature of an intellectual perception, which is not, it is true, without an accompanying feeling-tone, but only such as would be present with any other act of thought of equal range. From my own experience I could not convince myself of the primary nature of such a feeling. But this gives me no right to deny that it does in fact occur in other people. The only question is whether it is being correctly interpreted and whether it ought to be regarded as the fons et origo of the whole need for religion.

I have nothing to suggest which could have a decisive influence on the solution of this problem. The idea of men's receiving an intimation of their connection with the world around them through an immediate feeling which is from the outset directed to that purpose sounds so strange and fits in so badly with the fabric of our psychology that one is justified attempting to discover a psycho-analytic—that is, a genetic—explanation of such a feeling. The following line of thought suggests itself. Normally, there is nothing of which we are more certain than the feeling of our self, of our own ego. This ego receiving an intimation of their connection with the world around them through an immediate feeling which is from the outset directed to that purpose sounds so strange and fits in so badly with the fabric of our psychology that one is justified attempting to discover a psycho-analytic—that is, a genetic—explanation of such a feeling. The following line of thought suggests itself. Normally, there is nothing of which we are more certain than the feeling of our self, of our own ego. This ego

[Some remarks on Freud's use of the terms 'ego' and 'self' will be

1 [Footnote added 1931:] Liluli [1919].—Since the publication of his two books La vie de Ramakrishna [1929] and La vie de Vivekananda (1930), I need no longer hide the fact that the friend spoken of in the text is Romain Rolland. [Romain Rolland had written to Freud about the 'oceanic feeling' in a letter of December 5, 1927, very soon after the publication of The Future of an Illusion.]

2 Christian Dietrich Grabbe [1801-36], Hannibal: 'Ja, aus der Welt werden wir nicht fallen. Wir sind einmal darin.' ['Indeed, we shall not fall out of this world. We are in it once and for all.]


4 D. Chr. Grabbe [1801-36], Hannibal: 'Ja, aus der Welt werden wir nicht fallen. Wir sind einmal darin.'
appears to us as something autonomous and unitary, marked off distinctly from everything else. That such an appearance is deceptive, and that on the contrary the ego is continued inwards, without any sharp delimitation, into an unconscious mental entity which we designate as the id and for which it serves as a kind of façade—this was a discovery first made by psycho-analytic research, which should still have much more to tell us about the relation of the ego to the id. But towards the outside, at any rate, the ego seems to maintain clear and sharp lines of demarcation. There is only one state—admittedly an unusual state, but not one that can be stigmatized as pathological—in which it does not do this. At the height of being in love the boundary between ego and object threatens to melt away. Against all the evidence of his senses, a man who declares that 'I' and 'you' are one, and is prepared to behave as if it were a fact.1 What can be temporarily done away with by a physiological [i.e. normal] function must also, of course, be liable to be disturbed by pathological processes. Pathology has made us acquainted with a great number of states in which the boundary lines between the ego and the external world become uncertain or in which they are actually drawn incorrectly. There are cases in which parts of a person's own body, even portions of his own mental life—his perceptions, thoughts and feelings,—appear alien to him and as not belonging to his ego; there are other cases in which he ascribes to the external world things that clearly originate in his own ego and that ought to be acknowledged by it. Thus even the feeling of our own ego is subject to disturbances and the boundaries of the ego are not constant.

Further reflection tells us that the adult's ego-feeling cannot have been the same from the beginning. It must have gone through a process of development, which cannot, of course, be demonstrated but which admits of being constructed with a fair degree of probability.2 An infant at the breast does not as yet

1 [Cf. a footnote to Section III of the Schreber case history (1911c), Standard Ed., 12, 69.]
2 Cf. the many writings on the topic of ego-development and ego-feeling, dating from Ferenczi's paper on 'Stages in the Development of the Sense of Reality' (1913) to Federn's contributions of 1926, 1927 and later.

Das Unbehagen in der Kultur (1)

erscheint uns selbständig, einheitlich, gegen alles andere gut abgesetzt. Daß dieser Anschein ein Trug ist, daß das Ich sich vielmehr nach innen ohne scharfe Grenze in ein unbewußt seelisches Wesen fortsetzt, das wir als Es bezeichnen, dem es gleichsam als Passade dient, das hat uns erst die psychoanalytische Forschung gelehrt, die uns noch viele Auskünfte über das Verhältnis des Ichs zum Es schuldet. Aber nach außen wenigstens scheint das Ich klare und scharfe Grenzlinien zu behaupten. Nur in einem Zustand, einem außergewöhnlichen zwar, den man aber nicht als krankhaft urteilen kann, wird es anders. Auf der Höhe der Verliebtheit droht die Grenze zwischen Ich und Objekt zu verschwinden. Allen Zeugnissen der Sinne entgegen behauptet der Verliebte, daß Ich und Du eines seien, und ist bereit, sich, als ob es so wäre, zu benehmen. Was vorübergehend durch eine physiologische [d. h. normale] Funktion aufgehoben werden kann, muß natürlich auch durch krankhafte Vorgänge gestört werden können. Die Pathologie lehrt uns eine große Anzahl von Zuständen kennen, in denen die Abgrenzung des Ichs gegen die Außenwelt unsicher wird oder die Grenzen wirklich unrichtig gezogen werden; Fälle, in denen uns Teile des eigenen Körpers, ja Stücke des eigenen Seelenlebens, Wahrnehmungen, Gedanken, Gefühle wie fremd und dem Ich nicht zugehörig erscheinen, andere, in denen man der Außenwelt zusieht, was offenbar im Ich entstanden ist und von ihm angekannt werden sollte. Also ist auch das Ichgefühl Störungen unterworfen, und die Ichgrenzen sind nicht beständig.

Eine weitere Überlegung sagt: Dies Ichgefühl des Erwachsenen kann nicht von Anfang an so gewesen sein. Es muß eine Entwicklung durchgemacht haben, die sich begreiflicherweise nicht nachweisen, aber mit ziemlicher Wahrscheinlichkeit konstruieren läßt. Der Säugling sondert...
distinguish his ego from the external world as the source of the sensations flowing in upon him. He gradually learns to do so, in response to various promptings.¹ He must be very strongly impressed by the fact that some sources of excitation, which he will later recognize as his own bodily organs, can provide him with sensations at any moment, whereas other sources evade him from time to time—among them what he desires most of all, his mother's breast—and only reappear as a result of his screaming for help. In this way there is for the first time set over against the ego an 'object', in the form of something which exists 'outside' and which is only forced to appear by a special action.²

A further incentive to a disengagement of the ego from the general mass of sensations—that is, to the recognition of an 'outside', an external world—is provided by the frequent, manifold and unavoidable sensations of pain and unpleasure the removal and avoidance of which is enjoined by the pleasure principle, in the exercise of its unrestricted domination. A tendency arises to separate from the ego everything that can become a source of such unpleasure, to throw it outside and to create a pure pleasure-ego which is confronted by a strange and threatening 'outside'. The boundaries of this primitive pleasure-ego cannot escape rectification through experience. Some of the things that one is unwilling to give up, because they give pleasure, are nevertheless not ego but object; and some sufferings that one seeks to expel turn out to be inseparable from the ego in virtue of their internal origin. One comes to learn a procedure by which, through a deliberate direction of one's sensory activities and through suitable muscular action, one can differentiate between what is internal—what belongs to the ego—and what is external—what emanates from the outer world. In this way one makes the first step towards the introduction of the reality principle which is to dominate future development.³

¹ [In this paragraph Freud was going over familiar ground. He had discussed the matter not long before, in his paper on 'Negation' (1925a), Standard Ed., 19, 236–8. But he had dealt with it on several earlier occasions. See, for instance, 'Instincts and their Vicissitudes' (1915c), ibid., 14, 119 and 134–6, and The Interpretation of Dreams (1900a), ibid., 5, 565–6. Its essence, indeed, is already to be found in the 'Project' of 1895, Sections 1, 2, 11 and 16 of Part I (Freud, 1950a).]
² [The 'specific action' of the 'Project'.]
³ [Cf. 'Formulations on the Two Principles of Mental Functioning' (1911b), Standard Ed., 12, 222–3.]

8 (In diesem Absatz bewegt sich Freud auf vertrautem Grund. Er hatte das Thema kurz zuvor in dem Artikel 'Die Verneinung' (1925b) erörtert, es aber auch früher schon behandelt, so z. B. an einer Stelle unweit des Anfangs und dann wieder gegen Schluss der Arbeit 'Trieb und Triebdecke' (1915c) sowie in der Traumdeutung (1900a), Studienausgabe, Bd. 2, S. 558–9.)

199

[In diesem Absatz bewegt sich Freud auf vertrautem Grund. Er hatte das Thema kurz zuvor in dem Artikel 'Die Verneinung' (1925b) erörtert, es aber auch früher schon behandelt, so z. B. an einer Stelle unweit des Anfangs und dann wieder gegen Schluss der Arbeit 'Trieb und Triebdecke' (1915c) sowie in der Traumdeutung (1900a), Studienausgabe, Bd. 2, S. 558–9.)

200
This differentiation, of course, serves the practical purpose of enabling one to defend oneself against sensations of unpleasure which one actually feels or with which one is threatened. In order to fend off certain unpleasurable excitation arising from within, the ego can use no other methods than those which it uses against unpleasure coming from without, and this is the starting-point of important pathological disturbances.

In this way, then, the ego detaches itself from the external world. Or, to put it more correctly, originally the ego includes everything, later it separates off an external world from itself. Our present ego-feeling is, therefore, only a shrunken residue of a much more inclusive—indeed, an all-embracing—feeling which corresponded to a more intimate bond between the ego and the world about it. If we may assume that there are many people in whose mental life this primary ego-feeling has persisted to a greater or less degree, it would exist in them side by side with the narrower and more sharply demarcated ego-feeling of maturity, like a kind of counterpart to it. In that case, the ideational contents appropriate to it would be precisely those of limitlessness and of a bond with the universe—the same ideas with which my friend elucidated the 'oceanic' feeling.

But have we a right to assume the survival of something that was originally there, alongside of what was later derived from it? Undoubtedly. There is nothing strange in such a phenomenon, whether in the mental field or elsewhere. In the animal kingdom we hold to the view that the most highly developed species have proceeded from the lowest; and yet we find all the simple forms still in existence to-day. The race of the great saurians is extinct and has made way for the mammals; but a true representative of it, the crocodile, still lives among us. This analogy may be too remote, and it is also weakened by the circumstance that the lower species which survive are for the most part not the true ancestors of the present-day more highly developed species. As a rule the intermediate links have died out and are known to us only through reconstruction. In the realm of the mind, on the other hand, what is primitive is so commonly preserved alongside of the transformed version which has arisen from it that it is unnecessary to give instances as evidence. When this happens it is usually in consequence of a divergence in development: one portion (in the quantitative sense) of an
attitude or instinctual impulse has remained unaltered, while another portion has undergone further development.

This brings us to the more general problem of preservation in the sphere of the mind. The subject has hardly been studied as yet; but it is so attractive and important that we may be allowed to turn our attention to it for a little, even though our excuse is insufficient. Since we overcame the error of supposing that the forgetting we are familiar with signifies a destruction of the memory-trace—that is, its annihilation—we have been inclined to take the opposite view, that in mental life nothing which has once been formed can perish—that everything is somehow preserved and that in suitable circumstances (when, for instance, regression goes back far enough) it can once more be brought to light. Let us try to grasp what this assumption involves by taking an analogy from another field. We will choose as an example the history of the Eternal City.1 Historians tell us that the oldest Rome was the Roma Quadrata, a fenced settlement on the Palatine. Then followed the phase of the Septimontium, a federation of the settlements on the different hills; after that came the city bounded by the Servian wall; and later still, after all the transformations during the periods of the republic and the early Caesars, the city which the Emperor Aurelian surrounded with his walls. We will not follow the changes which the city went through any further, but we will ask ourselves how much a visitor, whom we today are equipped with the most complete historical and topographical knowledge, may still find left of these early stages in the Rome of to-day. Except for a few gaps, he will see the wall of Aurelian almost unchanged. In some places he will be able to find sections of the Servian wall where they have been excavated and brought to light. If he knows enough—more than present-day archaeology does—he may perhaps be able to trace out in the plan of the city the whole course of that wall and the outline of the Roma Quadrata. Of the buildings which once occupied this ancient area he will find nothing, or only scanty remains, for they exist no longer. The best information about Rome in

---

1 Based on The Cambridge Ancient History, 7 (1928): 'The Founding of Rome' by Hugh Last.
the republican era would only enable him at the most to point out the sites where the temples and public buildings of that period stood. Their place is now taken by ruins, but not by ruins of themselves but of later restorations made after fires or destruction. It is hardly necessary to remark that all these remains of ancient Rome are found dovetailed into the jumble of a great metropolis which has grown up in the last few centuries since the Renaissance. There is certainly not a little that is ancient still buried in the soil of the city or beneath its modern buildings. This is the manner in which the past is preserved in historical sites like Rome.

Now let us, by a flight of imagination, suppose that Rome is not a human habitation but a psychical entity with a similarly long and copious past—an entity, that is to say, in which nothing that has once come into existence will have passed away and all the earlier phases of development continue to exist alongside the latest one. This would mean that in Rome the palaces of the Caesars and the Septizonium of Septimius Severus would still be rising to their old height on the Palatine and that the castle of S. Angelo would still be carrying on its battlements the beautiful statues which graced it until the siege by the Goths, and so on. But more than this. In the place occupied by the Palazzo Caffarelli would once more stand—without the Palazzo having to be removed—the Temple of Jupiter Capitolinus; and this not only in its latest shape, as the terms we can only do it by juxtaposition in space: the same

There is clearly no point in spinning our phantasy any further, for it leads to things that are unimaginable and even absurd. If we want to represent historical sequence in spatial terms we can only do it by juxtaposition in space: the same

Nun machen wir die phantastische Annahme, Rom sei nicht eine menschliche Wohnstätte, sondern ein psychisches Wesen von ähnlich langer und reichhaltiger Vergangenheit, in dem also nichts, was einmal zustande gekommen war, untergegangen ist, in dem neben der letzten Entwicklungskrise auch alle früheren noch fortbestehen. Das würde für Rom also bedeuten, daß auf dem Palatin die Kaiserpaläste und das Septizonium des Septimius Severus sich noch zur alten Höhe erheben, daß die Engelsburg noch auf ihren Zinnen die schönen Statuen trägt, mit denen sie bis zur Gotenbelagerung geschmückt war, usw. Aber noch mehr: an der Stelle des Palazzo Caffarelli stünde wieder, ohne daß man dieses Gebäude abzutragen brauchte, der Tempel des Kapitolinischen Jupiter, und zwar dieser nicht nur in seiner letzten Gestalt, wie ihn die Römer der Kaiserzeit sahen, sondern auch in seiner frühesten, als er noch etruskische Formen zeigte und mit tönernen Antifixen geziert war. Wo jetzt das Coliseo steht, könnten wir auch die verschwundene Domus aurea des Nero bewundern; auf dem Pantheonplatz fänden wir nicht nur das heutige Pantheon, wie es uns von Hadrian hinterlassen wurde, sondern auf demselben Grund auch den ursprünglichen Bau des M. Agrippa; ja, derselbe Boden trüge die Kirche Maria sopra Minerva und den alten Tempel, über dem sie gebaut ist. Und dabei brauchte es vielleicht nur eine Änderung der Blickrichtung oder des Standpunktes von seiten des Beobachters, um den einen oder den anderen Anblick hervorzurufen.

Es hat offenbar keinen Sinn, diese Phantasie weiter auszuspinnen, sie führt zu Unvorstellbarem, ja zu Absurdem. Wenn wir das historische Nacheinander räumlich darstellen wollen, kann es nur durch ein Nebeneinander im Raum geschehen; derselbe
space cannot have two different contents. Our attempt seems to be an idle game. It has only one justification. It shows us how far we are from mastering the characteristics of mental life by representing them in pictorial terms.

There is one further objection which has to be considered. The question may be raised why we chose precisely the past of a city to compare with the past of the mind. The assumption that everything past is preserved holds good even in mental life only on condition that the organ of the mind has remained intact and that its tissues have not been damaged by trauma or inflammation. But destructive influences which can be compared to causes of illness like these are never lacking in the history of a city, even if it has had a less chequered past than Rome, and even if, like London, it has hardly ever suffered from the visitations of an enemy. Demolitions and replacement of buildings occur in the course of the most peaceful development of a city. A city is thus a priori unsuited for a comparison of this sort with a mental organism.

We bow to this objection; and, abandoning our attempt to draw a striking contrast, we will turn instead to what is after all a more closely related object of comparison—the body of an animal or a human being. But here, too, we find the same thing. The earlier phases of development are in no sense still preserved; they have been absorbed into the later phases for which they have supplied the material. The embryo cannot be discovered in the adult. The thymus gland of childhood is replaced after puberty by connective tissue, but is no longer present itself; in the marrow-bones of the grown man I can, it is true, trace the outline of the child’s bone, but it itself has disappeared, having lengthened and thickened until it has attained its definitive form. The fact remains that only in the mind is such a preservation of all the earlier stages alongside of the final form possible, and that we are not in a position to represent this phenomenon in pictorial terms.

Perhaps we are going too far in this. Perhaps we ought to content ourselves with asserting that what is past in mental life may be preserved and is not necessarily destroyed. It is always possible that even in the mind some of what is old is effaced or absorbed—whether in the normal course of things or as an exception—to such an extent that it cannot be restored or revivified by any means; or that preservation in general is...
dependent on certain favourable conditions. It is possible, but we know nothing about it. We can only hold fast to the fact that it is rather the rule than the exception for the past to be preserved in mental life.

Thus we are perfectly willing to acknowledge that the 'oceanic' feeling exists in many people, and we are inclined to trace it back to an early phase of ego-feeling. The further question then arises, what claim this feeling has to be regarded as the source of religious needs.

To me the claim does not seem compelling. After all, a feeling can only be a source of energy if it is itself the expression of a strong need. The derivation of religious needs from the infant's helplessness and the longing for the father aroused by it seems to me incontrovertible, especially since the feeling is not simply prolonged from childhood days, but is permanently sustained by fear of the superior power of Fate. I cannot think of any need in childhood as strong as the need for a father's helplessness and the longing for the father aroused by it. The feeling can only be a source of energy if it is itself the expression of a strong need. The derivation of religious needs from the feeling can only be a source of energy if it is itself the expression of a strong need. The derivation of religious needs from the infant's helplessness and the longing for the father aroused by it seems to me incontrovertible, especially since the feeling is not simply prolonged from childhood days, but is permanently sustained by fear of the superior power of Fate. I cannot think of any need in childhood as strong as the need for a father's protection. Thus the part played by the oceanic feeling, which might seek something like the restoration of limitless narcissism, is ousted from a place in the foreground. The origin of the religious attitude can be traced back in clear outlines as far as the feeling of infantile helplessness. There may be something further behind that, but for the present it is wrapped in obscurity.

I can imagine that the oceanic feeling became connected with religion later on. The 'oneness with the universe' which constitutes its ideational content sounds like a first attempt at a religious consolation, as though it were another way of dismissing the danger which the ego recognizes as threatening it from the external world. Let me admit once more that it is very difficult for me to work with these almost intangible quantities. Another friend of mine, whose insatiable craving for knowledge has led him to make the most unusual experiments and has ended by giving him encyclopaedic knowledge, has assured me that through the practices of Yoga, by withdrawing from the world, by fixing the attention on bodily functions and by peculiar methods of breathing, one can in fact evoke new sensations and coenaesthiasis in oneself, which he regards as regressions to primordial states of mind which have long ago been overlaid. He sees in them a physiological basis, as it were, of much of the wisdom of mysticism. It would not be hard to

Bedingungen geknüpft ist. Es ist möglich, aber wir wissen nichts darüber. Wir dürfen nur daran festhalten, daß die Erhaltung des Vergangenen im Seelenleben eher Regel als befremdliche Ausnahme ist.

Wenn wir so durchaus bereit sind anzuerkennen, es gebe bei vielen Menschen ein »ozeanisches« Gefühl, und geneigt, es auf eine frühe Phase des Ichgefühls zurückzuführen, erhebt sich die weitere Frage, welchen Anspruch hat dieses Gefühl, als die Quelle der religiösen Bedürfnisse angesehen zu werden.


find connections here with a number of obscure modifications of mental life, such as trances and ecstasies. But I am moved to exclaim in the words of Schiller's diver:

'... Es freue sich,
Wer da atmet im rosigen Licht.'

1 ['Let him rejoice who breathes up here in the roseate light!' Schiller, 'Der Taucher']

Das Unbehagen in der Kultur

Beziehungen zu manchen dunklen Modifikationen des Seelenlebens, wie Trance und Ekstase, lägen hier nahe. Allein mich drängt es, auch einmal mit den Worten des Schillerschen Tauchers auszurufen:

»Es freue sich, wer da atmet im rosigen Licht.«
In my *Future of an Illusion* [1927c] I was concerned much less with the deepest sources of the religious feeling than with what the common man understands by his religion—with the system of doctrines and promises which on the one hand explains to him the riddles of this world with enviable completeness, and, on the other, assures him that a careful Providence will watch over his life and will compensate him in a future existence for any frustrations he suffers here. The common man cannot imagine this Providence otherwise than in the figure of an enormously exalted father. Only such a being can understand the needs of the children of men and be softened by their prayers and placated by the signs of their remorse. The whole thing is so patently infantile, so foreign to reality, that to anyone with a friendly attitude to humanity it is painful to think that the great majority of mortals will never be able to rise above this view of life. It is still more humiliating to discover how large a number of people living to-day, who cannot but see that this religion is not tenable, nevertheless try to defend it piece by piece in a series of pitiful rearguard actions. One would like to mix among the ranks of the believers in order to meet these philosophers, who think they can rescue the God of religion by replacing him by an impersonal, shadowy and abstract principle, and to address them with the warning words: 'Thou shalt not take the name of the Lord thy God in vain!' And if some of the great men of the past acted in the same way, no appeal can be made to their example: we know why they were obliged to.

Let us return to the common man and to his religion—the only religion which ought to bear that name. The first thing that we think of is the well-known saying of one of our great poets and thinkers concerning the relation of religion to art and science:

> Wer Wissenschaft und Kunst besitzt, hat auch Religion;
> Wer jene beiden nicht besitzt, der habe Religion!

1 ['He who possesses science and art also has religion; but he who possesses neither of those two, let him have religion!']—Goethe, *Zahme Xenien* IX (Gedichte aus dem Nachlaß).

1 Goethe in den *Zahmen Xenien* IX (Gedichte aus dem Nachlaß).
This saying on the one hand draws an antithesis between religion and the two highest achievements of man, and on the other, asserts that, as regards their value in life, those achievements and religion can represent or replace each other. If we also set out to deprive the common man [who has neither science nor art] of his religion, we shall clearly not have the poet’s authority on our side. We will choose a particular path to bring us nearer on our side. We will choose a particular path to bring us nearer

art of his religion, we shall clearly not have the poet’s authority

out to deprive the common man [who has neither science nor
garden; and scientific activity is a deflection of this kind, too.

The substitutive satisfactions, as offered by art, are illusions in

asserts that, as regards their value

measures. ‘We cannot do without auxiliary constructions’, as

Theodor Fontane tells us.

mind when he ends Candide with the advice to cultivate one’s
garden; and scientific activity is a deflection of this kind, too.

The substitutive satisfactions, as offered by art, are illusions in

contrast with reality, but they are none the less psychically
effective, thanks to the role which phantasy has assumed in

mental life. The intoxicating substances influence our body and

alter its chemistry. It is no simple matter to see where religion
has its place in this series. We must look further afield.

The question of the purpose of human life has been raised
countless times; it has never yet received a satisfactory answer
and perhaps does not admit of one. Some of those who have
asked it have added that if it should turn out that life has no
purpose, it would lose all value for them. But this threat alters
nothing. It looks, on the contrary, as though one had a right to
dismiss the question, for it seems to derive from the human
presumptuousness, many other manifestations of which are
already familiar to us. Nobody talks about the purpose of the
life of animals, unless, perhaps, it may be supposed to lie in
being of service to man. But this view is not tenable either, for
there are many animals of which man can make nothing,
except to describe, classify and study them; and innumerable

1 [It has not been possible to trace this quotation.]

2 In Die Fromme Helene Wilhelm Busch has said the same thing on a
lower plane: ‘Wer Sorgen hat, hat auch Likör.’ [‘He who has cares has
brandy too.’]
species of animals have escaped even this use, since they existed and became extinct before man set eyes on them. Once again, only religion can answer the question of the purpose of life. One can hardly be wrong in concluding that the idea of life having a purpose stands and falls with the religious system.

We will therefore turn to the less ambitious question of what men themselves show by their behaviour to be the purpose and intention of their lives. What do they demand of life and wish to achieve in it? The answer to this can hardly be in doubt. They strive after happiness; they want to become happy and to remain so. This endeavour has two sides, a positive and a negative aim. It aims, on the one hand, at an absence of pain and unpleasure, and, on the other, at the experiencing of strong feelings of pleasure. In its narrower sense the word 'happiness' only relates to the last. In conformity with this dichotomy in his aims, man's activity develops in two directions, according as it seeks to realize—in the main, or even exclusively—the one or the other of these aims.

As we see, what decides the purpose of life is simply the programme of the pleasure principle. This principle dominates the operation of the mental apparatus from the start. There can be no doubt about its efficacy, and yet its programme is at loggerheads with the whole world, with the macrocosm as much as with the microcosm. There is no possibility at all of its being carried through; all the regulations of the universe run counter to it. One feels inclined to say that the intention that man should be 'happy' is not included in the plan of 'Creation'.

What we call happiness in the strictest sense comes from the (preferably sudden) satisfaction of needs which have been dammed up to a high degree, and it is from its nature only possible as an episodic phenomenon. When any situation that is desired by the pleasure principle is prolonged, it only produces a feeling of mild contentment. We are so made that we can derive intense enjoyment only from a contrast and very little from a state of things. Thus our possibilities of happiness are very limited.

1 Goethe, indeed, warns us that 'nothing is harder to bear than a succession of fair days.'

[Alles in der Welt lässt sich ertragen, 
Nur nicht eine Reihe von schönen Tagen. 
(Weimar, 1810–12.])

But this may be an exaggeration.

Das Unbehagen in der Kultur (II)

Tierarten haben sich auch dieser Verwendung entzogen, indem sie lebten und ausstarben, ehe der Mensch sie gesehen hatte. Es ist wiederum nur die Religion, die die Frage nach einem Zweck des Lebens zu beantworten weiß. Man wird kaum irren zu entscheiden, daß die Idee eines Lebenszweckes mit dem religiösen System steht und fällt.

Wir wenden uns darum der anspruchloseren Frage zu, was die Menschen selbst durch ihr Verhalten als Zweck und Absicht ihres Lebens erkennen lassen, was sie vom Leben fordern, in ihm erreichen wollen. Die Antwort darauf ist kaum zu verfehlen; sie streben nach dem Glück, sie wollen glücklich werden und so bleiben. Dies Streben hat zwei Seiten, ein positives und ein negatives Ziel, es will einerseits die Abwesenheit von Schmerz und Unlust, andererseits das Erleben starker Lustgefühle. Im engeren Wortsinne wird »Glück« nur auf das letztere bezogen. Entsprechend dieser Zweitteilung der Ziele entfaltet sich die Tätigkeit der Menschen nach zwei Richtungen, je nachdem sie das eine oder das andere dieser Ziele – vorwiegend oder selbst ausschließlich – zu verwirklichen sucht.


1 Goethe mahnt sogar: »Nichts ist schwerer zu ertragen als eine Reihe von schönen Tagen.«

[»Alles in der Welt läßt sich ertragen, 
Nur nicht eine Reihe von schönen Tagen.« 
(Weimar, 1810–12.)]

Das mag immerhin eine Übertreibung sein.

208
are already restricted by our constitution. Unhappiness is much less difficult to experience. We are threatened with suffering from three directions: from our own body, which is doomed to decay and dissolution and which cannot even do without pain and anxiety as warning signals; from the external world, which may rage against us with overwhelming and merciless forces of destruction; and finally from our relations to other men. The suffering which comes from this last source is perhaps more painful to us than any other. We tend to regard it as a kind of gratuitous addition, although it cannot be any less fatefully inevitable than the suffering which comes from elsewhere.

It is no wonder if, under the pressure of these possibilities of suffering, men are accustomed to moderate their claims to happiness—just as the pleasure principle itself, indeed, under the influence of the external world, changed into the more modest reality principle—, if a man thinks himself happy merely to have escaped unhappiness or to have survived his suffering, and if in general the task of avoiding suffering pushes that of obtaining pleasure into the background. Reflection shows that the accomplishment of this task can be attempted along very different paths; and all these paths have been recommended by the various schools of worldly wisdom and put into practice by men. An unrestricted satisfaction of every need presents itself as the most enticing method of conducting one's life, but it means putting enjoyment before caution, and soon brings its own punishment. The other methods, in which avoidance of unpleasure is the main purpose, are differentiated according to the source of unpleasure to which their attention is chiefly turned. Some of these methods are extreme and some moderate; some are one-sided and some attack the problem simultaneously at several points. Against the suffering which may come upon one from human relationships the readiest safeguard is voluntary isolation, keeping oneself aloof from other people. The happiness which can be achieved along this path is, as we see, the happiness of quietness. Against the dreaded external world one can only defend oneself by some kind of turning away from it, if one intends to solve the task by oneself. There is, indeed, another and better path: that of becoming a member of the human community, and, with the help of a technique guided by science, going over to the attack against nature and subjecting her to the human will. Then one is working with all for the good
of all. But the most interesting methods of averting suffering are those which seek to influence our own organism. In the last analysis, all suffering is nothing else than sensation; it only exists in so far as we feel it, and we only feel it in consequence of certain ways in which our organism is regulated.

The crudest, but also the most effective among these methods of influence is the chemical one—intoxication. I do not think that anyone completely understands its mechanism, but it is a fact that there are foreign substances which, when present in the blood or tissues, directly cause us pleasurable sensations; and they also so alter the conditions governing our sensibility that we become incapable of receiving unpleasurable impulses. The two effects not only occur simultaneously, but seem to be intimately bound up with each other. But there must be substances in the chemistry of our own bodies which have similar effects, for we know at least one pathological state, mania, in which a condition similar to intoxication arises without the administration of any intoxicating drug. Besides this, our normal mental life exhibits oscillations between a comparatively easy liberation of pleasure and a comparatively difficult one, parallel with which there goes a diminished or an increased receptivity to displeasure. It is greatly to be regretted that this toxic side of mental processes has so far escaped scientific examination. The service rendered by intoxicating media in the struggle for happiness and in keeping misery at a distance is so highly prized as a benefit that individuals and peoples alike have given them an established place in the economics of their libido. We owe to such media not merely the immediate yield of pleasure, but also a greatly desired degree of independence from the external world. For one knows that, with the help of this ‘drowner of cares’ one can at any time withdraw from the pressure of reality and find refuge in a world of one’s own with better conditions of sensibility. As is well known, it is precisely this property of intoxicants which also determines their danger and their injuriousness. They are responsible, in certain circumstances, for the useless waste of a large quota of energy which might have been employed for the improvement of the human lot.

The complicated structure of our mental apparatus admits, however, of a whole number of other influences. Just as a satisfaction of instinct spells happiness for us, so severe suffering...
of all. But the most interesting methods of averting suffering are those which seek to influence our own organism. In the last analysis, all suffering is nothing else than sensation; it only exists in so far as we feel it, and we only feel it in consequence of certain ways in which our organism is regulated.

The crudest, but also the most effective among these methods of influence is the chemical one—intoxication. I do not think that anyone completely understands its mechanism, but it is a fact that there are foreign substances which, when present in the blood or tissues, directly cause us pleasurable sensations; and they also so alter the conditions governing our sensibility that we become incapable of receiving unpleasurable impulses. The two effects not only occur simultaneously, but seem to be intimately bound up with each other. But there must be substances in the chemistry of our own bodies which have similar effects, for we know at least one pathological state, mania, in which a condition similar to intoxication arises without the administration of any intoxicating drug. Besides this, our normal mental life exhibits oscillations between a comparatively easy liberation of pleasure and a comparatively difficult one, parallel with which there goes a diminished or an increased receptivity to unpleasure. It is greatly to be regretted that this toxic side of mental processes has so far escaped scientific examination. The service rendered by intoxicating media in the struggle for happiness and in keeping misery at a distance is so highly prized as a benefit that individuals and peoples alike have given them an established place in the economics of their libido. We owe to such media not merely the immediate yield of pleasure, but also a greatly desired degree of independence from the external world. For one knows that, with the help of this 'drowner of cares' one can at any time withdraw from the pressure of reality and find refuge in a world of one's own with better conditions of sensibility. As is well known, it is precisely this property of intoxicants which also determines their danger and their injuriousness. They are responsible, in certain circumstances, for the useless waste of a large quota of energy which might have been employed for the improvement of the human lot.

The complicated structure of our mental apparatus admits, however, of a whole number of other influences. Just as a satisfaction of instinct spells happiness for us, so severe suffering...
is caused us if the external world lets us starve, if it refuses to sate our needs. One may therefore hope to be freed from a part of one's sufferings by influencing the instinctual impulses. This type of defence against suffering is no longer brought to bear on the sensory apparatus; it seeks to master the internal sources of our needs. The extreme form of this is brought about by killing off the instincts, as is prescribed by the worldly wisdom of the East and practised by Yoga. If it succeeds, then the subject has, it is true, given up all other activities as well—he has sacrificed his life; and, by another path, he has once more only achieved the happiness of quietness. We follow the same path when our aims are less extreme and we merely attempt to control our instinctual life. In that case, the controlling elements are the higher psychical agencies, which have subjected themselves to the reality principle. Here the aim of satisfaction is not by any means relinquished; but a certain amount of protection against suffering is secured, in that non-satisfaction is not so painfully felt in the case of instincts kept in dependence as in the case of uninhibited ones. As against this, there is an undeniable diminution in the potentialities of enjoyment. The feeling of happiness derived from the satisfaction of a wild instinctual impulse untamed by the ego is incomparably more intense than that derived from sating an instinct that has been tamed. The irresistibility of perverse instincts, and perhaps the attraction in general of forbidden things, finds an economic explanation here. Another technique for fending off suffering is the employment of the displacements of libido which our mental apparatus permits of and through which its function gains so much in flexibility. The task here is that of shifting the instinctual aims in such a way that they cannot come up against frustration from the external world. In this, sublimation of the instincts lends its assistance. One gains the most if one can sufficiently heighten the yield of pleasure from the sources of psychical and intellectual work. When that is so, fate can do little against one. A satisfaction of this kind, such as an artist's joy in creating, in giving his phantasies body, or a scientist's in solving problems or discovering truths, has a special quality which we shall certainly one day be able to characterize in metapsychological terms. At present we can only say figuratively that such satisfactions seem 'finer and higher'. But their intensity is mild as compared with that derived from the sating of crude and primary

Das Unbehagen in der Kultur


Eine andere Technik der Leidabwehr bedient sich der Libidoverschiebungen, welche unser seelischer Apparat gestattet, durch die seine Funktion so viel an Geschmeidigkeit gewinnt. Die zu lösende Aufgabe ist, die Triebziele solcherart zu verlegen, daß sie von der Versagung der Außenwelt nicht getroffen werden können. Die Sublimierung der Trieben leiht dazu ihre Hilfe. Am meisten erreicht man, wenn man den Lustgewinn aus den Quellen psychischer und intellektueller Arbeit genügend zu erhöhen versteht. Das Schicksal kann einem dann wenig anhaben. Die Befriedigung solcher Art, wie die Freude des Künstlers am Schaffen, an der Verkörperung seiner Phantasiegebilde, die des Forschers an der Lösung von Problemen und am Erkennen der Wahrheit, haben eine besondere Qualität, die wir gewiß eines Tages werden metapsychologisch charakterisieren können. Derzeit können wir nur bildweise sagen, sie erscheinen uns «feiner und höher», aber ihre Intensität ist im Vergleich mit der aus der Sättigung grober, primärer Triebregungen ge-
instinctual impulses; it does not convulse our physical being. And the weak point of this method is that it is not applicable generally: it is accessible to only a few people. It presupposes the possession of special dispositions and gifts which are far from being common to any practical degree. And even to the few who do possess them, this method cannot give complete protection from suffering. It creates no impenetrable armour against the arrows of fortune, and it habitually fails when the source of suffering is a person’s own body.1

While this procedure already clearly shows an intention of making oneself independent of the external world by seeking satisfaction in internal, psychical processes, the next procedure brings out those features yet more strongly. In it, the connection with reality is still further loosened; satisfaction is obtained from illusions, which are recognized as such without the discrepancy between them and reality being allowed to interfere with enjoyment. The region from which these illusions arise is the life of the imagination; at the time when the development of the sense of reality took place, this region was expressly exempted from the demands of reality-testing and was set apart for the purpose of fulfilling wishes which were difficult to carry out. At the head of these satisfactions through phantasy stands the enjoyment of works of art—an enjoyment which, by the

1 When there is no special disposition in a person which imperatively prescribes what direction his interests in life shall take, the ordinary professional work that is open to everyone can play the part assigned to it by Voltaire’s wise advice [p. 75 above]. It is not possible, within the limits of a short survey, to discuss adequately the significance of work for the economics of the libido. No other technique for the conduct of life attaches the individual so firmly to reality as laying emphasis on work; for his work at least gives him a secure place in a portion of reality, in the human community. The possibility it offers of displacing a large amount of libidinal components, whether narcissistic, aggressive or even erotic, on to professional work and on to the human relations connected with it lends it a value by no means second to what it enjoys as something indispensable to the preservation and justification of existence in society. Professional activity is a source of special satisfaction if it is a freely chosen one—if, that is to say, by means of sublimation, it makes possible the use of existing inclinations, of persisting or constitutionally re-inforced instinctual impulses. And yet, as a path to happiness, work is not highly prized by men. They do not strive after it as they do after other possibilities of satisfaction. The great majority of people only work under the stress of necessity, and this natural human aversion to work raises most difficult social problems.

Dämpfeft; sie erschüttern nicht unsere Leiblichkeit. Die Schwäche dieser Methode liegt aber darin, daß sie nicht allgemein verwendbar, nur wenigen Menschen zugänglich ist. Sie setzt besondere, im wirksamen Ausmaß nicht gerade häufige Anlagen und Begabungen voraus. Auch diesen wenigen kann sie nicht vollkommenen Leidenschutz gewähren, sie schafft ihnen keinen für die Pfeile des Schicksals undurchdringlichen Panzer, und sie pflegt zu versagen, wenn der eigene Leib die Quelle des Leidens wird.1

Wenn schon bei diesem Verfahren die Absicht deutlich wird, sich von der Außenwelt unabhängig zu machen, indem man seine Befriedigungen in inneren, psychischen Vorgängen sucht, so treten die gleichen Züge noch stärker bei dem nächsten hervor. Hier wird der Zusammenhang mit der Realität noch mehr gelockert, die Befriedigung wird aus Illusionen gewonnen, die man als solche erkennt, ohne sich durch deren Abweichung von der Wirklichkeit im Genuß stören zu lassen. Das Gebiet, aus dem diese Illusionen stammen, ist das des Phantasielebens; es wurde seinerzeit, als sich die Entwicklung des Realitätssinnes vollzog, ausdrücklich den Ansprüchen der Realitätsprüfung entzogen und blieb für die Erfüllung schwer durchsetzbarer Wünsche bestimmt. Oben unter diesen Phantasiebefriedigungen steht der Genuß an Werken der Kunst,
agency of the artist, is made accessible even to those who are not themselves creative.1 People who are receptive to the influence of art cannot set too high a value on it as a source of pleasure and consolation in life. Nevertheless the mild narcosis induced in us by art can do no more than bring about a transient withdrawal from the pressure of vital needs, and it is not strong enough to make us forget real misery.

Another procedure operates more energetically and more thoroughly. It regards reality as the sole enemy and as the source of all suffering, with which it is impossible to live, so that one must break off all relations with it if one is to be in any way happy. The hermit turns his back on the world and will have no truck with it. But one can do more than that; one can try to re-create the world, to build up in its stead another world in which its most unbearable features are eliminated and replaced by others that are in conformity with one’s own wishes. But whoever, in desperate defiance, sets out upon this path to happiness will as a rule attain nothing. Reality is too strong for him. He becomes a madman, who for the most part finds no one to help him in carrying through his delusion. It is asserted, however, that each one of us behaves in some one respect like a paranoic, corrects some aspect of the world which is unbearable to him by the construction of a wish and introduces this delusion into reality. A special importance attaches to the case in which this attempt to procure a certainty of happiness and a protection against suffering through a delusional remoulding of reality is made by a considerable number of people in common. The religions of mankind must be classed among the mass-delusions of this kind. No one, needless to say, who shares a delusion ever recognizes it as such.

I do not think that I have made a complete enumeration of the methods by which men strive to gain happiness and keep suffering away and I know, too, that the material might have been differently arranged. One procedure I have not yet mentioned—not because I have forgotten it but because it will concern us later in another connection. And how could one possibly forget, of all others, this technique in the art of living? It is conspicuous for a most remarkable combination of characteristic features. It, too, aims of course at making the subject

---

1 Cf. 'Formulations on the Two Principles of Mental Functioning' (1911b), and Lecture XXIII of my Introductory Lectures (1916-17).

---

1 Vgl. Formulierungen über die zwei Prinzipien des psychischen Geschehens (1911b), und Vorlesungen zur Einführung in die Psychoanalyse (1916-17), XXIII.
independent of Fate (as it is best to call it), and to that end it locates satisfaction in internal mental processes, making use, in so doing, of the displaceability of the libido of which we have already spoken [p. 79]. But it does not turn away from the external world; on the contrary, it clings to the objects belonging to that world and obtains happiness from an emotional relationship to them. Nor is it content to aim at an avoidance of unpleasant—a goal, as we might call it, of weary resignation; it passes this by without heed and holds fast to the original, passionate striving for a positive fulfilment of happiness. And perhaps it does in fact come nearer to this goal than any other method. I am, of course, speaking of the way of life which makes love the centre of everything, which looks for all satisfaction in loving and being loved. A psychical attitude of this sort comes naturally enough to all of us; one of the forms in which love manifests itself—sexual love—has given us our most intense experience of an overwhelming sensation of pleasure and has thus furnished us with a pattern for our search for happiness. What is more natural than that we should persist in looking for happiness along the path on which we first encountered it? The weak side of this technique of living is easy to see; otherwise no human being would have thought of abandoning this path to happiness for any other. It is that we are never so defenceless against suffering as when we love, never so helplessly unhappy as when we have lost our loved object or its love. But this does not dispose of the technique of living based on the value of love as a means to happiness. There is much more to be said about it. [See below, p. 101.]

We may go on from here to consider the interesting case in which happiness in life is predominantly sought in the enjoyment of beauty, wherever beauty presents itself to our senses and our judgement—the beauty of human forms and gestures, of natural objects and landscapes and of artistic and even scientific creations. This aesthetic attitude to the goal of life offers little protection against the threat of suffering, but it can compensate for a great deal. The enjoyment of beauty has a peculiar, mildly intoxicating quality of feeling. Beauty has no obvious use; nor is there any clear cultural necessity for it. Yet civilization could not do without it. The science of aesthetics investigates the conditions under which things are felt as beautiful, but it has been unable to give any explanation of the nature and origin of
dürftlichen auch die Unabhängigkeit vom Schicksal — so nennen wir es am besten — an und verlegt in dieser Absicht die Befriedigung in innere seelische Vorgänge, bedient sich dabei der vorhin [S. 211] erwähnten Verschiebarkeit der Libido, aber sie wendet sich nicht von der Außen­welt ab, klammert sich im Gegenteil an deren Objekte und gewinnt das Glück aus einer Gefühlsbeziehung zu ihnen. Sie gibt sich dabei auch nicht mit dem gleichsam müde resignierenden Ziel der Ulnlustvermei­

Hier kann man den interessanten Fall anschließen, daß das Lebensglück vorwiegend im Genuss der Schönheit gesucht wird, wo immer sie sich unseren Sinnen und unserem Urteil zeigt, der Schönheit mensch­licher Formen und Gesten, von Naturobjekten und Landschaften, künst­lerischen und selbst wissenschaftlichen Schöpfungen. Diese ästhetische Einstellung zum Lebensziel bietet wenig Schutz gegen drohende Lei­den, vermag aber für vieles zu entschädigen. Der Genuß an der Schön­heit hat einen besonderen, milde berauschenden Empfindungscharakter. Ein Nutzen der Schönheit liegt nicht klar zutage, ihre kulturelle Notwendigkeit ist nicht einzusehen, und doch könnte man sie in der Kultur nicht vermissen. Die Wissenschaft der Ästhetik untersucht die Bedingungen, unter denen das Schöne empfunden wird; über Natur und Herkunft der Schönheit hat sie keine Aufklärung geben können; wie
beauty, and, as usually happens, lack of success is concealed beneath a flood of resounding and empty words. Psychoanalysis, unfortunately, has scarcely anything to say about beauty either. All that seems certain is its derivation from the field of sexual feeling. The love of beauty seems a perfect example of an impulse inhibited in its aim. 'Beauty' and 'attraction' are originally attributes of the sexual object. It is worth remarking that the genitals themselves, the sight of which is always exciting, are nevertheless hardly ever judged to be beautiful; the quality of beauty seems, instead, to attach to certain secondary sexual characters.

In spite of the incompleteness [of my enumeration (p. 81)], I will venture on a few remarks as a conclusion to our enquiry. The programme of becoming happy, which the pleasure principle imposes on us [p. 76], cannot be fulfilled; yet we must not—indeed, we cannot—give up our efforts to bring it nearer to fulfilment by some means or other. Very different paths may be taken in that direction, and we may give priority either to the positive aspect of the aim, that of gaining pleasure, or to its negative one, that of avoiding unpleasure. By none of these paths can we attain all that we desire. Happiness, in the reduced sense in which we recognize it as possible, is a problem of the economics of the individual's libido. There is no golden rule which applies to everyone: every man must find out for himself in what particular fashion he can be saved. All kinds of different factors will operate to direct his choice. It is a question of how much real satisfaction he can expect to get from the external world, how far he is led to make himself independent of it, and, finally, how much strength he feels he has for altering the world to suit his wishes. In this, his psychical constitution will play a decisive part, irrespectively of the external circumstances. The man who is predominantly erotic will give first preference to his emotional relationships to other people; the narcissistic man, who inclines to be self-sufficient, will seek his

1 [The German 'Reiz' means 'stimulus' as well as 'charm' or 'attraction'. Freud had argued on the same lines in the first edition of his _Three Essays_ (1905d), _Standard Ed._, 7, 209, as well as in a footnote added to that work in 1915, ibid., 156.]

In my State every man can be saved after his own fashion. Freud had quoted this a short time before, in _Lay Analysis_ (1926a), _Standard Ed._, 20, 236.

Das Unbehagen in der Kultur


Trotz dieser Unvollständigkeit [der Aufzählung (S. 213)] getraue ich mich bereits einigen unsere Untersuchung abschließenden Bemerkungen. Das Programm, welches uns das Lustprinzip aufdrängt, glücklich zu werden [s. S. 208], ist nicht zu erfüllen, doch darf man — nein, kann man — die Bemühungen, es irgendwie der Erfüllung näherzubringen, nicht aufgeben. Man kann sehr verschiedene Wege dahin einschlagen, entweder den positiven Inhalt des Ziels, den Lustgewinn, oder den negativen, die Unlustvermeidung, voranstellen. Auf keinen dieser Wege können wir alles, was wir begehren, erreichen. Das Glück in jenem ermaßigten Sinn, in dem es als möglich erkannt wird, ist ein Problem der individuellen Libidoökonomie. Es gibt hier keinen Rat, der für alle taugt; ein jeder muß selbst versuchen, auf welche besondere Fasson er selig werden kann. Die mannigfachsten Faktoren werden sich geltend machen, um seiner Wahl die Wege zu weisen. Es kommt darauf an, wieviel reale Befriedigung er von der Außenwelt zu er­warten hat und inwieweit er veranlaßt ist, sich von ihr unabhängig zu machen; zuletzt auch, wieviel Kraft er sich zutraut, diese nach seinen Wünschen abzuändern. Schon dabei wird außer den äußeren Verhältnissen die psychische Konstitution des Individuums entscheidend werden. Der vorwiegend erotische Mensch wird die Gefühlsbeziehungen zu anderen Personen voranstellen, der eher selbstgenügsame Narzi­s­tische die wesentlichen Befriedigungen in seinen inneren seelischen Vor-

1 [Eine Anspielung auf den Friedrich dem Großen zugeschriebenen Ausspruch, wonach in seinem Staate jeder nach seiner Fasson selig werden könne.]

1 [Ähnlich argumentierte Freud in der ersten Auflage seiner _Drei Abhandlungen zur Sexualtheorie_ (1905d), _Studienausgabe_, Bd. 5, S. 114, wie auch in einer diesem _Werk_ im Jahre 1915 hinzugefügten Fußnote, ibid., S. 66, Anm. 2.]
beauty, and, as usually happens, lack of success is concealed beneath a flood of resounding and empty words. Psychoanalysis, unfortunately, has scarcely anything to say about beauty either. All that seems certain is its derivation from the field of sexual feeling. The love of beauty seems a perfect example of an impulse inhibited in its aim. 'Beauty' and 'attraction' are originally attributes of the sexual object. It is worth remarking that the genitals themselves, the sight of which is always exciting, are nevertheless hardly ever judged to be beautiful; the quality of beauty seems, instead, to attach to certain secondary sexual characters.

In spite of the incompleteness [of my enumeration (p. 81)], I will venture on a few remarks as a conclusion to our enquiry. The programme of becoming happy, which the pleasure principle imposes on us [p. 76], cannot be fulfilled; yet we must not—indeed, we cannot—give up our efforts to bring it nearer to fulfilment by some means or other. Very different paths may be taken in that direction, and we may give priority either to the positive aspect of the aim, that of gaining pleasure, or to its negative one, that of avoiding unpleasure. By none of these paths can we attain all that we desire. Happiness, in the reduced sense in which we recognize it as possible, is a problem of the economics of the individual's libido. There is no golden rule which applies to everyone: every man must find out for himself in what particular fashion he can be saved. All kinds of different factors will operate to direct his choice. It is a question of how much real satisfaction he can expect to get from the external world, how far he is led to make himself independent of it, and, finally, how much strength he feels he has for altering the world to suit his wishes. In this, his psychical constitution will play a decisive part, irrespectively of the external circumstances. The man who is predominantly erotic will give first preference to his emotional relationships to other people; the narcissistic man, who inclines to be self-sufficient, will seek his

\[1\] The German 'Reiz' means 'stimulus' as well as 'charm' or 'attraction'. Freud had argued on the same lines in the first edition of his Three Essays (1905d), Standard Ed., 7, 209, as well as in a footnote added to that work in 1915, ibid., 156.

\[2\] The allusion is to a saying attributed to Frederick the Great: 'in my State every man can be saved after his own fashion.' Freud had quoted this a short time before, in Lay Analysis (1926e), Standard Ed., 20, 236.

gebräuchlich, wird die Ergebnislosigkeit durch einen Aufwand an voll­
tönenden, inhaltsumen Worten verhüllt. Leider weiß auch die Psycho­
analyse über die Schönheit am wenigsten zu sagen. Einzig die Ableit­
tung aus dem Gebiet des Sexualempfindens scheint gesichert; es wäre ein vorbildliches Beispiel einer zielgehemmten Regung. Die »Schön­heit« und die »Reiz« sind ursprünglich Eigenschaften des Sexual­
objekts. Es ist bemerkenswert, daß die Genitalien selbst, deren An­blick immer erregend wirkt, doch fast nie als schön beurteilt werden, dagegen scheint der Charakter der Schönheit an gewissen sekundären Geschlechtsmerkmalen zu haften.

Trotz dieser Unvollständigkeit [der Aufzählung (S. 213)] getraue ich mich bereits einiger unsere Untersuchung abschließenden Bemerkungen. Das Programm, welches uns das Lustprinzip aufdrängt, glücklich zu werden [s. S. 208], ist nicht zu erfüllen, doch darf man — nein, kann man — die Bemühungen, es irgendwie der Erfüllung näherzubringen, nicht aufgeben. Man kann sehr verschiedene Wege dahin einschlagen, entweder den positiven Inhalt des Ziels, den Lustgewinn, oder den negativen, die Unlustvermeidung, voranstellen. Auf keinem dieser Wege können wir alles, was wir begehren, erreichen. Das Glück in jenem ermäßigten Sinn, in dem es als möglich erkannt wird, ist ein Problem der individuellen Libidökonomie. Es gibt hier keinen Rat, der für alle taugt; ein jeder muß selbst versuchen, auf welche besondere Fasson er selig werden kann. Die mannigfachsten Faktoren werden sich geltend machen, um seiner Wahl die Wege zu weisen. Es kommt darauf an, wieviel reale Befriedigung er von der Außenwelt zu er­warten hat und inwieweit er veranlaßt ist, sich von ihr unabhängig zu machen; zuletzt auch, wieviel Kraft er sich zutraut, diese nach seinen Wünschen abzumäanderen. Schon dabei wird außer den äußeren Verhältnissen die psychische Konstitution des Individuums entscheidend werden. Der vorwiegend erotische Mensch wird die Gefühlsbeziehungen zu anderen Personen voranstellen, der eher selbstgenügsame Narzißti­sche die wesentlichen Befriedigungen in seinen inneren seelischen Vor­

\[1\] Ähnlich argumentierte Freud in der ersten Auflage seiner Drei Abhandlungen zur Sexualtheorie (1905d), Studienausgabe, Bd. 5, S. 114, wie auch in einer diesem Werk im Jahre 1915 hinzugefügten Fußnote, ibid., S. 66, Anm. 2.

\[1\] Eine Anspielung auf den Friedrich dem Großen zugeschriebenen Ausdruck, wonach in seinem Staate jeder nach seiner Fasson selig werden könne.]
main satisfactions in his internal mental processes; the man of action will never give up the external world on which he can try out his strength. As regards the second of these types, the nature of his talents and the amount of instinctual sublimation open to him will decide where he shall locate his interests. Any choice that is pushed to an extreme will be penalized by exposing the individual to the dangers which arise if a technique of living that has been chosen as an exclusive one should prove inadequate. Just as a cautious business-man avoids tying up all his capital in one concern, so, perhaps, worldly wisdom will advise us not to look for the whole of our satisfaction from a single aspiration. Its success is never certain, for that depends on the convergence of many factors, perhaps on none more than on the capacity of the psychical constitution to adapt its function to the environment and then to exploit that environment for a yield of pleasure. A person who is born with a specially unfavourable instinctual constitution, and who has not properly undergone the transformation and rearrangement of his libidinal components which is indispensable for later achievements, will find it hard to obtain happiness from his external situation, especially if he is faced with tasks of some difficulty. As a last technique of living, which will at least bring him substitutive satisfactions, he is offered that of a flight into neurotic illness—a flight which he usually accomplishes when he is still young. The man who sees his pursuit of happiness come to nothing in later years can still find consolation in the yield of pleasure of chronic intoxication; or he can embark on the desperate attempt at rebellion seen in a psychosis.

Religion restricts this play of choice and adaptation, since it imposes equally on everyone its own path to the acquisition of happiness and protection from suffering. Its technique consists in depressing the value of life and distorting the picture of the real world in a delusional manner—which presupposes an intimidation of the intelligence. At this price, by forcibly fixing what being essentially self-dependent signifies for the economics of the libido.

---

[1] Freud further develops his ideas on these different types in his paper on 'Libidinal Types' (1931a.)

[2] [Footnote added 1931:] I feel impelled to point out one at least of the gaps that have been left in the account given above. No discussion of the possibilities of human happiness should omit to take into consideration the relation between narcissism and object libido. We require to know what being essentially self-dependent signifies for the economics of the libido.
them in a state of psychical infantilism and by drawing them into a mass-delusion, religion succeeds in sparing many people an individual neurosis. But hardly anything more. There are, as we have said, many paths which may lead to such happiness as is attainable by men, but there is none which does so for certain. Even religion cannot keep its promise. If the believer finally sees himself obliged to speak of God’s ‘inscrutable decrees’, he is admitting that all that is left to him as a last possible consolation and source of pleasure in his suffering is an unconditional submission. And if he is prepared for that, he could probably have spared himself the détour he has made.
Our enquiry concerning happiness has not so far taught us much that is not already common knowledge. And even if we proceed from it to the problem of why it is so hard for men to be happy, there seems no greater prospect of learning anything new. We have given the answer already [p. 77] by pointing to the three sources from which our suffering comes: the superior power of nature, the feebleness of our own bodies and the inadequacy of the regulations which adjust the mutual relationships of human beings in the family, the state and society. In regard to the first two sources, our judgement cannot hesitate long. It forces us to acknowledge those sources of suffering and to submit to the inevitable. We shall never completely master nature; and our bodily organism, itself a part of that nature, will always remain a transient structure with a limited capacity for adaptation and achievement. This recognition does not have a paralysing effect. On the contrary, it points the direction for our activity. If we cannot remove all suffering, we can remove some, and we can mitigate some: the experience of many thousands of years has convinced us of that. As regards the third source, the social source of suffering, our attitude is a different one. We do not admit it at all; we cannot see why the regulations made by ourselves should not, on the contrary, be a protection and a benefit for every one of us. And yet, when we consider how unsuccessful we have been in precisely this field of prevention of suffering, a suspicion dawns on us that here, too, a piece of unconquerable nature may lie behind—this time a piece of our own psychical constitution.

When we start considering this possibility, we come upon a contention which is so astonishing that we must dwell upon it. This contention holds that what we call our civilization is largely responsible for our misery, and that we should be much happier if we gave it up and returned to primitive conditions. I call this contention astonishing because, in whatever way we may define the concept of civilization, it is a certain fact that all the things with which we seek to protect ourselves against the threats that emanate from the sources of suffering are part of that very civilization.


Auf dem Wege, uns mit dieser Möglichkeit zu beschäftigen, treffen wir auf eine Behauptung, die so erstaunlich ist, daß wir bei ihr verweilen wollen. Sie lautet, einen großen Teil der Schuld an unserem Elend trage unsere sogenannte Kultur; wir wären viel glücklicher, wenn wir sie aufgeben und in primitive Verhältnisse zurückfinden würden. Ich heße sie erstaunlich, weil – wie immer man den Begriff Kultur bestimmen mag – es doch feststeht, daß alles, womit wir uns gegen die Bedrohung aus den Quellen des Leidens zu schützen versuchen, eben der nämlichen Kultur zugehört.
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS

How has it happened that so many people have come to take up this strange attitude of hostility to civilization? I believe that the basis of it was a deep and long-standing dissatisfaction with the then existing state of civilization and that on that basis a condemnation of it was built up, occasioned by certain specific historical events. I think I know what the last and the last but one of those occasions were. I am not learned enough to trace the chain of them far back enough in the history of the human species; but a factor of this kind hostile to civilization must already have been at work in the victory of Christendom over the heathen religions. For it was very closely related to the low estimation put upon earthly life by the Christian doctrine. The last but one of these occasions was when the progress of voyages of discovery led to contact with primitive peoples and races. In consequence of insufficient observation and a mistaken view of their manners and customs, they appeared to Europeans to be leading a simple, happy life with few wants, a life such as was unattainable by their visitors with their superior civilization. Later experience has corrected some of those judgements. In many cases the observers had wrongly attributed to the absence of complicated cultural demands what was in fact due to the bounty of nature and the ease with which the major human needs were satisfied. The last occasion is especially familiar to us. It arose when people came to know about the mechanism of the neuroses, which threaten to undermine the modicum of happiness enjoyed by civilized men. It was discovered that a person becomes neurotic because he cannot tolerate the amount of frustration which society imposes on him in the service of its cultural ideals, and it was inferred from this that the abolition or reduction of those demands would result in a return to possibilities of happiness.

There is also an added factor of disappointment. During the last few generations mankind has made an extraordinary advance in the natural sciences and in their technical application and has established his control over nature in a way never before imagined. The single steps of this advance are common knowledge and it is unnecessary to enumerate them. Men are proud of those achievements, and have a right to be. But they seem to have observed that this newly-won power over space and time

\[1\] Freud had discussed this question at considerable length two years earlier, in the opening chapters of The Future of an Illusion (1927c).
and time, this subjugation of the forces of nature, which is the fulfillment of a longing that goes back thousands of years, has not increased the amount of pleasurable satisfaction which they may expect from life and has not made them feel happier. From the recognition of this fact we ought to be content to conclude that power over nature is not the only precondition of human happiness, just as it is not the only goal of cultural endeavour; we ought not to infer from it that technical progress is without value for the economics of our happiness. One would like to ask: is there, then, no positive gain in pleasure, no unequivocal increase in my feeling of happiness, if I can, as often as I please, hear the voice of a child of mine who is living hundreds of miles away or if I can learn in the shortest possible time after a friend has reached his destination that he has come through the long and difficult voyage unharmed? Does it mean nothing that medicine has succeeded in enormously reducing infant mortality and the danger of infection for women in childbirth, and, indeed, in considerably lengthening the average life of a civilized man? And there is a long list that might be added to benefits of this kind which we owe to the much-despised era of scientific and technical advances. But here the voice of pessimistic criticism makes itself heard and warns us of the dangers of the scientific and technical advances of our时代. But here the voice of pessimistic criticism makes itself heard and warns us of the dangers of the scientific and technical advances of our time.

das Unbehagen in der Kultur (III)

these Unterwerfung der Naturkräfte, die Erfüllung jahrtausendelter Sehnsucht, das Maß von Lustbefriedigung, das sie vom Leben erwarben, nicht erhöht, sie nach ihren Empfindungen nicht glücklicher gemacht hat. Man sollte sich begnügen, aus dieser Feststellung den Schluß zu ziehen, die Macht über die Natur sei nicht die einzige Bedingung des Menschenlünk, wie sie ja auch nicht das einzige Ziel der Kulturbestrebungen ist, und nicht die Werthlosigkeit der technischen Fortschritte für unsere Glücksökonomie daraus ableiten. Man möchte einwenden, ist es denn nicht ein positiver Lustgewinn, ein unzweideutiger Zuwachs an Glücksempfinden, wenn ich beliebig oft die Stimme des Kindes hören kann, die Hunderte von Kilometern entfernt von mir lebt, wenn ich die kürzeste Zeit nach der Landung des Freundes erfahren kann, daß er die lange, beschwerliche Reise gut bestanden hat? Bedeutet es nichts, daß es der Medizin gelungen ist, die Sterblichkeit der kleinen Kinder, die Infektionsgefahr der gebärenden Frauen so außerordentlich herabgesetzt, ja die mittlere Lebensdauer des Kulturmenschen um eine beträchtliche Anzahl von Jahren zu verlängern? Und solcher Wohltaten, die wir den vielgeschmähten Zeitalter der wissenschaftlichen und technischen Fortschritte verdanken, können wir noch eine große Reise anführen; aber da läßt sich die Stimme der pessimistischen Kritik vernehmen und mahnt, die meisten dieser Befriedigungen folgen dem Muster jenes »billigen Vergnügens«, das in einer gewissen Anekdote angepriesen wird. Man verschafft sich diesen Genuß, indem man in kalter Winternacht ein Bein nackt aus der Decke herausstreckt und es dann wieder einzieht. Gabe es keine Eisenbahn, die die Entfernungen überwindet, so hätte das Kind die Vaterstadt nie verlassen, man brauchte kein Telefon, um seine Stimme zu hören. Wäre nicht die Schifffahrt über den Ozean eingerichtet, so hätte der Freund nicht die Seereise unternommen, ich brauchte den Telegraphen nicht, um meine Sorge um ihn zu beschwichtigen. Was nützt uns die Einschränkung der Kindersterblichkeit, wenn gerade sie uns die äußerste Zurückhaltung in der Kindererzeugung aufnötigt, so daß wir im ganzen doch nicht mehr Kinder aufziehen als in den Zeiten vor der Herrschaft der Hygiene, dabei aber unser Sexualleben in der Ehe unter schwierige Bedingungen gebracht und wahrscheinlich der wohltätigen, natürlichen Auslese entgegengearbeitet haben? Und was soll uns endlich ein langes Leben, wenn es beschwerlich, arm an Freuden und so leidvoll ist, daß wir den Tod nur als Erlöser bewillkommen können?
It seems certain that we do not feel comfortable in our present-day civilization, but it is very difficult to form an opinion whether and in what degree men of an earlier age felt happier and what part their cultural conditions played in the matter. We shall always tend to consider people's distress objectively— that is, to place ourselves, with our own wants and sensibilities, in their conditions, and then to examine what occasions we should find in them for experiencing happiness or unhappiness. This method of looking at things, which seems objective because it ignores the variations in subjective sensibility, is, of course, the most subjective possible, since it puts one's own mental states in the place of any others, unknown though they may be. Happiness, however, is something essentially subjective. No matter how much we may shrink with horror from certain situations—of a galley-slave in antiquity, of a peasant during the Thirty Years' War, of a victim of the Holy Inquisition, of a Jew awaiting a pogrom—it is nevertheless impossible for us to feel our way into such people—to divine the changes which original obtuseness of mind, a gradual stupefying process, the cessation of expectations, and cruder or more refined methods of narcotization have produced upon their receptivity to sensations of pleasure and unpleasure. Moreover, in the case of the most extreme possibility of suffering, special mental protective devices are brought into operation. It seems to me that is, to place ourselves, with our own wants and sensibilities, in their conditions, and then to examine what occasions we should find in them for experiencing happiness or unhappiness. This method of looking at things, which seems objective because it ignores the variations in subjective sensibility, is, of course, the most subjective possible, since it puts one's own mental states in the place of any others, unknown though they may be. Happiness, however, is something essentially subjective. No matter how much we may shrink with horror from certain situations—of a galley-slave in antiquity, of a peasant during the Thirty Years' War, of a victim of the Holy Inquisition, of a Jew awaiting a pogrom—it is nevertheless impossible for us to feel our way into such people—to divine the changes which original obtuseness of mind, a gradual stupefying process, the cessation of expectations, and cruder or more refined methods of narcotization have produced upon their receptivity to sensations of pleasure and unpleasure. Moreover, in the case of the most extreme possibility of suffering, special mental protective devices are brought into operation. It seems to me unprofitable to pursue this aspect of the problem any further.

It is time for us to turn our attention to the nature of this civilization on whose value as a means to happiness doubts have been thrown. We shall not look for a formula in which to express that nature in a few words, until we have learned something by examining it. We shall therefore content ourselves with saying once more that the word 'civilization' describes the whole sum of the achievements and the regulations which distinguish our lives from those of our animal ancestors and which serve two purposes—namely to protect men against nature and to adjust their mutual relations. In order to learn more, we will bring together the various features of civilization individually, as they are exhibited in human communities. In doing so, we shall have no hesitation in letting ourselves be

---

1 \[\text{"Kultur." For the translation of this word see the Editor's Note to The Future of an Illusion, p. 4 above.}\]

2 See The Future of an Illusion, p. 6 above.
guided by linguistic usage or, as it is also called, linguistic feeling, in the conviction that we shall thus be doing justice to inner discernments which still defy expression in abstract terms.

The first stage is easy. We recognize as cultural all activities and resources which are useful to men for making the earth serviceable to them, for protecting them against the violence of the forces of nature, and so on. As regards this side of civilization, there can be scarcely any doubt. If we go back far enough, we find that the first acts of civilization were the use of tools, the gaining of control over fire and the construction of dwellings. Among these, the control over fire stands out as a quite extraordinary and unexampled achievement,1 while the others opened up paths which man has followed ever since, and the stimulus to which is easily guessed. With every tool man is perfecting his own organs, whether motor or sensory, or is removing the limits to their functioning. Motor power places gigantic forces at his disposal, which, like his muscles, he can employ in any direction; thanks to ships and aircraft neither water nor air can hinder his movements; by means of spectacles he corrects defects in the lens of his own eye; by means of the

1 Psychoanalytic material, incomplete as it is and not susceptible to clear interpretation, nevertheless admits of a conjecture—a fantastic-sounding one—about the origin of this human feat. It is as though primal man had the habit, when he came in contact with fire, of satisfying an infantile desire connected with it, by putting it out with a stream of his urine. The legends that we possess leave no doubt about this. What primal man had the habit of doing when he came in contact with fire was to extinguish it by micturating;—a theme to which modern psychoanalytic experience testifies to the connection between ambition, fire and urethral erotism. Freud had pointed to the connection between urination and fire as early as in the 'Dora' case history (1905 [1901]). The connection with ambition came rather later. A full list of references will be found in the Editor's Note to the later paper on the subject, 'The Acquisition and Control of Fire' (1932a).
telescope he sees into the far distance; and by means of the microscope he overcomes the limits of visibility set by the structure of his retina. In the photographic camera he has created an instrument which retains the fleeting visual impressions, just as a gramophone disc retains the equally fleeting auditory ones; both are at bottom materializations of the power he possesses of recollection, his memory. With the help of the telephone he can hear at distances which would be respected as unattainable even in a fairy tale. Writing was in its origin the voice of an absent person; and the dwelling-house was a substitute for the mother's womb, the first lodging, for which in all likelihood man still longs, and in which he was safe and felt at ease.

These things that, by his science and technology, man has brought about on this earth, on which he first appeared as a feeble animal organism and on which each individual of his species must once more make its entry ('oh inch of nature!') as a helpless suckling—these things do not only sound like a fairy tale, they are an actual fulfilment of every—or of almost every—fairy-tale wish. All these assets he may lay claim to as his cultural acquisition. Long ago he formed an ideal conception of omnipotence and omniscience which he embodied in his gods. To these gods he attributed everything that seemed unattainable to his wishes, or that was forbidden to him. One may say, therefore, that these gods were cultural ideals. To-day he has come very close to the attainment of this ideal, he has almost become a god himself. Only, it is true, in the fashion in which ideals are usually attained according to the general judgement of humanity. Not completely; in some respects not at all, in others only half way. Man has, as it were, become a kind of

---

1 [In English in the original. This very Shakespearean phrase is not in fact to be found in the canon of Shakespeare. The words 'poore inch of Nature' occur, however, in a novel by George Wilkins, *The Painful Adventures of Pericles Prince of Tyre*, where they are addressed by Pericles to his infant daughter. This work was first printed in 1608, just after the publication of Shakespeare's play, in which Wilkins has been thought to have had a hand. Freud's unexpected acquaintance with the phrase is explained by its appearance in a discussion of the origins of *Pericles* in Georg Brandes's well-known book on Shakespeare, a copy of the German translation of which had a place in Freud's library (Brandes, 1896). He is known to have greatly admired the Danish critic (cf. Jones, 1957, 120), and the same book is quoted in his paper on the three

caskets (1913/)].

---

222

Das Unbehagen in der Kultur

mit dem Fernrohr schaut er in entfernte Weiten, mit dem Mikroskop überwindet er die Grenzen der Sichtbarkeit, die durch den Bau seiner Netzhaut abgesteckt werden. In der photographischen Kamera hat er ein Instrument geschaffen, das die flüchtigen Sehindrücke festhält, was ihm die Grammophonplatte für die ebenso vergänglichen Schalleindrücke leisten muß, beides im Grunde Materialisationen des ihm gegebenen Vermögens der Erinnerung, seines Gedächtnisses. Mit Hilfe des Telefons hört er aus Entfernungen, die selbst das Märchen als unerreichbar respektieren würde; die Schrift ist ursprünglich die Sprache des Abwesenden, das Wohnhaus ein Ersatz für den Mutterleib, die erste, wahrscheinlich noch immer ersehnte Behausung, in der man sicher war und sich so wohl fühlte.

Es klingt nicht nur wie ein Märchen, es ist direkt die Erfüllung aller – nein, der meisten – Märchenwünsche, was der Mensch durch seine Wissenschaft und Technik auf dieser Erde hergestellt hat, in der er zu­erst als ein schwaches Tierwesen auftrat und in die jedes Individuum seiner Art wiederum als hilfloser Säugling – *oh inch of nature!* eintreten muß. All diesen Besitz darf er als Kulturwerb ansprechen. Er hatte sich seit langen Zeiten eine Idealführung von Allwissenheit und Allwissenschaft gebildet, die er in seinen Götttern verkörperte. Ihnen schrieb er alles zu, was seinen Wünschen unerreichbar schien – oder ihm verboten war. Man darf also sagen, diese Gött er waren Kulturideale. Nun hat er sich der Erreichung dieses Ideals sehr angenähert, ist beinahe selbst ein Gott geworden. Freilich nur so, wie man nach allgemein menschlichem Urteil Ideale zu erreichen pflegt. Nicht vollkommen, in einigen Stücken gar nicht, in anderen nur so halbwegs. Der Mensch ist sozusagen eine Art

---

prosthetic\textsuperscript{1} God. When he puts on all his auxiliary organs he is truly magnificent; but those organs have not grown on to him and they still give him much trouble at times. Nevertheless, he is entitled to console himself with the thought that this development will not come to an end precisely with the year 1930 A.D. Future ages will bring with them new and probably unimaginably great advances in this field of civilization and will increase man’s likeness to God still more. But in the interests of our investigations, we will not forget that present-day man does not feel happy in his Godlike character.

We recognize, then, that countries have attained a high level of civilization if we find that in them everything which can assist in the exploitation of the earth by man and in his protection against the forces of nature—everything, in short, which is of use to him—is attended to and effectively carried out. In such countries rivers which threaten to flood the land are regulated in their flow, and their water is directed through canals to places where there is a shortage of it. The soil is carefully cultivated and planted with the vegetation which it is required implements and utensils. The means of communication are ample, rapid and reliable. Wild and dangerous animals have been exterminated, and the breeding of domesticated animals flourishes. But we demand other things from civilization besides these, and it is a noticeable fact that we hope to find them realized in these same countries. As though we were seeking to repudiate the first demand we made, we welcome it as a sign of civilization as well if we see people directing their care too to what has no practical value whatever, to what is useless—if, for instance, the green spaces necessary in a town as playgrounds and as reservoirs of fresh air are also laid out with flower-beds, or if the windows of the houses are decorated with pots of flowers. We soon observe that this useless thing which we expect civilization to value is beauty. We require civilized man to reverence beauty wherever he sees it in nature and to create it in the objects of his handiwork so far as he is able. But this is far from exhausting our demands on civilization. We expect

\textsuperscript{1}[A prosthesis is the medical term for an artificial adjunct to the body, to make up for some missing or inadequate part: e.g. false teeth or a false leg.]
besides to see the signs of cleanliness and order. We do not think highly of the cultural level of an English country town in Shakespeare's time when we read that there was a big dung-heap in front of his father's house in Stratford; we are indignant and call it 'barbarous' (which is the opposite of civilized) when we find the paths in the Wiener Wald 1 littered with paper. Dirtiness of any kind seems to us incompatible with civilization. We extend our demand for cleanliness to the human body too. We are astonished to learn of the objectionable smell which emanated from the Roi Soleil 2; and we shake our heads on the Isola Bella 3 when we are shown the tiny wash-basin in which Napoleon made his morning toilet. Indeed, we are not surprised by the idea of setting up the use of soap as an actual yardstick of civilization. The same is true of order. It, like cleanliness, applies solely to the works of man. But whereas cleanliness is not to be expected in nature, order, on the contrary, has been imitated from her. Man's observation of the great astronomical regularities not only furnished him with a model for introducing order into his life, but gave him the first points of departure for doing so. Order is a kind of compulsion to repeat which, when a regulation has been laid down once and for all, decides when, where and how a thing shall be done, so that in every similar circumstance one is spared hesitation and indecision. The benefits of order are incontestable. It enables men to use space and time to the best advantage, while conserving their psychical forces. We should have a right to expect that order would have taken its place in human activities from the start and without difficulty; and we may well wonder that this has not happened—that, on the contrary, human beings exhibit an inborn tendency to carelessness, irregularity and unreliability in their work, and that a laborious training is needed before they learn to follow the example of their celestial models.

Beauty, cleanliness and order obviously occupy a special position among the requirements of civilization. No one will maintain that they are as important for life as control over the forces of nature or as some other factors with which we shall

---

1 [The wooded hills on the outskirts of Vienna.]
2 [Louis XIV of France.]
3 [The well-known island in Lake Maggiore, visited by Napoleon a few days before the battle of Marengo.]
become acquainted. And yet no one would care to put them in the background as trivialities. That civilization is not exclusively taken up with what is useful is already shown by the example of beauty, which we decline to omit from among the interests of civilization. The usefulness of order is quite evident. With regard to cleanliness, we must bear in mind that it is demanded of us by hygiene as well, and we may suspect that even before the days of scientific prophylaxis the connection between the two was not altogether strange to man. Yet utility does not entirely explain these efforts; something else must be at work besides.

No feature, however, seems better to characterize civilization than its esteem and encouragement of man's higher mental activities—his intellectual, scientific and artistic achievements—and the leading role that it assigns to ideas in human life. Foremost among those ideas are the religious systems, on whose complicated structure I have endeavoured to throw light elsewhere. Next come the speculations of philosophy; and finally what might be called man's 'ideals'—his ideas of a possible perfection of individuals, or of peoples or of the whole of humanity, and the demands he sets up on the basis of such ideas. The fact that these creations of his are not independent of one another, but are on the contrary closely interwoven, increases the difficulty not only of describing them but of tracing their psychological derivation. If we assume quite generally that the motive force of all human activities is a striving towards the two confluent goals of utility and a yield of pleasure, we must suppose that this is also true of the manifestations of civilization which we have been discussing here, although this is easily visible only in scientific and aesthetic activities. But it cannot be doubted that the other activities, too, correspond to strong needs in men—perhaps to needs which are only developed in a minority. Nor must we allow ourselves to be misled by judgements of value concerning any particular religion, or philosophic system, or ideal. Whether we think to find in them the highest achievements of the human spirit, or whether we deplore them as aberrations, we cannot but recognize that where they are present, and, in especial, where they are dominant, a high level of civilization is implied.

The last, but certainly not the least important, of the characteristic features of civilization remains to be assessed: the

---

1 [Cf. The Future of an Illusion (1927).]
manner in which the relationships of men to one another, their social relationships, are regulated—relationships which affect a person as a neighbour, as a source of help, as another person's sexual object, as a member of a family and of a State. Here it is especially difficult to keep clear of particular ideal demands and to see what is civilized in general. Perhaps we may begin by explaining that the element of civilization enters on the scene with the first attempt to regulate these social relationships. If the attempt were not made, the relationships would be subject to the arbitrary will of the individual: that is to say, the physically stronger man would decide them in the sense of his own interests and instinctual impulses. Nothing would be changed in this if this stronger man should in his turn meet someone even stronger than he. Human life in common is only made possible when a majority comes together which is stronger than any separate individual and which remains united against all separate individuals. The power of this community is then set up as 'right' in opposition to the power of the individual, which is condemned as 'brute force'. This replacement of the power of the individual by the power of a community constitutes the decisive step of civilization. The essence of it lies in the fact that the members of the community restrict themselves in their possibilities of satisfaction, whereas the individual knew no such restrictions. The first requisite of civilization, therefore, is that of justice—that is, the assurance that a law once made will not be broken in favour of an individual. This implies nothing as to the ethical value of such a law. The further course of cultural development seems to tend towards making the law no longer an expression of the will of a small community—a caste or a stratum of the population or a racial group—which, in its turn, behaves like a violent individual towards other, and perhaps more numerous, collections of people. The final outcome should be a rule of law to which all—except those who are not capable of entering a community—have contributed by a sacrifice of their instincts, and which leaves no one—again with the same exception—at the mercy of brute force.

The liberty of the individual is no gift of civilization. It was greatest before there was any civilization, though then, it is true, it had for the most part no value, since the individual was scarcely in a position to defend it. The development of civilization imposes restrictions on it, and justice demands that no one

Das Unbehagen in der Kultur

Die individuelle Freiheit ist kein Kulturgut. Sie war am größten vor jeder Kultur, allerdings damals meist ohne Wert, weil das Individuum kaum imstande war, sie zu verteidigen. Durch die Kulturentwicklung erfährt sie Einschränkungen, und die Gerechtigkeit fordert, daß keinem
shall escape those restrictions. What makes itself felt in a human community as a desire for freedom may be their revolt against some existing injustice, and so may prove favourable to a further development of civilization; it may remain compatible with civilization. But it may also spring from the remains of their original personality, which is still untamed by civilization and may thus become the basis in them of hostility to civilization. The urge for freedom, therefore, is directed against particular forms and demands of civilization or against civilization altogether. It does not seem as though any influence could induce a man to change his nature into a termite's. No doubt he will always defend his claim to individual liberty against the will of the group. A good part of the struggles of mankind centre round the single task of finding an expedient accommodation—one, that is, that will bring happiness—between this claim of the individual and the cultural claims of the group; and one of the problems that touches the fate of humanity is whether such an accommodation can be reached by means of some particular form of civilization or whether this conflict is irreconcilable.

By allowing common feeling to be our guide in deciding what features of human life are to be regarded as civilized, we have obtained a clear impression of the general picture of civilization; but it is true that so far we have discovered nothing that is not universally known. At the same time we have been careful not to fall in with the prejudice that civilization is synonymous with perfecting, that it is the road to perfection pre-ordained for men. But now a point of view presents itself which may lead in a different direction. The development of civilization appears to us as a peculiar process which mankind undergoes, and in which several things strike us as familiar. We may characterize this process with reference to the changes which it brings about in the familiar instinctual dispositions of human beings, to satisfy which is, after all, the economic task of our lives. A few of these instincts are used up in such a manner that something appears in their place which, in an individual, we describe as a character-trait. The most remarkable example of such a process is found in the anal erotism of young human beings. Their original interest in the excretory function, its organs and products, is changed in the course of their growth into a group of traits which are familiar to us as parsimony, a sense of order and...
The development of civilization, whether valued and welcome in themselves, may be intensified till they become markedly dominant and produce what is called the anal character. How this happens we do not know, but there is no doubt about the correctness of the finding.\(^1\) Now we have seen that order and cleanliness are important requirements of civilization, although their vital necessity is not very apparent, any more than their suitability as sources of enjoyment. At this point we cannot fail to be struck by the similarity between the process of civilization and the libidinal development of the individual. Other instincts (besides anal erotism) are induced to displace the conditions for their satisfaction, to lead them into other paths. In most cases this process coincides with that of the sublimation (of instinctual aims) with which we are familiar, but in some it can be differentiated from it. Sublimation of instinct is an especially conspicuous feature of cultural development; it is what makes it possible for higher psychical activities, scientific, artistic or ideological, to play such an important part in civilized life. If one were to yield to a first impression, one would say that sublimation is a vicissitude which has been forced upon the instincts entirely by civilization. But it would be wiser to reflect upon this a little longer. In the third place,\(^2\) finally, and this seems the most important of all, it is impossible to overlook the extent to which civilization is built up upon a renunciation of instinct, how much it presupposes precisely the non-satisfaction (by suppression, repression or some other means?) of powerful instincts. This ‘cultural frustration’ dominates the large field of social relationships between human beings. As we already know, it is the cause of the hostility against which all civilizations have to struggle. It will also make severe demands on our scientific work, and we shall have much to explain here. It is not easy to understand how it can become possible to deprive an instinct of satisfaction. Nor is doing so without danger. If the loss is not compensated for economically, one can be certain that serious disorders will ensue.

But if we want to know what value can be attributed to our view that the development of civilization is a special process,

\(^1\) Cf. my ‘Character and Anal Erotism’ (1906), and numerous further contributions, by Ernest Jones [1918] and others.

\(^2\) [Freud had already mentioned two other factors playing a part in the ‘process’ of civilization: character-formation and sublimation.]
comparable to the normal maturation of the individual, we must clearly attack another problem. We must ask ourselves to what influences the development of civilization owes its origin, how it arose, and by what its course has been determined.¹

¹ [Freud returns to the subject of civilization as a 'process' below, on p. 122 and again on p. 139 ff. He mentions it once more in his open letter to Einstein, Why War? (1933b).]
The task seems an immense one, and it is natural to feel difference in the face of it. But here are such conjectures as I have been able to make.

After primal man had discovered that it lay in his own hands, literally, to improve his lot on earth by working, it cannot have been a matter of indifference to him whether another man worked with or against him. The other man acquired the value for him of a fellow-worker, with whom it was useful to live together. Even earlier, in his ape-like prehistory, man had adopted the habit of forming families, and the members of his family were probably his first helpers. One may suppose that the founding of families was connected with the fact that a moment came when the need for genital satisfaction no longer made its appearance like a guest who drops in suddenly, and, after his departure, is heard of no more for a long time, but instead took up its quarters as a permanent lodger. When this happened, the male acquired a motive for keeping the female, or, speaking more generally, his sexual objects, near him; while the female, who did not want to be separated from her helpless young, was obliged, in their interests, to remain with the stronger male. In this primitive family one essential feature of

1 The organic periodicity of the sexual process has persisted, it is true, but its effect on psychical sexual excitation has rather been reversed. This change seems most likely to be connected with the diminution of the olfactory stimuli by means of which the menstrual process produced an effect on the male psyche. Their role was taken over by visual excitations, which, in contrast to the intermittent olfactory stimuli, were able to maintain a permanent effect. The taboo on menstruation is derived from this 'organic repression', as a defence against a phase of development that has been surmounted. All other motives are probably of a secondary nature. (Cf. C. D. Daly, 1927.) This process is repeated on another level when the gods of a superseded period of civilization turn into demons. The diminution of the olfactory stimuli seems itself to be a consequence of man's raising himself from the ground, of his assumption of an upright gait; this made his genitals, which were previously concealed, visible and in need of protection, and so provoked feelings of shame in him.

The fateful process of civilization would thus have set in with man's adoption of an erect posture. From that point the chain of events would have proceeded through the devaluation of olfactory stimuli and the

---

civilization is still lacking. The arbitrary will of its head, the father, was unrestricted. In *Totem and Taboo* [1912–13] I have tried to show how the way led from this family to the succeeding stage of communal life in the form of bands of brothers. In overpowering their father, the sons had made the discovery that a combination can be stronger than a single individual. The totemic culture is based on the restrictions which the sons had isolation of the menstrual period to the time when visual stimuli were paramount and the genitals became visible, and thence to the continuity of sexual excitation, the founding of the family and so to the threshold of human civilization. This is only a theoretical speculation, but it is important enough to deserve careful checking with reference to the conditions of life which obtain among animals closely related to man.

A social factor is also unmistakably present in the cultural trend towards cleanliness, which has received *ex post facto* justification in hygienic considerations but which manifested itself before their discovery. The incitement to cleanliness originates in an urge to get rid of the excreta, which have become disagreeable to the sense perceptions. We know that in the nursery things are different. The excreta arouse no disgust in children. They seem valuable to them as being a part of their own body which has come away from it. Here upbringing insists with special energy on hastening the course of development which lies ahead, and which should make the excreta worthless, disgusting, abhorrent and abominable. Such a reversal of values would scarcely be possible if the substances that are expelled from the body were not doomed by their strong smells to share the fate which overtook olfactory stimuli after man adopted the erect posture. Anal erotism, therefore, succumbs in the first instance to the 'organic repression' which paved the way to civilization. The existence of the social factor which is responsible for the further transformation of anal erotism is attested by the circumstance that, in spite of all man's developmental advances, he scarcely finds the smell of *his own* excreta repulsive, but only that of other people's. Thus a person who is not clean—who does not hide his excreta—is offending other people; he is showing no consideration for them. And this is confirmed by our strongest and commonest terms of abuse. It would be incomprehensible, too, that man should use the name of his most faithful friend in the animal world—the dog—as a term of abuse if that creature had not incurred his contempt through two characteristics: that it is an animal whose dominant sense is that of smell and one which has no horror of excrement, and that it is not ashamed of its sexual functions. [Cf. some remarks on the history of Freud's views on this subject in the Editor's Note, p. 60 f. above.]

1 [What Freud here calls the 'primitive family' he speaks of more often as the 'primal horde'; it corresponds to what Atkinson (1903), to whom the notion is largely due, named the 'Cyclopean family'. See, for all this, *Standard Ed.*, 13, 142 ff.]
to impose on one another in order to keep this new state of affairs in being. The taboo-observances were the first 'right' or 'law'.\footnote{[The German 'Recht' means both 'right' and 'law.']}

The communal life of human beings had, therefore, a two-fold foundation: the compulsion to work, which was created by external necessity, and the power of love, which made the man unwilling to be deprived of his sexual object—the woman—and made the woman unwilling to be deprived of the part of herself which had been separated off from her—her child. Eros and Ananke [Love and Necessity] have become the parents of human civilization too. The first result of civilization was that even a fairly large number of people were now able to live together in a community. And since these two great powers were co-operating in this, one might expect that the further development of civilization would proceed smoothly towards an even better control over the external world and towards a further extension of the number of people included in the community. Nor is it easy to understand how this civilization could act upon its participants otherwise than to make them happy.

Before we go on to enquire from what quarter an interference might arise, this recognition of love as one of the foundations of civilization may serve as an excuse for a digression which will enable us to fill in a gap which we left in an earlier discussion [p. 82]. We said there that man's discovery that sexual relations and that he should continue to seek the satisfaction of happiness in his life along the path of sexual relations and that he should make genital erotism the central point of his life. We went on to say that in doing so he made himself dependent in a most dangerous way on a portion of the external world, namely, his chosen love-object, and exposed himself to extreme suffering if he should be rejected by that object or should lose it through unfaithfulness or death.

For that reason the wise men of every age have warned us most emphatically against this way of life; but in spite of this it has not lost its attraction for a great number of people.

A small minority are enabled by their constitution to find happiness, in spite of everything, along the path of love. But far-reaching mental changes in the function of love are necessary...
before this can happen. These people make themselves independent of their object's acquiescence by displacing what they mainly value from being loved on to loving; they protect themselves against the loss of the object by directing their love, not to single objects but to all men alike; and they avoid the uncertainties and disappointments of genital love by turning away from its sexual aims and transforming the instinct into an impulse with an inhibited aim. What they bring about in themselves in this way is a state of evenly suspended, steadfast, affectionate feeling, which has little external resemblance any more to the stormy agitations of genital love, from which it is nevertheless derived. Perhaps St. Francis of Assisi went furthest in thus exploiting love for the benefit of an inner feeling of happiness. Moreover, what we have recognized as one of the techniques for fulfilling the pleasure principle has often been brought into connection with religion; this connection may lie in the remote regions where the distinction between the ego and objects or between objects themselves is neglected. According to one ethical view, whose deeper motivation will become clear to us presently, this readiness for a universal love of mankind and the world represents the highest standpoint which man can reach. Even at this early stage of the discussion I should like to bring forward my two main objections to this view. A love that does not discriminate seems to me to forfeit a part of its own value, by doing an injustice to its object; and secondly, not all men are worthy of love.

The love which founded the family continues to operate in civilization both in its original form, in which it does not renounce direct sexual satisfaction, and in its modified form as aim-inhibited affection. In each, it continues to carry on its function of binding together considerable numbers of people, and it does so in a more intensive fashion than can be effected through the interest of work in common. The careless way in which language uses the word 'love' has its genetic justification. 'Love' and 'affection'. Love with an inhibited aim...
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS

was in fact originally fully sensual love, and it is so still in man's unconscious. Both—fully sensual love and aim-inhibited love—extend outside the family and create new bonds with people who before were strangers. Genital love leads to the formation of new families, and aim-inhibited love to 'friendships' which become valuable from a cultural standpoint because they escape some of the limitations of genital love, as, for instance, its exclusiveness. But in the course of development the relation of love to civilization loses its unambiguity. On the one hand love comes into opposition to the interests of civilization; on the other, civilization threatens love with substantial restrictions.

This rift between them seems unavoidable. The reason for it is not immediately recognizable. It expresses itself at first as a conflict between the family and the larger community to which the individual belongs. We have already perceived that one of the main endeavours of civilization is to bring people together into large unities. But the family will not give the individual up. The more closely the members of a family are attached to one another, the more often do they tend to cut themselves off from others, and the more difficult is it for them to enter into the wider circle of life. The mode of life in common which is phylogenetically the older, and which is the only one that exists in childhood, will not let itself be superseded by the cultural mode of life which has been acquired later. Detaching himself from his family becomes a task that faces every young man, and, indeed, at bottom, in all organic-development.

Furthermore, women soon come into opposition to civilization and display their retarding and restraining influence—those very women who, in the beginning, laid the foundations of civilization by the claims of their love. Women represent the interests of the family and of sexual life. The work of civilization has become increasingly the business of those very women who, in the beginning, laid the foundations of civilization by the claims of their love. Women are little capable. Since a man does not have unlimited quantities of psychical energy at his disposal, he has to accomplish his tasks by making an expedient distribution of his libido. What he employs for cultural aims he to a great extent withdraws from women and

Das Unbehagen in der Kultur (IV)


Ferner treten bald die Frauen in einen Gegensatz zur Kulturströmung und entfalten ihren verzögernden und zurückhaltenden Einfluß, dieselben, die anfangs durch die Forderungen ihrer Liebe das Fundament der Kultur gelegt hatten. Die Frauen vertreten die Interessen der Familie und des Sexuallebens; die Kulturarbeit ist immer mehr Sache der Männer geworden, stellt ihnen immer schwierigere Aufgaben, nötigt sie zu Triebsublimierungen, denen die Frauen wenig gewachsen sind. Da der Mensch nicht über unbegrenzte Quantitäten psychischer Energie verfügt, muß er seine Aufgaben durch zweckmäßige Verteilung des Libido erledigen. Was er für kulturelle Zwecke verbraucht, entzieht er größenteils den Frauen und
sexual life. His constant association with men, and his dependence on his relations with them, even estrange him from his duties as a husband and father. Thus the woman finds herself forced into the background by the claims of civilization and she adopts a hostile attitude towards it.

The tendency on the part of civilization to restrict sexual life is no less clear than its other tendency to expand the cultural unit. Its first, totemic, phase already brings with it the prohibition against an incestuous choice of object, and this is perhaps the most drastic mutilation which man’s erotic life has in all time experienced. Taboos, laws and customs impose further restrictions, which affect both men and women. Not all civilizations go equally far in this; and the economic structure of the society also influences the amount of sexual freedom that remains. Here, as we already know, civilization is obeying the laws of economic necessity, since a large amount of the psychical energy which it uses for its own purposes has to be withdrawn from sexuality. In this respect civilization behaves towards sexuality as a people or a stratum of its population does which has subjected another one to its exploitation. Fear of a revolt by the suppressed elements drives it to stricter precautionary measures. A high-water mark in such a development has been reached in our Western European civilization. A cultural community is perfectly justified, psychologically, in starting by proscribing manifestations of the sexual life of children, for there would be no prospect of curbing the sexual lusts of adults if the ground had not been prepared for it in childhood. But such a community cannot in any way be justified in going to the length of actually disavowing such easily demonstrable, and, indeed, striking phenomena. As regards the sexually mature individual, the choice of an object is restricted to the opposite sex, and most extra-genital satisfactions are forbidden as perversions. The requirement, demonstrated in these prohibitions, that there shall be a single kind of sexual life for everyone, disregards the dissimilarities, whether innate or acquired, in the sexual constitution of human beings; it cuts off a fair number of them from sexual enjoyment, and so becomes the source of serious injustice. The result of such restrictive measures might be that in people who are normal—who are not prevented by their constitution—the whole of their sexual interests would flow without loss into the channels that are left open. But hetero-

Das Unbehagen in der Kultur

sexual genital love, which has remained exempt from outlawry, is itself restricted by further limitations, in the shape of insistance upon legitimacy and monogamy. Present-day civilization makes it plain that it will only permit sexual relationships on the basis of a solitary, indissoluble bond between one man and one woman, and that it does not like sexuality as a source of pleasure in its own right and is only prepared to tolerate it because there is so far no substitute for it as a means of propagating the human race.

This, of course, is an extreme picture. Everybody knows that it has proved impossible to put it into execution, even for quite short periods. Only the weaklings have submitted to such an extensive encroachment upon their sexual freedom, and stronger natures have only done so subject to a compensatory condition, which will be mentioned later.\(^1\) Civilization has found itself obliged to pass over in silence many transgressions which, according to its own rescripts, it ought to have punished. But we must not err on the other side and assume that, because it does not achieve all its aims, such an attitude on the part of society is entirely innocuous. The sexual life of civilized man is notwithstanding severely impaired; it sometimes gives the impression of being in process of involution as a function, just as our teeth and hair seem to be as organs. One is probably justified in assuming that its importance as a source of feelings of happiness, and therefore in the fulfilment of our aim in life, has sensibly diminished.\(^2\) Sometimes one seems to perceive that it is not only the pressure of civilization but something in the nature of the function itself which denies us full satisfaction and urges us along other paths. This may be wrong; it is hard to decide.\(^3\)

---

\(^1\) [The compensation is the obtaining of some measure of security. See below, p. 115.]

\(^2\) Among the works of that sensitive English writer, John Galsworthy, who enjoys general recognition to-day, there is a short story of which I early formed a high opinion. It is called 'The Apple-Tree', and it brings home to us how the life of present-day civilized people leaves no room for the simple natural love of two human beings.

\(^3\) The view expressed above is supported by the following considerations. Man is an animal organism with (like others) an unmistakably bisexual disposition. The individual corresponds to a fusion of two symmetrical halves, of which, according to some investigators, one is purely male and the other female. It is equally possible that each half was originally hermaphrodite. Sex is a biological fact which, although it is of extraordinary importance in mental life, is hard to grasp psycho-

---

Das Unbehalten in der Kultur (IV)

was von der Achtung frei bleibt, die heterosexuelle geniale Liebe, wird durch die Beschränkungen der Legitimität und der Einhehe weiter beeinträchtigt. Die heutige Kultur gibt deutlich zu erkennen, daß sie sexuelle Beziehungen nur auf Grund einer einmaligen, unauflosbaren Bindung eines Mannes an ein Weib gestatten will, daß sie die Sexualität als selbständige Lustquelle nicht mag und sie nur als bisher unersetzte Quelle für die Vermehrung der Menschen zu dulden gesinnt ist.

Das ist natürlich ein Extrem. Es ist bekannt, daß es sich als unrechtfertig, selbst für kürzere Zeiten, erwiesen hat. Nur die Schwächlinge haben sich einem so weitgehenden Einbruch in ihre Sexualfreiheit gefügt, stärkere Natures nur unter einer kompensierenden Bedingung, von der später die Rede sein kann.\(^1\) Die Kulturgesellschaft hat sich genötigt gesehen, viele Überschreitungen stillschweigend zuzulassen, die sie nach ihren Satzungen hätte verfolgen müssen. Doch darf man nicht nach der anderen Seite irren und annehmen, eine solche kulturelle Einstellung sei überhaupt harmlos, weil sie nicht alle ihre Absichten erreiche. Das Sexualleben des Kulturmenschen ist doch schwer geschädigt, es macht mitunter den Eindruck einer in Rückbildung befindlichen Funktion, wie unser Gebiß und unsere Kopfhaare als Organe zu sein scheinen. Man hat wahrscheinlich ein Recht anzunehmen, daß seine Bedeutung als Quelle von Glücksempfindungen, also in der Erfüllung unseres Lebenszweckes, empfindlich nachgelassen hat.\(^1\) Manchmal glaubt man zu erkennen, es sei nicht allein der Druck der Kultur, sondern etwas am Wesen der Funktion selbst versagen uns die volle Befriedigung und dränge uns auf andere Wege. Es mag ein Irrtum sein, es ist schwer zu entscheiden.\(^2\)

---

\(^1\) [Als Kompenstation ergibt sich ein gewisses Maß an Sicherheit, s. unten, S. 243.]


\(^3\) Folgende Bemerkungen, um die oben ausgesprochene Vermutung zu stützen: Auch der Mensch ist ein Tierwesen von unzweideutig bisexualer Anlage. Das Individuum entspricht einer Verschmelzung zweier symmetrischer Hälften, von denen nach Ansicht mancher Forscher die eine rein männlich, die andere weiblich ist. Ebensowohl ist es möglich, daß jede Hälfte ursprünglich hermaphroditisch war. Die Geschlechtsänlichkeit ist eine biologische Tatsache, die, obwohl von außerordentlicher Bedeutung für das Seelenleben, psychologisch schwer zu erfassen ist.
logically. We are accustomed to say that every human being displays both male and female instinctual impulses, needs and attributes; but though anatomy, it is true, can point out the characteristic of maleness and femaleness, psychology cannot. For psychology the contrast between the sexes fades away into one between activity and passivity, in which we far too readily identify activity with maleness and passivity with femaleness, a view which is by no means universally confirmed in the animal kingdom. The theory of bisexuality is still surrounded by many obscurities and we cannot but feel it as a serious impediment in psychoanalysis that it has not yet found any link with the theory of the instincts.

However this may be, if we assume it as a fact that each individual seeks to satisfy both male and female wishes in his sexual life, we are prepared for the possibility that those [two sets of] demands are not fulfilled by the same object, and that they interfere with each other unless they can be kept apart and each impulse guided into a particular channel that is suited to it. Another difficulty arises from the circumstance that there is so often associated with the erotic relationship, over and above its own sadistic components, a quota of plain inclination to aggression. The love-object will not always view these complications logically. We are accustomed to say that every human being displays every possible sexual function has been accompanied by the deficiency of smell which many people cannot tolerate and which spoil sexual intercourse for them. Thus we should find that the deepest root of the sexual repression which advances along with civilization is the organic defence of the new form of life achieved with man's erect gait against his earlier animal existence. This result of scientific research coincides in a remarkable way with commonplace prejudices that have often made themselves heard. Nevertheless, these things are at present no more than unconfirmed possibilities which have not been substantiated by science. Nor should we forget that, in spite of the undeniable depreciation of olfactory stimuli, there exist even in Europe peoples who, though they respect the strong genital odours which are so repulsive to us, are highly prized as sexual stimuli and who refuse to give them up. (Cf. the collections of folklore obtained from Iwan Bloch's questionnaire on the sense of smell in sexual life ['Uber den Geruchssinn in der vita

Das Unbehagen in der Kultur

Wir sind gewohnt zu sagen: Jeder Mensch zeige sowohl männliche als weibliche Triebzüge, Bedürfnisse, Eigenschaften, aber den Charakter der männlichen und weiblichen kann die Anatomie, aber nicht die Psychologie aufzeigen. Für sie verbläht der gesellschaftliche Gegensatz zu dem von Aktivität und Passivität, wobei wir allzu unbedenklich die Aktivität mit der Männlichkeit, die Passivität mit der Weiblichkeit zusammenfallen lassen, was sich in der Tierreihe keineswegs ausnahmslos bestätigt. Die Lehre von der Bisexualität liegt noch sehr im Dunkeln, und daß sie noch keine Verknüpfung mit der Trieblehre gefunden hat, müssen wir in der Psychoanalyse als schwere Störung verspüren. Wie dem auch sein mag, wenn wir als tatsächlich annehmen, daß der Einzelne in seinem Sexualleben männliche wie weibliche Wünsche befriedigen will, sind wir für die Möglichkeit vorbereitet, daß diese Ausprüfung nicht durch das nähere Objekt erfolgt werden und daß sie einander stören, wenn es nicht gelingt, sie auseinanderzuhalten und jede Regung in eine besondere, ihr angemessene Bahn zu leiten. Eine andere Schwierigkeit ergibt sich daraus, daß der erotischen Beziehung außer der ihr eigenen sadistischen Komponente so häufig ein Beitrag von direkter Aggressionsneigung beigezogen ist. Das Liebesobjekt wird diesen Komplikationen nicht immer soviel Verständnis und Toleranz entgegenbringen wie jene Bäuerin, die sich beklagt, daß ihr Mann sie nicht mehr liebt, weil er sie seit einer Woche nicht mehr geprügelt hat.
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS

[sexualis'] published in different volumes of Friedrich S. Krauss's *Anthropophytia.*

[On the difficulty of finding a psychological meaning for 'maleness' and 'femaleness', see a long footnote added in 1915 to the third of Freud's *Three Essays* (1905d), *Standard Ed.*, 7, 219-20.—The important consequences of the proximity between the sexual and excretory organs were first indicated by Freud in the unpublished Draft K sent to Fliess on January 1, 1896 (Freud, 1950a). He returned to the point frequently. Cf., for instance, the 'Dora' case history (1905e [1901]), *Standard Ed.*, 7, 31-2, and the second paper on 'The Psychology of Love' (1912d), ibid., 11, 189. Cf. also the Editor's Note, p. 60 f. above.]
Psycho-analytic work has shown us that it is precisely these frustrations of sexual life which people known as neurotics cannot tolerate. The neurotic creates substitutive satisfactions for himself in his symptoms, and these either cause him suffering in themselves or become sources of suffering for him by raising difficulties in his relations with his environment and the society he belongs to. The latter fact is easy to understand; the former presents us with a new problem. But civilization demands other sacrifices besides that of sexual satisfaction.

We have treated the difficulty of cultural development as a general difficulty of development by tracing it to the inertia of the libido, to its disinclination to give up an old position for a new one.1 We are saying much the same thing when we derive the antithesis between civilization and sexuality from the circumstance that sexual love is a relationship between two individuals in which a third can only be superfluous or disturbing, whereas civilization depends on relationships between a considerable number of individuals. When a love-relationship is at its height there is no room left for any interest in the environment; a pair of lovers are sufficient to themselves, and do not even need the child they have in common to make them happy. In no other case does Eros so clearly betray the core of his being, his purpose of making one out of more than one; but when he has achieved this in the proverbial way through the love of two human beings, he refuses to go further.

So far, we can quite well imagine a cultural community consisting of double individuals like this, who, libidinally satisfied in themselves, are connected with one another through the bonds of common work and common interests. If this were so, civilization would not have to withdraw any energy from sexuality. But this desirable state of things does not, and never did, exist. Reality shows us that civilization is not content with the ties we have so far allowed it. It aims at binding the members of the community together in a libidinal way as well and

1 [See, for instance, p. 103 above. For some remarks on Freud's use of the concept of 'psychical inertia' in general, see an Editor's footnote to Freud, 1915f, Standard Ed., 14, 272.]
employs every means to that end. It favours every path by which strong identifications can be established between the members of the community, and it summons up aim-inhibited libido on the largest scale so as to strengthen the communal bond by relations of friendship. In order for these aims to be fulfilled, a restriction upon sexual life is unavoidable. But we are unable to understand what the necessity is which forces civilization along this path and which causes its antagonism to sexuality. There must be some disturbing factor which we have not yet discovered.

The clue may be supplied by one of the ideal demands, as we have called them, of civilized society. It runs: 'Thou shalt love thy neighbour as thyself.' It is known throughout the world and is undoubtedly older than Christianity, which puts it forward as its proudest claim. Yet it is certainly not very old; even in historical times it was still strange to mankind. Let us adopt a naive attitude towards it, as though we were hearing it for the first time; we shall be unable then to suppress a feeling of surprise and bewilderment. Why should we do it? What good will it do us? But, above all, how shall we achieve it? How can it be possible? My love is something valuable to me which I ought not to throw away without reflection. It imposes duties on me for whose fulfilment I must be ready to make sacrifices. If I love someone, he must deserve it in some way. (I leave out of account the use he may be to me, and also his possible significance for me as a sexual object, for neither of these two kinds of relationship comes into question where the precept to love my neighbour is concerned.) He deserves it if he is so like me in important ways that I can love myself in him; and he deserves it if he is so much more perfect than myself that I can love my ideal of my own self in him. Again, I have to love him if he is my friend's son, since the pain my friend would feel if any harm came to him would be my pain too—I should have to share it. But if he is a stranger to me and if he cannot attract me by any worth of his own or any significance that he may already have acquired for my emotional life, it will be hard for me to love him. Indeed, I should be wrong to do so, for my love is valued by all my own people as a sign of my preferring them, and it is an injustice to them if I put a stranger on

1 [See p. 94 above. Cf. also '"Civilized" Sexual Morality' (1908d), Standard Ed., 9, 199.]
a par with them. But if I am to love him (with this universal
love) merely because he, too, is an inhabitant of this earth, like
an insect, an earth-worm or a grass-snake, then I fear that only
a small modicum of my love will fall to his share—not by any
posibility as much as, by the judgement of my reason, I am
entitled to retain for myself. What is the point of a precept
enunciated with so much solemnity if its fulfilment cannot be
recommended as reasonable?

On closer inspection, I find still further difficulties. Not
merely is this stranger in general unworthy of my love; I must
honestly confess that he has more claim to my hostility and
even my hatred. He seems not to have the least trace of love for
me and shows me not the slightest consideration. If it will do
him any good he has no hesitation in injuring me, nor does he
ask himself whether the amount of advantage he gains bears any
proportion to the extent of the harm he does to me. Indeed, he
need not even obtain an advantage; if he can satisfy any sort of
desire by it, he thinks nothing of jeering at me, insulting me,
slandering me and showing his superior power; and the more
secure he feels and the more helpless I am, the more certainly I
can expect him to behave like this to me. If he behaves differen-
tly, if he shows me consideration and forbearance as a
stranger, I am ready to treat him in the same way, in any case
second commandment, which seems to me even more
slandering me and showing his superior power; and the more
commandment had run ‘Love thy neighbour as thy neighbour
loves thee’, I should not take exception to it. And there
secure he feels and the more helpless I am, the more certainly I
same thing.

1 A great imaginative writer may permit himself to give expression—
jokingly, at all events—to psychological truths that are severely pro-
scribed. Thus Heine confesses: ‘Mine is a most peaceable disposition.
My wishes are: a humble cottage with a thatched roof, but a good bed,
good food, the freshest milk and butter, flowers before my window, and
a few fine trees before my door; and if God wants to make my happiness
complete, he will grant me the joy of seeing some six or seven of my
enemies hanging from those trees. Before their death I shall, moved in
my heart, forgive them all the wrong they did me in their lifetime. One
must, it is true, forgive one’s enemies—but not before they have been
hanged.’ (Gedanken und Einfälle [Section I].)
I think I can now hear a dignified voice admonishing me:

'It is precisely because your neighbour is not worthy of love, and is on the contrary your enemy, that you should love him as yourself.' I then understand that the case is one like that of Credo quia absurdum. \(^1\)

Now it is very probable that my neighbour, when he is enjoined to love me as himself, will answer exactly as I have done and will repel me for the same reasons. I hope he will not have the same objective grounds for doing so, but he will have the same idea as I have. Even so, the behaviour of human beings shows differences, which ethics, disregarding the fact that such differences are determined, classifies as 'good' or 'bad'.

So long as these undeniable differences have not been removed, obedience to high ethical demands entails damage to the aims of civilization, for it puts a positive premium on being bad. One is irresistibly reminded of an incident in the French Chamber when capital punishment was being debated. A member had been passionately supporting its abolition and was received with tumultuous applause, when a voice from the hall called out: 'Que messieurs les assassins commencent!' \(^8\)

The element of truth behind all this, which people are so ready to disavow, is that men are not gentle creatures who want to be loved, and who at the most can defend themselves if they are attacked; they are, on the contrary, creatures among whose instinctual endowments is to be reckoned a powerful share of aggressiveness. As a result, their neighbour is for them not only a potential helper or sexual object, but also someone who tempts aggression. As a consequence, their neighbour's aggressiveness waits for some provocation or puts itself at the service of some other purpose, whose goal might also have been reached by milder measures. In circumstances that are favourable

---

1 [See Chapter V of The Future of an Illusion (1927c), p. 28 above. Freud returns to the question of the commandment to love one's neighbour as oneself below, on p. 142 f.]

2 ['It's the murderers who should make the first move.']

3 ['Man is a wolf to man.' Derived from Plautus, Asinaria II, iv, 88.]

4 Credo quia absurdum.1

5 Das Unbehagen in der Kultur

Ich glaube nun von einer würdevollen Stimme die Mahnung zu hören: »Eben darum, weil der Nächste nicht liebenswert und eher dein Feind ist, sollst du ihn lieben wie dich selbst.« Ich verstehe dann, das ist ein ähnlicher Fall wie das Credo quia absurdum.1

Es ist nun sehr wahrscheinlich, daß der Nächste, wenn er aufgefordert wird, mich zu lieben wie sich selbst, genauso antwortet wird wie ich und mich mit den nüchternen Begründungen abweisen wird. Ich hoffe, nicht mit demselben objektiven Recht, aber dasselbe wird auch er meinen. Immerhin gibt es Unterschiede im Verhalten der Menschen, die die Ethik mit Hinwegsetzung über deren Bedingtheit als »gut« und »böse« klassifiziert. Solange diese unleugbaren Unterschiede nicht aufgehoben sind, bedeutet die Befolgung der hohen ethischen Forderungen eine Schädigung der Kulturabsichten, indem sie direkte Prämien für das Böse ein aufstellt. Man kann hier die Erinnerung an einen Vorgang nicht abweisen, der sich in der französischen Kammer zuträg, als über die Todesstrafe verhandelt wurde; ein Redner hatte sich leidenschaftlich für ihre Abschaffung eingesetzt und erntete stürmischem Beifall, bis eine Stimme aus dem Saale die Worte dazwischenrief: »Que messieurs les assassins commencent!«

Das gern verleugnete Stück Wirklichkeit hinter alledem ist, daß der Mensch nicht ein sanftes, liebebedürftiges Wesen ist, das sich höchstens, wenn angegriffen, auch zu verteidigen vermag, sondern daβ er zu seinen Triebbegabungen auch einen mächtigen Anteil von Aggressionsneigung rechnen darf. Infolgedessen ist ihm der Nächste nicht nur möglicher Helfer und Sexualobjekt, sondern auch eine Versuchung, seine Aggression an ihn zu befriedigen, seine Arbeitskraft ohne Entschädigung auszunützen, ihn ohne seine Einwilligung sexuell zu gebrauchen, sich in den Besitz seiner Habe zu setzen, ihn zu demütigen, ihm Schmerzen zu bereiten, zu martern und zu töten. Homo homini lupus;2 wer hat nach allen Erfahrungen des Lebens und der Geschichte den Mut, diesen Satz zu bestreiten? Diese grausame Aggression wartet in der Regel eine Provokation ab oder stellt sich in den Dienst einer anderen Absicht, deren Ziel auch mit milderem Mitteln zu erreichen wäre. Unter ihr günstigen Umständen,
The existence of this inclination to aggression, which we can detect in ourselves and justly assume to be present in others, is the factor which disturbs our relations with our neighbour and which forces civilization into such a high expenditure of energy. In consequence of this primary mutual hostility of human beings, civilized society is perpetually threatened with disintegration. The interest of work in common would not hold it together; instinctual passions are stronger than reasonable interests. Civilization has to use its utmost efforts in order to set limits to man's aggressive instincts and to hold the manifestations of them in check by psychical reaction-formations. Hence, therefore, the use of methods intended to incite people into identifications and aim-inhibited relationships of love, hence the restriction upon sexual life, and hence too the ideal's mandate to love one's neighbour as oneself—a commandment which is really justified by the fact that nothing else runs so strongly counter to the original nature of man. In spite of every effort, these endeavours of civilization have not so far achieved very much. It hopes to prevent the crudest excesses of brutal violence by itself assuming the right to use violence against criminals, but the law is not able to lay hold of the more cautious and refined manifestations of human aggressiveness. The time comes when each one of us has to give up as illusions the expectations which, in his youth, he pinned upon his fellows, and when he may learn how much difficulty and pain has been added to his life by their ill-will. At the same time, it would be unfair to reproach civilization with trying to eliminate strife and competition from human activity. These things are undoubtedly indispensable. But opposition is not necessarily enmity; it is merely misused and made an occasion for enmity.

The communists believe that they have found the path to it, when the mental counter-forces which ordinarily inhibit it are out of action, it also manifests itself spontaneously and reveals man as a savage beast to whom consideration towards his own kind is something alien. Anyone who calls to mind the atrocities committed during the racial migrations or the invasions of the Huns, or by the people known as Mongols under Jenghiz Khan and Tamerlane, or at the capture of Jerusalem by the pious Crusaders, or even, indeed, the horrors of the recent World War—anyone who calls these things to mind will have to bow humbly before the truth of this view.


The communists believe that they have found the path to it, when the mental counter-forces which ordinarily inhibit it are out of action, it also manifests itself spontaneously and reveals man as a savage beast to whom consideration towards his own kind is something alien. Anyone who calls to mind the atrocities committed during the racial migrations or the invasions of the Huns, or by the people known as Mongols under Jenghiz Khan and Tamerlane, or at the capture of Jerusalem by the pious Crusaders, or even, indeed, the horrors of the recent World War—anyone who calls these things to mind will have to bow humbly before the truth of this view.

Das Unbehagen in der Kultur (V)

wenn die seelischen Gegenkräfte, die sie sonst hemmen, weggefallen sind, äußert sie sich auch spontan, enthüllt den Menschen als wilde Bestie, der die Schonung der eigenen Art fremd ist. Wer die Greuel der Völkerwanderung, der Einbrüche der Hunnen, der sogenannten Mongolen unter Dschengis Khan und Timurlenk, der Eroberung Jerusalems durch die frommen Kreuzfahrer, ja selbst noch die Schrecken des letzten Weltkriegs in seine Erinnerung ruft, wird sich vor der Tatsächlichkeit dieser Auffassung demütig beugen müssen.

deliverance from our evils. According to them, man is wholly
good and is well-disposed to his neighbour; but the institution
of private property has corrupted his nature. The ownership of
private wealth gives the individual power, and with it the
temptation to ill-treat his neighbour; while the man who is
excluded from possession is bound to rebel in hostility against
his oppressor. If private property were abolished, all wealth
held in common, and everyone allowed to share in the enjoy-
ment of it, ill-will and hostility would disappear among men.
Since everyone's needs would be satisfied, no one would have
any reason to regard another as his enemy; all would willingly
undertake the work that was necessary. I have no concern with
any economic criticisms of the communist system; I cannot
enquire into whether the abolition of private property is
expedient or advantageous. But I am able to recognize that
the psychological premisses on which the system is based are an
untenable illusion. In abolishing private property we deprive
the human love of aggression of one of its instruments, certainly
a strong one, though certainly not the strongest; but we have in
no way altered the differences in power and influence which are
misused by aggressiveness, nor have we altered anything in its
nature. Aggressiveness was not created by property. It reigned
almost without limit in primitive times, when property was
still very scanty, and it already shows itself in the nursery
almost before property has given up its primal, anal form; it
forms the basis of every relation of affection and love among
people (with the single exception, perhaps, of the mother’s
relation to her male child). If we do away with personal rights
over material wealth, there still remains prerogative in the
field of sexual relationships, which is bound to become the
1 Anyone who has tasted the miseries of poverty in his own youth and
has experienced the indifference and arrogance of the well-to-do, should
be safe from the suspicion of having no understanding or good will
towards endeavours to fight against the inequality of wealth among men
and all that it leads to. To be sure, if an attempt is made to base this
fight upon an abstract demand, in the name of justice, for equality for
all men, there is a very obvious objection to be made—that nature, by
endowing individuals with extremely unequal physical attributes and
mental capacities, has introduced injustices against which there is no
remedy.
2 [Cf. a footnote to Chapter VI of Group Psychology (1921), Standard
Ed., 18, 101n. A rather longer discussion of the point occurs near the end
of Lecture XXXIII of the New Introductory Lectures (1933a).]
source of the strongest dislike and the most violent hostility among men who in other respects are on an equal footing. If we were to remove this factor, too, by allowing complete freedom of sexual life and thus abolishing the family, the germ-cell of civilization, we cannot, it is true, easily foresee what new paths the development of civilization could take; but one thing we can expect, and that is that this indestructible feature of human nature will follow it there.

It is clearly not easy for men to give up the satisfaction of this inclination to aggression. They do not feel comfortable without it. The advantage which a comparatively small cultural group offers of allowing this instinct an outlet in the form of hostility against intruders is not to be despised. It is always possible to bind together a considerable number of people in love, so long as there are other people left over to receive the manifestations of their aggressiveness. I once discussed the phenomenon that it is precisely communities with adjoining territories, and related to each other in other ways as well, who are engaged in constant feuds and in ridiculing each other—like the Spaniards and Portuguese, for instance, the North Germans and South Germans, the English and Scotch, and so on. I gave this phenomenon the name of ‘the narcissism of minor differences’, a name which does not do much to explain it. We can now see that it is a convenient and relatively harmless satisfaction of the inclination to aggression, by means of which cohesion between the members of the community is made easier. In this respect the Jewish people, scattered everywhere, have rendered most useful services to the civilizations of the countries that have been their hosts; but unfortunately all the massacres of the Jews in the Middle Ages did not suffice to make that period more peaceful and secure for their Christian fellows. When once the Apostle Paul had posited universal love between men as the foundation of his Christian community, extreme intolerance on the part of Christendom towards those who remained outside it became the inevitable consequence. To the Romans, who had not founded their communal life as a State upon love, religious intolerance was something foreign, although with them religion was a concern of the State and the State was permeated by religion. Neither was it an unaccountable chance

1 [See Chapter VI of Group Psychology (1921), Standard Ed., 18, 101, and 'The Taboo of Virginity' (1918a), ibid., 11, 199.]
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS

that the dream of a Germanic world-dominion called for anti­
sematism as its complement; and it is intelligible that the attempt

to establish a new, communist civilization in Russia should find

its psychological support in the persecution of the bourgeoisie.

One only wonders, with concern, what the Soviets will do after

they have wiped out their bourgeoisie.

If civilization imposes such great sacrifices not only on man's

sexuality but on his aggressivity, we can understand better why

it is hard for him to be happy in that civilization. In fact,

primitive man was better off in knowing no restrictions of

instinct. To counterbalance this, his prospects of enjoying this

happiness for any length of time were very slender. Civilized

man has exchanged a portion of his possibilities of happiness for

a portion of security. We must not forget, however, that in the

primal family only the head of it enjoyed this instinctual free­
dom; the rest lived in slavish suppression. In that primal period

of civilization, the contrast between a minority who enjoyed the

advantages of civilization and a majority who were robbed of

those advantages was, therefore, carried to extremes. As regards

the primitive peoples who exist to-day, careful researches have

shown that their instinctual life is by no means to be envied for

its freedom. It is subject to restrictions of a different kind but

perhaps of greater severity than those attaching to modern

civilized man.

When we justly find fault with the present state of our

civilization for so inadequately fulfilling our demands for a plan

of life that shall make us happy, and for allowing the existence

of so much suffering which could probably be avoided—when,

with unsparing criticism, we try to uncover the roots of its

imperfection, we are undoubtedly exercising a proper right

and are not showing ourselves enemies of civilization. We may

expect gradually to carry through such alterations in our

civilization as will better satisfy our needs and will escape our

criticisms. But perhaps we may also familiarize ourselves with

the idea that there are difficulties attaching to the nature of

civilization which will not yield to any attempt at reform. Over

and above the tasks of restricting the instincts, which we are

prepared for, there forces itself on our notice the danger of a

state of things which might be termed 'the psychological

poverty of groups'.

This danger is most threatening where

1 [The German 'psychologisches Elend' seems to be a version of Janet's

Das Unbehagen in der Kultur

das der Traum einer germanischen

Weltherrschaft zu seiner Ergänzung den Antisemitsmus aufrief, und

man erkennt es als begreiflich, daß der Versuch, eine neue kommunisti­

schale Kultur in Rußland aufzurichten, in der Verfolgung der Bourgeois

seine psychologische Unterstützung findet. Man fragt sich nur besorgt,

was die Sowjets anfangen werden, nachdem sie ihre Bourgeois ausge­

rottet haben.

Wenn die Kultur nicht allein der Sexualität, sondern auch der Aggres­

sionsneigung des Menschen so große Opfer auferlegt, so verstehen wir

es besser, daß es dem Menschen schwer wird, sich in ihr beglückt zu

finden. Der Urmensch hatte es in der Tat darin besser, da er keine Trieb­
einschränkungen kannte. Zum Ausgleich war seine Sicherheit, solches

Glück lange zu genießen, eine sehr geringe. Der Kulturmensch hat für

ein Stück Glücksmöglichkeit ein Stück Sicherheit eingetauscht. Wir wol­

len aber nicht vergessen, daß in der Urfamilie nur das Oberhaupt sich

selder Triebfreiheit erfreute; die anderen lebten in slavischer Unter­

drückung. Der Gegensatz zwischen einer die Vorteile der Kultur ge­

nießenden Minderheit und einer dieser Vorteile beraubten Mehrzahl

war also in jener Urzeit der Kultur aufs Äußerste getrieben. Über den

heute lebenden Primitiven haben wir durch sorgfältigere Erkundung

erfahren, daß sein Triebleben keineswegs ob seiner Freiheit beseitigt

werden darf; es unterliegt Einschränkungen von anderer Art, aber

vielleicht von größerer Strenge als das des modernen Kulturmenschen.

Wenn wir gegen unseren jetzigen Kulturzustand mit Recht einwenden,

wie unzureichend er unsere Forderungen an eine beglückende Lebens­

ordnung erfüllt, wieviel Leid er gewähren läßt, das wahrscheinlich zu

vermeiden wäre, wenn wir mit schonungloser Kritik die Wurzeln sei­
nern Unvollkommenheit aufzudecken streben, üben wir gewiß unser

gutes Recht und zeigen uns nicht als Kulturfineide. Wir dürfen erwar­
ten, allmählich solche Abänderungen unserer Kultur durchzusetzen, die

unsere Bedürfnisse besser befriedigen und jener Kritik entgehen. Aber

vielleicht machen wir uns auch mit der Idee vertraut, daß es Schwierig­

keiten gibt, die dem Wesen der Kultur anhaften und die keinem Reform­

versuch weichen werden. Außer den Aufgaben der Triebeinschränkung,

auf die wir vorbereitet sind, drängt sich uns die Gefahr eines Zustandes

auf, den man »das psychologische Elend der Masse« 1 benennen kann.

Diese Gefahr droht am ehesten, wo

1 [Der Ausdruck »psychologisches Elend« scheint eine Übersetzung von Pierre Janet's
the bonds of a society are chiefly constituted by the identification of its members with one another, while individuals of the leader type do not acquire the importance that should fall to them in the formation of a group. The present cultural state of America would give us a good opportunity for studying the damage to civilization which is thus to be feared. But I shall avoid the temptation of entering upon a critique of American civilization; I do not wish to give an impression of wanting myself to employ American methods.

expression 'misère psychologique' applied by him to describe the incapacity for mental synthesis which he attributes to neurotics.]

1 Cf. Group Psychology and the Analysis of the Ego (1921c).
In none of my previous writings have I had so strong a feeling
as now that what I am describing is common knowledge and
that I am using up paper and ink and, in due course, the
composer's and printer's work and material in order to
expound things which are, in fact, self-evident. For that reason I
should be glad to seize the point if it were to appear that the
recognition of a special, independent aggressive instinct means
an alteration of the psycho-analytic theory of the instincts.

We shall see, however, that this is not so and that it is merely
a matter of bringing into sharper focus a turn of thought
arrived at long ago and of following out its consequences. Of all
the slowly developed parts of analytic theory, the theory of the
instincts is the one that has felt its way the most painfully for­
ward. And yet that theory was so indispensable to the whole
structure that something had to be put in its place. In what was
at first my utter perplexity, I took as my starting-point a saying
of the poet-philosopher, Schiller, that 'hunger and love are
what moves the world'. Hunger could be taken to represent the
instincts which aim at preserving the individual; while love
strives after objects, and its chief function, favoured in every way
by nature, is the preservation of the species. Thus, to begin with,

dom-instincts and object-instincts confronted each other. It was
to denote the energy of the latter and only the latter instincts
that I introduced the term 'libido'. Thus the antithesis was
between the ego-instincts and the 'libidinal' instincts of love (in
its widest sense) which were directed to an object. One of these
object-instincts, the sadistic instinct, stood out from the rest, it
is true, in that its aim was so far from being loving. More­
over it was obviously in some respects attached to the ego
instincts: it could not hide its close affinity with instincts of
mastery which have no libidinal purpose. But these discrep
ancies were got over; after all, sadism was clearly a part of

1 [Some account of the history of Freud's theory of the instincts will
be found in the Editor's Note to his paper 'Instincts and their
Vicissitudes' (1915c), Standard Ed., 14, 113 ff.]
2 [Die Weltweisen.]
3 [In the first paper on anxiety neurosis (1895 b), Studienausgabe, Bd. 6, S. 37.]
4 [I.e. as used by Plato. See Chapter IV of Group Psychology (1921c),
Standard Ed., 18, 99.]
sexual life, in the activities of which affection could be replaced by cruelty. Neurosis was regarded as the outcome of a struggle between the interest of self-preservation and the demands of the libido, a struggle in which the ego had been victorious but at the price of severe sufferings and renunciations.

Every analyst will admit that even to-day this view has not the sound of a long-discarded error. Nevertheless, alterations in it became essential, as our enquiries advanced from the repressed to the repressing forces, from the object-instincts to the ego. The decisive step forward was the introduction of the concept of narcissism—that is to say, the discovery that the ego itself is cathexed with libido, that the ego, indeed, is the libido’s original home, and remains to some extent its headquarters. This narcissistic libido turns towards objects, and thus becomes object-libido; and it can change back into narcissistic libido once more. The concept of narcissism made it possible to obtain an analytic understanding of the traumatic neuroses and of many of the affections bordering on the psychoses, as well as of the latter themselves. It was not necessary to give up our interpretation of the transference neuroses as attempts made by the ego to defend itself against sexuality; but the concept of libido was endangered. Since the ego-instincts, too, were libidinal, it seemed for a time inevitable that we should make libido co-incide with instinctual energy in general, as C. G. Jung had already advocated earlier. Nevertheless, there still remained in me a kind of conviction, for which I was not as yet able to find reasons, that the instincts could not all be of the same kind. My next step was taken in Beyond the Pleasure Principle (1920), when the compulsion to repeat and the conservative character of instinctual life first attracted my attention. Starting from speculations on the beginning of life and from biological parallels, I drew the conclusion that, besides the instinct to preserve living substance and to join it into ever larger units, there must exist another, contrary instinct seeking to dissolve those units and to bring them back to their primaeval, inorganic state.

1 Der Gegensatz, in den hierbei die raslose Ausbreitungstendenz des Eros zur allgemeinen konservativen Natur der Triebe tritt, ist auffällig und kann der Ausgangspunkt weiterer Problemstellungen werden.

1 [Cf. in this connection the editorial Appendix B to The Ego and the Id, Standard Ed., 19, 63.]

2 The opposition which thus emerges between the ceaseless trend by Eros towards extension and the general conservative nature of the instincts is striking, and it may become the starting-point for the study of further problems.
state. That is to say, as well as Eros there was an instinct of death. The phenomena of life could be explained from the concurrent or mutually opposing action of these two instincts. It was not easy, however, to demonstrate the activities of this supposed death instinct. The manifestations of Eros were conspicuous and noisy enough. It might be assumed that the death instinct operated silently within the organism towards its dissolution, but that, of course, was no proof. A more fruitful idea was that a portion of the instinct is diverted towards the external world and comes to light as an instinct of aggressiveness and destructiveness. In this way the instinct itself could be pressed into the service of Eros, in that the organism was destroying some other thing, whether animate or inanimate, instead of destroying its own self. Conversely, any restriction of this aggressiveness directed outwards would be bound to increase the self-destruction, which is in any case proceeding. At the same time one can suspect from this example that the two kinds of instinct seldom—perhaps never—appear in isolation from each other, but are alloyed with each other in varying and very different proportions and so become unrecognizable to our judgement. In sadism, long since known to us as a component instinct of sexuality, we should have before us a particularly strong alloy of this kind between trends of love and the destructive instinct; while its counterpart, masochism, would be a union between destructiveness directed inwards and sexuality—a union which makes what is otherwise an imperceptible trend into a conspicuous and tangible one.

The assumption of the existence of an instinct of death or destruction has met with resistance even in analytic circles; I am aware that there is a frequent inclination rather to ascribe whatever is dangerous and hostile in love to an original bipolarity in its own nature. To begin with it was only tentatively that I put forward the views I have developed here, but in the course of time they have gained such a hold upon me that I can no longer think in any other way. To my mind, they are far more serviceable from a theoretical standpoint than any other possible ones; they provide that simplification, without either ignoring or doing violence to the facts, for which we strive in scientific work. I know that in sadism and masochism we have always seen before us manifestations of the destructive instinct.

1 [Cf. Beyond the Pleasure Principle (1920g), Standard Ed., 18, 59.]

Die Annahme des Todes- oder Destruktionstriebs hat selbst in analytischen Kreisen Widerstand gefunden; ich weiß, daß vielfach die Neigung besteht, alles, was an der Liebe gefährlich und feindselig gefunden wird, lieber einer ursprünglichen Bipolarität ihres eigenen Wesens zuschreiben. Ich hatte die hier entwickelten Auffassungen anfangs nur versuchsweise vertreten, aber im Laufe der Zeit haben sie eine solche Macht über mich gewonnen, daß ich nicht mehr anders denken kann. Ich meine, sie sind theoretisch ungleich brauchbarer als alle möglichen anderen, sie stellen jene Vereinfachung ohne Vernachlässigung oder Vergewaltigung der Tatsachen her, nach der wir in der wissenschaftlichen Arbeit streben. Ich erkenne, daß wir im Sadismus und Masochismus die stark mit Erotik legierten Äußerungen des nach außen und nach innen gerichteten Destruktionstriebs...
(directed outwards and inwards), strongly alloyed with erotism; but I can no longer understand how we can have overlooked the ubiquity of non-erotic aggressivity and destructiveness and can have failed to give it its due place in our interpretation of life. (The desire for destruction when it is directed inwards mostly eludes our perception, of course, unless it is tinged with erotism.) I remember my own defensive attitude when the idea of an instinct of destruction first emerged in psycho-analytic literature, and how long it took before I became receptive to it. That others should have shown, and still show, the same attitude of rejection surprises me less. For 'little children do not like it' when there is talk of the inborn human inclination to 'badness', to aggressiveness and destructiveness, and so to cruelty as well. God has made them in the image of His own perfection; nobody wants to be reminded how hard it is to reconcile the undeniable existence of evil—despite the protestations of Christian Science—with His all-powerfulness or His all-goodness. The Devil would be the best way out as an excuse for God; in that way he would be playing the same part as an agent of economic discharge as the Jew does in the world of the Aryan ideal. But even so, one can hold God responsible for the existence of the Devil just as well as for the existence of the wickedness which the Devil embodies. In view of these difficulties, each of us will be well advised, on some suitable occasion, to make a low bow to the deeply moral nature of mankind; it will help us to be generally popular and much will be forgiven us for it.  

1 [See some comments on this in the Editor's Introduction, p. 61 ff. above.]  
2 ['Denn die Kindlein, Sie hören es nicht gerne.' A quotation from Goethe's poem 'Die Ballade vom vertriebenen und heimgekehrten Grafen'.]  
3 [Cf. p. 114 above.]  
4 In Goethe's Mephistopheles we have a quite exceptionally convincing identification of the principle of evil with the destructive instinct:

Das Unbehagen in der Kultur


1 [S. hierzu einige Kommentare in der »Editorischen Vorbemerkung«, oben, S. 194-6.]  
2 [Zitat aus Goethes «Die Ballade vom vertriebenen und heimgekehrten Grafen».]  
3 Ganz besonders überzeugend wirkt die Identifizierung des bösen Prinzips mit dem Destruktionstrieb in Goethes Mephistopheles:

»Denn alles, was entsteht,
Ist wert, daß es zugrunde geht.
So ist denn alles, was Ihr Sünde,
Zerstörung, kurz das Böse nennt,
Mein eigentliches Element.«

120 CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS

Denn alles, was entsteht,
Ist wert, dass es zu Grunde geht...
So ist dann alles, was Ihr Sünde,
Zerstörung, kurz das Böse nennt,
Mein eigentliches Element.

[For all things, from the Void
Called forth, deserve to be destroyed...
Thus, all which you as Sin have rated—
The name 'libido' can once more be used to denote the manifestations of the power of Eros in order to distinguish them from the energy of the death instinct. It must be confessed that we have much greater difficulty in grasping that instinct; we can only suspect it, as it were, as something in the background behind Eros, and it escapes detection unless its presence is betrayed by its being alloyed with Eros. It is in sadism, where the death instinct twists the erotic aim in its own sense and yet at the same time fully satisfies the erotic urge, that we succeed in obtaining the clearest insight into its nature and its relation to Eros. But even where it emerges without any sexual purpose, in the blindest fury of destructiveness, we cannot fail to recognize that the satisfaction of the instinct is accompanied by an extraordinarily high degree of narcissistic enjoyment; owing to its presenting the ego with a fulfilment of the latter's old wishes for omnipotence. The instinct of destruction, moderated and tamed, and, as it were, inhibited in its aim, must, when it is directed towards objects, provide the ego with the satisfaction of its vital needs and with control over nature. Since the assumption of the existence of the instinct is mainly based on theoretical

Destruction,—aught with Evil blent,—
That is my proper element.]

The Devil himself names as his adversary, not what is holy and good, but Nature's power to create, to multiply life—that is, Eros:

Der Luft, dem Wasser, wie der Erden
Entwinden tausend Keime sich,
Im Trocknen, Feuchten, Warmen, Kalten!
Hätt' ich mir nicht die Flamme vorbehalten,
Ich hatte nichts Aparts für mich.

[From Water, Earth, and Air unfolding,
A thousand germs break forth and grow,
In dry, and wet, and warm, and chilly:
And had I not the Flame reserved, why, really,
There's nothing special of my own to show.

Both passages are from Goethe's Faust, Part I, Scene 3. Translated by Bayard Taylor. There is a passing allusion to the second passage in Chapter I (G) of The Interpretation of Dreams (1900a), Standard Ed., 4, 78.]

1 Our present point of view can be roughly expressed in the statement that libido has a share in every instinctual manifestation, but that not everything in that manifestation is libido.

8 Unsere gegenwärtige Auffassung kann man ungefähr in dem Satz ausdrücken, daß an jeder Triebäußerung Libido beteiligt ist, aber daß nicht alles an ihr Libido ist.
grounds, we must also admit that it is not entirely proof against theoretical objections. But this is how things appear to us now, in the present state of our knowledge; future research and reflection will no doubt bring further light which will decide the matter.

In all that follows I adopt the standpoint, therefore, that the inclination to aggression is an original, self-subsisting instinctual disposition in man, and I return to my view [p. 112] that it constitutes the greatest impediment to civilization. At one point in the course of this enquiry [p. 96] I was led to the idea that civilization was a special process which mankind undergoes, and I am still under the influence of that idea. I may now add that civilization is a process in the service of Eros, whose purpose is to combine single human individuals, and after that families, then races, peoples and nations, into one great unity, the unity of mankind. Why this has to happen, we do not know; the work of Eros is precisely this. These collections of men are to be libidinally bound to one another. Necessity alone, the advantages of work in common, will not hold them together. But man's natural aggressive instinct, the hostility of each against all and of all against each, opposes this programme of civilization. This aggressive instinct is the derivative and the main representative of the death instinct which we have found alongside of Eros and which shares world-dominion with it. And now, I think, the meaning of the evolution of civilization is no longer obscure to us. It must present the struggle between Eros and Death, between the instinct of life and the instinct of destruction, as it works itself out in the human species. This struggle is what all life essentially consists of, and the evolution of civilization may therefore be simply described as the struggle for life of the human species. And it is this battle of the giants that our nurse-maids try to appease with their lullaby about Heaven.

1 [See Beyond the Pleasure Principle (1920) passim.]
2 And we may probably add more precisely, a struggle for life in the shape it was bound to assume after a certain event which still remains to be discovered.
3 ["Eiapopeia vom Himmel." A quotation from Heine's poem Deutschland, Caput I.]

Das Unbehagen in der Kultur

Gründen ruht; muß man zugeben, daß sie auch gegen theoretische Einwendungen nicht voll gesichert ist. Aber so erscheint es uns eben jetzt beim gegenwärtigen Stand unserer Einsichten; zukünftige Forschung und Überlegung wird gewiß die entscheidende Klarheit bringen.


1 [Vgl. Jenseits des Lustprinzips (1920) g, passim.]
2 Wahrscheinlich mit der näheren Benennung: wie er sich von einem gewissen, noch zu erratenden Ereignis an gestalten mußte.
3 [Zitat aus Heines Gedicht Deutschland, Caput I.]
Why do our relatives, the animals, not exhibit any such cultural struggle? We do not know. Very probably some of them—the bees, the ants, the termites—strive for thousands of years before they arrived at the State institutions, the distribution of functions and the restrictions on the individual, for which we admire them to-day. It is a mark of our present condition that we know from our own feelings that we should not think ourselves happy in any of these animal States or in any of the roles assigned in them to the individual. In the case of other animal species it may be that a temporary balance has been reached between the influences of their environment and the mutually contending instincts within them, and that thus a cessation of development has come about. It may be that in primitive man a fresh access of libido kindled a renewed burst of activity on the part of the destructive instinct. There are a great many questions here to which as yet there is no answer.

Another question concerns us more nearly. What means does civilization employ in order to inhibit the aggressiveness which opposes it, to make it harmless, to get rid of it, perhaps? We have already become acquainted with a few of these methods, but not yet with the one that appears to be the most important. This we can study in the history of the development of the individual. What happens in him to render his desire for aggression innocuous? Something very remarkable, which we should never have guessed and which is nevertheless quite obvious. His aggressiveness is introjected, internalized; it is, in point of fact, sent back to where it came from—that is, it is directed towards his own ego. There it is taken over by a portion of the ego, which sets itself over against the rest of the ego as super-ego, and which now, in the form of 'conscience', is ready to put into action against the ego the same harsh aggressiveness that the ego would have liked to satisfy upon other, extraneous individuals. The tension between the harsh super-ego and the ego that is subjected to it, is called by us the sense of guilt; it expresses itself as a need for punishment. Civilization, therefore, obtains

---

1 [Cf. 'The Economic Problem of Masochism' (1924c), Standard Ed., 19, 166-7.]

123
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS

mastery over the individual's dangerous desire for aggression by weakening and disarming it and by setting up an agency within him to watch over it, like a garrison in a conquered city.

As to the origin of the sense of guilt, the analyst has different views from other psychologists; but even he does not find it easy to give an account of it. To begin with, if we ask how a person comes to have a sense of guilt, we arrive at an answer which cannot be disputed: a person feels guilty (devout people would say 'sinful') when he has done something which he knows to be 'bad'. But then we notice how little this answer tells us. Perhaps, after some hesitation, we shall add that even when a person has not actually done the bad thing but has only recognized in himself an intention to do it, he may regard himself as guilty; and the question then arises of why the intention is regarded as equal to the deed. Both cases, however, presuppose that one had already recognized that what is bad is reprehensible, is something that must not be earned out. How would he say 'sinful') when he has done something which he knows to be 'bad'. But then we notice how little this answer tells us. Perhaps, after some hesitation, we shall add that even when a person has not actually done the bad thing but has only recognized in himself an intention to do it, he may regard himself as guilty; and the question then arises of why the intention is regarded as equal to the deed. Both cases, however, presuppose that one had already recognized that what is bad is reprehensible, is something that must not be carried out. How is this judgement arrived at? We may reject the existence of an original, as it were natural, capacity to distinguish good from bad. What is bad is often not at all what is injurious or dangerous to the ego; on the contrary, it may be something which is desirable and enjoyable to the ego. Here, therefore, there is an extraneous influence at work, and it is this that decides what is to be called good or bad. Since a person's own feelings would not have led him along this path, he must have had a motive for submitting to this extraneous influence. Such a motive is easily discovered in his helplessness and his dependence on other people, and it can best be designated as fear of loss of love. If he loses the love of another person upon whom he is dependent, he also ceases to be protected from a variety of dangers. Above all, he is exposed to the danger that this stronger person will show his superiority in the form of punishment. At the beginning, therefore, what is bad is whatever causes one to be threatened with loss of love. For fear of that loss, one must avoid it. This, too, is the reason why it makes little difference whether one has already done the bad thing or only intends to do it. In either case the danger only sets in if and when the authority discovers it, and in either case the authority would behave in the same way.

This state of mind is called a 'bad conscience'; but actually

Das Unbehagen in der Kultur (VII).

bewältigt also die gefährliche Aggressionslust des Individuums, indem sie es schwächt, entwaffnet und durch eine Instanz in seinem Inneren, wie durch eine Besatzung in der eroberten Stadt, überwachen läßt.

Über die Entstehung des Schuldgefühls denkt der Analytiker anders als sonst die Psychologen; auch ihm wird es nicht leicht, darüber Rechenschaft zu geben. Zunächst, wenn man fragt, wie kommt einer zu einem Schuldgefühl, erhält man eine Antwort, der man nicht widersprechen kann: man fühlt sich schuldig (Fromme sagen: sündig), wenn man etwas getan hat, was man als »böse« erkennt. Dann merkt man, wie wenig diese Antwort gibt. Vielleicht nach einigem Schwanken wird man hinzusetzen, auch wer dies Böse nicht getan hat, sondern bloß die Absicht, es zu tun, bei sich erkennt, kann sich für schuldig halten, und dann wird man die Frage aufwerfen, warum hier die Absicht der Ausführung gleichgeachtet wird. Beide Fälle setzen aber voraus, daß man das Böse bereits als verwerflich, als von der Ausführung auszuschließen erkannt hat. Wie kommt man zu dieser Entscheidung? Ein ursprüngliches, sozusagen natürliches Unterscheidungsvermögen für Gut und Böse darf man ablehnen. Das Böse ist oft gar nicht das dem Ich Schädliche oder Gefährliche, im Gegenteil auch etwas, was ihm erwünscht ist, ihm Vergnügen bereitet. Darin zeigt sich also fremder Einfluß; dieser bestimmt, was Gut und Böse heißen soll. Da eigene Empfindung den Menschen nicht auf denselben Weg geführt hätte, muß er ein Motiv haben, sich diesem fremden Einfluß zu unterwerfen. Es ist in seiner Hilfslosigkeit und Abhängigkeit von anderen leicht zu entdecken, kann am besten als Angst vor dem Liebesverlust bezeichnet werden. Verliert er die Liebe des anderen, von dem er abhängig ist, so büßt er auch den Schutz vor mancherlei Gefahren ein, setzt sich vor allem der Gefahr aus, daß dieser Übermächtige ihm in der Form der Bestrafung seine Überlegenheit erweist. Das Böse ist also anfänglich dasjenige, wofür man mit Liebesverlust bedroht wird; aus Angst vor diesem Verlust muß man es vermeiden. Darum macht es auch wenig aus, ob man das Böse bereits getan hat oder es erst tun will; in beiden Fällen tritt die Gefahr erst ein, wenn die Autorität es entdeckt, und diese würde sich in beiden Fällen ähnlich benehmen.

Man heißt diesen Zustand »schlechtes Gewissen«, aber eigentlich ver-
it does not deserve this name, for at this stage the sense of guilt is clearly only a fear of loss of love, 'social' anxiety. In small children it can never be anything else, but in many adults, too, it has only changed to the extent that the place of the father or the two parents is taken by the larger human community. Consequently, such people habitually allow themselves to do any bad thing which promises them enjoyment, so long as they are sure that the authority will not know anything about it or cannot blame them for it; they are afraid only of being found out. Present-day society has to reckon in general with this state of mind.

A great change takes place only when the authority is internalized through the establishment of a super-ego. The phenomena of conscience then reach a higher stage. Actually, it is not until now that we should speak of conscience or a sense of guilt. At this point, too, the fear of being found out comes to an end; the distinction, moreover, between doing something bad and wishing to do it disappears entirely, since nothing can be hidden from the super-ego, not even thoughts. It is true that the seriousness of the situation from a real point of view has passed away, for the new authority, the super-ego, has no motive that we know of for ill-treating the ego, with a peculiarity which was absent from the first stage and which of view has passed away, for the new authority, the super-ego, they were at the beginning. The super-ego torments the sinful ego with the same feeling of anxiety and is on the watch for opportunities of getting it punished by the external world.

At this second stage of development, the conscience exhibits a peculiarity which was absent from the first stage and which is no longer easy to account for. For the more virtuous a man

1 This reminds one of Rousseau's famous mandarin. [The problem raised by Rousseau had been quoted in full in Freud's paper on 'Our Attitude towards Death' (1915b), Standard Ed., 14, 298.]

2 Everyone of discernment will understand and take into account the fact that in this summary description we have sharply delimited events which in reality occur by gradual transitions, and that it is not merely a question of the existence of a super-ego but of its relative strength and sphere of influence. All that has been said above about conscience and guilt is, moreover, common knowledge and almost undisputed.

3 [This paradox had been discussed by Freud earlier. See, for instance, Chapter V of The Ego and the Id (1923b), Standard Ed., 19, 54, where other references are given.]
is, the more severe and distrustful is its behaviour, so that ultimately it is precisely those people who have carried saintliness furthest who reproach themselves with the worst sinfulness. This means that virtue forfeits some part of its promised reward; the docile and continent ego does not enjoy the trust of its mentor, and strives in vain, it would seem, to acquire it. The objection will at once be made that these difficulties are artificial ones, and it will be said that a stricter and more vigilant conscience is precisely the hallmark of a moral man. Moreover, when saints call themselves sinners, they are not so wrong, considering the temptations to instinctual satisfaction to which they are exposed in a specially high degree—since, as is well known, temptations are merely increased by constant frustration, whereas an occasional satisfaction of them causes them to diminish, at least for the time being. The field of ethics, which is so full of problems, presents us with another fact: namely that ill-luck—that is, external frustration—so greatly enhances the power of the conscience in the super-ego. As long as things go well with a man, his conscience is lenient and lets the ego do all sorts of things; but when misfortune befalls him, he searches his soul, acknowledges his sinfulness, heightens the demands of his conscience, imposes abstinences on himself and punishes himself with penances. Whole peoples have behaved in this way, and still do. This, however, is easily explained by the original infantile stage of conscience, which, as we see, is not given up after the introjection into the super-ego, but persists alongside of it and behind it. Fate is regarded as a substitute for the parental agency. If a man is unfortunate it means that he is no longer loved by this highest power; and, threatened by such a loss of love, he once more bows to the parental

1 ['Heiligkeit.' The same term, used in the different sense of 'holiness,' is discussed by Freud in some other passages. Cf. the paper on 'civilized' sexual morality (1908d), Standard Ed., 9, 187.]

2 This enhancing of morality as a consequence of ill-luck has been illustrated by Mark Twain in a delightful little story, The First Melon I ever Stole. This first melon happened to be unripe. I heard Mark Twain tell the story himself in one of his public readings. After he had given out the title, he stopped and asked himself as though he was in doubt: "Was it the first?" With this, everything had been said. The first melon was evidently not the only one. [This last sentence was added in 1931.]

In a letter to Fliess of February 9th, 1898, Freud reported that he had attended a reading by Mark Twain a few days earlier. (Freud, 1950a, Letter 83.)

Das Unbehagen in der Kultur (VII)

...um so stronger and mistrustful, je tougher the man, the more he is in the Heilige, am besten gebrach-the, sich der ahrstern Sünderhaftigkeit beschuldigen. Die Jugend büßt dabei ein Stück des ihr zugesagten Lohnes ein, das gefügige und enthaltsame Ich genießt nicht das Vertrauen seines Mentors, bemüht sich, wie es scheint, vergeblich, es zu erwerben. Nun wird man bereit sein einzuwenden: das seien künstlich zurechtgemachte Schwierigkeiten. Das strengere und wachsamere Gewissen sei eben der ihn kennzeichnende Zug des sittlichen Menschen, und wenn die Heiligen sich für Sünder ausgegeben, so täten sie es nicht mit Unrecht unter Berufung auf die Versuchungen zur Triebbefriedigung, denen sie in besonders hohem Maße ausgesetzt sind, da Versuchungen bekanntlich durch beständige Versagung nur wachsen, während sie bei gelegentlicher Befriedigung wenigstens zeitweilig nachlassen. Eine andere Tatsache des an Problemen so reichen Gebiets der Ethik ist die, daß Mißgeschick, also äußere Versagung die Macht des Gewissens im Über-Ich so sehr fördert. Solange es dem Menschen gut geht, ist auch sein Gewissen mild und läßt dem Ich allerlei angehen; wenn ihn ein Unglück getroffen hat, hält er Einkehr in sich, erkennt seine Sünderhaftigkeit, steigert seine Gewissensprüche, legt sich Enthaltungen auf und bestraft sich durch Bußen. Ganze Völker haben sich ebenso benommen und benehmen sich noch immer so. Aber dies erklärt sich bequem aus der ursprünglichen infantilen Stufe des Gewissens, die also nach der Introjektion in Über-Ich nicht verlassen wird, sondern neben und hinter ihr fortbesteht. Das Schicksal wird als Ersatz der Elterninstanz angesehen; wenn man Unglück hat, bedeutet es, daß man von dieser höchsten Macht nicht mehr geliebt wird, und von diesem Liebesverlust bedroht, beugt man sich von neuem vor der

representative in his super-ego—a representative whom, in his days of good fortune, he was ready to neglect. This becomes especially clear where Fate is looked upon in the strictly religious sense of being nothing else than an expression of the Divine Will. The people of Israel had believed themselves to be the favourite child of God, and when the great Father caused misfortune after misfortune to rain down upon this people of his, they were never shaken in their belief in his relationship to them or questioned his power or righteousness. Instead, they produced the prophets, who held up their sinfulness before them; and out of their sense of guilt they created the over-strict commandments of their priestly religion. It is remarkable how differently a primitive man behaves. If he has met with a misfortune, he does not throw the blame on himself but on his fetish, which has obviously not done its duty, and he gives it a thrashing instead of punishing himself.

Thus we know of two origins of the sense of guilt: one arising from fear of an authority, and the other, later on, arising from fear of the super-ego. The first insists upon a renunciation of instinctual satisfactions; the second, as well as doing this, presses for punishment, since the continuance of the forbidden wishes cannot be concealed from the super-ego. We have also learned how the severity of the super-ego—the demands of conscience—is to be understood. It is simply a continuation of the severity of the external authority, to which it has succeeded and which it has in part replaced. We now see in what relationship the renunciation of instinct stands to the sense of guilt. Originally, renunciation of instinct was the result of fear of an external authority: one renounced one’s satisfactions in order not to lose its love. If one has carried out this renunciation, one is, as it were, quits with the authority and no sense of guilt should remain. But with fear of the super-ego the case is different. Here, instinctual renunciation is not enough, for the wish persists and cannot be concealed from the super-ego. Thus, in spite of the renunciation that has been made, a sense of guilt comes about. This constitutes a great economic disadvantage in the erection of a super-ego, or, as we may put it, in the formation of a conscience. Instinctual

1 [A very much more extended account of the relations of the people of Israel to their God is to be found in Freud’s Moses and Monotheism (1939a).]
The aggressiveness of conscience keeps up the aggressiveness of the authority, and hence come a sense of guilt and a need for punishment. This interrelations are so complicated and at the same time so important that, at the risk of repeating myself, I shall approach them from yet another angle. The chronological sequence, then, would be as follows. First comes renunciation of instinct owing to fear of aggression by the external authority. (This is, of course, what fear of the loss of love amounts to, for love is a protection against this punitive aggression.) After that comes the erection of an internal authority, and renunciation of instinct owing to fear of it—owing to fear of conscience. In this second situation bad intentions are equated with bad actions, and hence come a sense of guilt and a need for punishment. The aggressiveness of conscience keeps up the aggressiveness of the authority. So far things have no doubt been made clear; but where does this leave room for the reinforcing influence of misfortune (of renunciation imposed from without)? We have already explained these peculiarities of conscience, but we probably still have an impression that those explanations do not go to the bottom of the matter, and leave a residue still unexplained. And here at last an idea comes in which belongs entirely to psycho-analysis and which is foreign to people's ordinary way of thinking. This idea is of a sort which enables us to understand why the subject-matter was bound to seem so confused and obscure to us. For it tells us that conscience (or more correctly, the anxiety which later becomes conscience) is indeed the cause of instinctual renunciation to begin with, but that later the relationship is reversed. Every renunciation of instinct now becomes a dynamic source of conscience and every fresh renunciation increases the latter's severity and intolerance. If we could only bring it better into harmony with what we already know about the history of the origin of conscience, we should be

1 ["Gewissensangst." Some remarks on this term will be found in an Editor's footnote to Chapter VII of Inhibitions, Symptoms and Anxiety (1926d), Standard Ed., 20, 128; I.P.L., 28, 42.]

Das Unbehagen in der Kultur (VII)

Der Trieverzicht hat nun keine voll befreiende Wirkung mehr, die tugendhafte Enthaltung wird nicht mehr durch die Sicherung der Liebe gelohnt, für ein drohendes äußeres Unglück—Liebesverlust und Strafe von seiten der äußeren Autorität—hat man ein andauerndes inneres Unglück, die Spannung des Schuldbewußtseins, eingetauscht. Diese Verhältnisse sind so verwickelt und zugleich so wichtig, daß ich sie trotz der Gefahren der Wiederholung noch von anderer Seite angehen möchte. Die zeitliche Reihenfolge wäre also die: zunächst Trieverzicht infolge der Angst vor der Aggression der äußeren Autorität—darauf läßt ja die Angst vor dem Liebesverlust hinaus, die Liebe schützt vor dieser Aggression der Strafe—, dann Aufrichtung der inneren Autorität, Trieverzicht infolge der Angst vor ihr, Gewissensangst. Im zweiten Falle Gleichwertung von böser Tat und böser Absicht, daher Schuldbewußtsein, Strafbedürfnis. Die Aggression des Gewissens konserviert die Aggression der Autorität. Soweit ist es wohl klar geworden, aber wo bleibt Raum für den das Gewissen verstärkenden Einfluß des Unglücks (des von außen auferlegten Verzichts) [S. 253], für die außerordentliche Strenge des Gewissens bei den Besten und Fügsamen [S. 252]? Wir haben beide Besonderheiten des Gewissens bereits erklärt, aber wahrscheinlich den Eindruck übrigbehalten, daß diese Erklärungen nicht bis zum Grunde reichen, einen Rest unerklärt lassen. Und hier greift endlich eine Idee ein, die durchaus der Psychoanalyse eigen und dem gewöhnlichen Denken der Menschen fremd ist. Sie ist von solcher Art, daß sie uns verstehen läßt, wie uns der Gegenstand so verworren und undurchsichtig erscheinen mußte. Sie sagt nämlich, anfangs ist zwar das Gewissen (richtiger: die Angst, die später Gewissen wird) Ursache des Trieverzichts, aber später kehrt sich das Verhältnis um. Jeder Trieverzicht wird nun eine dynamische Quelle des Gewissens, jeder neue Verzicht steigert dessen Strenge und Intoleranz, und wenn wir es nur mit der uns bekannten Entstehungsgeschichte des Gewissens besser in Einklang bringen könnten, wären wir versucht,
tempted to defend the paradoxical statement that conscience is the result of instinctual renunciation, or that instinctual renunciation (imposed on us from without) creates conscience, which then demands further instinctual renunciation.

The contradiction between this statement and what we have previously said about the genesis of conscience is in point of fact not so very great, and we see a way of further reducing it. In order to make our exposition easier, let us take as our example the aggressive instinct, and let us assume that the renunciation in question is always a renunciation of aggression. (This, of course, is only to be taken as a temporary assumption.) The effect of instinctual renunciation on the conscience then is that every piece of aggression whose satisfaction the subject gives up is taken over by the super-ego and increases the latter's aggressiveness (against the ego). This does not harmonize well with the view that the original aggressiveness of conscience is a continuance of the severity of the external authority and therefore has nothing to do with renunciation. But the discrepancy is removed if we postulate a different derivation for this first instalment of the super-ego's aggressivity. A considerable amount of aggressiveness must be developed in the child against the authority which prevents him from having his first, but none the less his most important, satisfactions, whatever the kind of instinctual deprivation that is demanded of him may be; but he is obliged to renounce the satisfaction of this revengeful aggressiveness. He finds his way out of this economically difficult situation with the help of familiar mechanisms. By means of identification he takes the unattackable authority into himself. The authority now turns into his super-ego and enters into possession of all the aggressiveness which a child would have liked to exercise against it. The child's ego has to content itself with the unhappy role of the authority — the father — who has been thus degraded. Here, as so often, the [real] situation is reversed: 'If I were the father and you were the child, I should treat you badly.' The relationship between the super-ego and the ego is a return, distorted by a wish, of the real relationships between the ego, as yet undivided, and an external object. That is typical, too. But the essential difference is that the original severity of the super-ego does not — or does not so much — represent the severity which one has experienced from it [the object], or which one attributes to it;
it represents rather one's own aggressiveness towards it. If this is correct, we may assert truly that in the beginning conscience arises through the suppression of an aggressive impulse, and that it is subsequently reinforced by fresh suppressions of the same kind.

Which of these two views is correct? The earlier one, which genetically seemed so unassailable, or the newer one, which rounds off the theory in such a welcome fashion? Clearly, and by the evidence, too, of direct observations, both are justified. They do not contradict each other, and they even coincide at one point, for the child's revengeful aggressiveness will be in part determined by the amount of punitive aggression which he expects from his father. Experience shows, however, that the severity of the super-ego which a child develops in no way corresponds to the severity of treatment which he has himself met with. The severity of the former seems to be independent of that of the latter. A child who has been very leniently brought up can acquire a very strict conscience. But it would also be wrong to exaggerate this independence; it is not difficult to convince oneself that severity of upbringing does also exert a strong influence on the formation of the child's super-ego. What it amounts to is that in the formation of the super-ego and the emergence of a conscience innate constitutional factors and influences from the real environment act in combination. This is not at all surprising; on the contrary, it is a universal aetiological condition for all such processes.

As has rightly been emphasized by Melanie Klein and by other English, writers.

The two main types of pathogenic methods of upbringing—overstrictness and spoiling—have been accurately assessed by Franz Alexander in his book *The Psychoanalysis of the Total Personality* (1927) in connection with Aichhorn's study of delinquency (Weiness Youth, 1925). The "unduly lenient and indulgent father" is the cause of children's forming an over-severe super-ego, because, under the impression of the love that they receive, they have no other outlet for their aggressiveness but turning it inwards. In delinquent children, who have been brought up without love, the tension between ego and super-ego is lacking, and the whole of their aggressiveness can be directed outwards. Apart from a constitutional factor which may be supposed to be present, it can be said, therefore, that a severe conscience arises from the joint operation of two factors: the frustration of instinct, which unleashes aggressiveness, and the experience of being loved, which turns the aggressiveness inwards and hands it over to the super-ego.

Das Unbehagen in der Kultur (VII)

die eigene Aggression gegen ihn vertritt. Wenn das zutrifft, darf man wirklich behaupten, das Gewissen sei im Anfang entstanden durch die Unterdrückung einer Aggression und verstärke sich im weiteren Verlauf durch neue solche Unterdrückungen.


1. Wie von Melanie Klein und anderen, englischen Autoren richtig hervorgehoben wurde.

256
CIVILIZATION AND ITS DISCONTENTS

It can also be asserted that when a child reacts to his first great instinctual frustrations with excessively strong aggressiveness and with a correspondingly severe super-ego, he is following a phylogenetic model and is going beyond the response that would be currently justified; for the father of prehistoric times was undoubtedly terrible, and an extreme amount of aggressiveness may be attributed to him. Thus, if one shifts over from individual to phylogenetic development, the differences between the two theories of the genesis of conscience are still further diminished. On the other hand, a new and important difference makes its appearance between these two developmental processes. We cannot get away from the assumption that man's sense of guilt springs from the Oedipus complex and was acquired at the killing of the father by the brothers banded together. On that occasion an act of aggression was not suppressed but carried out; but it was the same act of aggression whose suppression in the child is supposed to be the source of his sense of guilt. At this point I should not be surprised if the reader were to exclaim angrily: 'So it makes no difference whether one kills one's father or not—one gets a feeling of guilt in either case! We may take leave to raise a few doubts here. Either it is not true that the sense of guilt comes from suppressed aggressiveness, or else the whole story of the killing of the father is a fiction, and the children of primaeval man did not kill their fathers any more often than children do nowadays. Besides, if it is not fiction but a plausible piece of history, it would be a case of something happening which everyone expects to happen—namely, of a person feeling guilty because he really has done something which cannot be justified. And of this event, which is after all an everyday occurrence, psycho-analysis has not yet given any explanation. That is true, and we must make good the omission. Nor is there any great secret about the matter. When one has a sense of guilt after having committed a misdeed, and because of it, the feeling should more properly be called remorse. It relates only to a deed that has been done, and, of course, it presupposes that a conscience—the readiness to feel guilty—was already in existence before the deed took place. Remorse of this sort can, therefore, never help us to discover the origin of conscience and of the sense of guilt in general. What happens in these

1 [Totem and Taboo (1912–13), Standard Ed., 18, 143.]

Man kann auch sagen, wenn das Kind auf die ersten großen Tribever­
sagungen mit überstarker Aggression und entsprechender Strenge des
über-Ichs reagiert, folgt es dabei einem phylogenetischen Vorbild und
setzt sich über die aktuell gerechtfertigte Reaktion hinaus, denn der
Vater der Vorzeit war gewiß fürchterlich, und ihm durfte man das
äußerste Maß von Aggression zumuten. Die Unterschiede der beiden
Aussagen von der Genese des Gewissens verringern sich also noch
mehr, wenn man von der individuellen zur phylogenetischen Entwick­
lungsgeschichte übergeht. Dafür zeigt sich ein neuer, bedeutsamer
Unterschied in diesen beiden Vorgängen. Wir können nicht über die An­
nahme hinaus, daß das Schuldgefühl der Menschheit aus dem Odipus­
komplex stammt und bei der Tötung des Vaters durch die Brüderver­
einigung erworben wurde. Damals wurde eine Aggression nicht unter­
drückt, sondern ausgeführt, dieselbe Aggression, deren Unterdrückung
beim Kinde die Quelle des Schuldgefühls sein soll. Nun würde ich mich
nicht verwundern, wenn ein Leser ärgerlich ausriefe: "Es ist also ganz
gleichgültig, ob man den Vater umbringt oder nicht, ein Schuldgefühl
bekommt man auf alle Fälle! Da darf man sich einige Zweifel erlauben.
Entweder ist es falsch, daß das Schuldgefühl von unterdrückten Ag­
gressionen herrührt, oder die ganze Geschichte von der Vatertötung ist
ein Roman, und die Urmenschenkinder haben ihre Väter nicht häufiger
umgebracht, als es die heutigen pflegen. Übrigens, wenn es kein Roman,
sondern plausible Historie ist, so hätte man einen Fall, in dem das ge­
schieht, was alle Welt erwartet, nämlich, daß man sich schuldig fühlt,
weil man wirklich etwas, was nicht zu rechtfertigen ist, getan hat. Und
für diesen Fall, der sich immerhin alle Tage ereignet, ist uns die Psych­
analyse die Erklärung schuldig geblieben."

Das ist wahr und soll nachgeholt werden. Es ist auch kein besonderes
Geheimnis. Wenn man ein Schuldgefühl hat, nachdem und weil man
etwas verborgen hat, so sollte man dies Gefühl eher Reue nennen. Es
bezieht sich nur auf eine Tat, setzt natürlich voraus, daß ein Gewissen,
die Bereitschaft, sich schuldig zu fühlen, bereits vor der Tat bestand.
Eine solche Reue kann uns also nie dazu verhelfen, den Ursprung des
Gewissens und des Schuldgefühls überhaupt zu finden. Der Hergang

1 [S. Totem und Tabu (1912–13), unten, S. 427.]

257
everyday cases is usually this: an instinctual need acquires the strength to achieve satisfaction in spite of the conscience, which is, after all, limited in its strength; and with the natural weakening of the need owing to its having been satisfied, the former balance of power is restored. Psycho-analysis is thus justified in excluding from the present discussion the case of a sense of guilt due to remorse, however frequently such cases occur and however great their practical importance.

But if the human sense of guilt goes back to the killing of the primal father, that was after all a case of 'remorse'. Are we to assume that [at that time] a conscience and a sense of guilt were not, as we have presupposed, in existence before the deed? If not, where, in this case, did the remorse come from? There is no doubt that this case should explain the secret of the sense of guilt to us and put an end to our difficulties. And I believe it does. This remorse was the result of the primordial ambivalence of feeling towards the father. His sons hated him, but they loved him, too. After their hatred had been satisfied by their act of aggression, their love came to the fore in their remorse for the deed. It set up the super-ego by identification with the father; it gave that agency the father's power, as though as a punishment for the deed of aggression they had carried out against him, and it created the restrictions which were intended to prevent a repetition of the deed. And since the inclination to aggressiveness against the father was repeated in the following generations, the sense of guilt, too, persisted, and it was reinforced once more by every piece of aggressiveness that was suppressed and carried over to the super-ego. Now, I think, we can at last grasp two things perfectly clearly: the part played by love in the origin of conscience and the fatal inevitability of the sense of guilt. Whether one has killed one's father or has abstained from doing so is not really the decisive thing. One is bound to feel guilty in either case, for the sense of guilt is an expression of the conflict due to ambivalence, the eternal struggle between Eros and the instinct of destruction or death. This conflict is set going as soon as men are faced with the task of living together. So long as the community assumes no other form than that of the family, the conflict is bound to express itself in the Oedipus complex, to establish the conscience and to create the first sense of guilt. When an attempt is made to widen the community, the same conflict is continued in forms...
which are dependent on the past; and it is strengthened and results in a further intensification of the sense of guilt. Since civilization obeys an internal erotic impulsion which causes human beings to unite in a closely-knit group, it can only achieve this aim through an ever-increasing reinforcement of the sense of guilt. What began in relation to the father is completed in relation to the group. If civilization is a necessary course of development from the family to humanity as a whole, then—as a result of the inborn conflict arising from ambivalence, of the eternal struggle between the trends of love and death—there is inextricably bound up with it an increase of the sense of guilt, which will perhaps reach heights that the individual finds hard to tolerate. One is reminded of the great poet’s moving arraignment of the ‘Heavenly Powers’:

Ihr führt in’s Leben uns hinein.
Ihr lasst den Armen schuldig werden,
Dann überlaßt Ihr ihn den Pein,
Denn jede Schuld rächt sich auf Erden.1

And we may well heave a sigh of relief at the thought that it is nevertheless vouchsafed to a few to salvage without effort from the whirlpool of their own feelings the deepest truths, towards which the rest of us have to find our way through tormenting uncertainty and with restless groping.

1 One of the Harp-player’s songs in Goethe’s Wilhelm Meister.

[To earth, this weary earth, ye bring us
To guilt ye let us heedless go,
Then leave repentance fierce to wring us;
A moment’s guilt, an age of woe!]

Carlyle’s translation.

The first couplet appears as an association to a dream in Freud’s short book On Dreams (1901a), Standard Ed., 5, 637 and 639.]
VIII

HAVING reached the end of his journey, the author must ask his readers' forgiveness for not having been a more skillful guide and for not having spared them empty stretches of road and troublesome débours. There is no doubt that it could have been done better. I will attempt, late in the day, to make some amends.

In the first place, I suspect that the reader has the impression that our discussions on the sense of guilt disrupt the framework of this essay: that they take up too much space, so that the rest of its subject-matter, with which they are not always closely connected, is pushed to one side. This may have spoilt the structure of my paper; but it corresponds faithfully to my intention to represent the sense of guilt as the most important problem in the development of civilization and to show that the price we pay for our advance in civilization is a loss of happiness through the heightening of the sense of guilt. Anything that still sounds strange about this statement, which is the final conclusion of our investigation, can probably be traced to the quite peculiar relationship—as yet completely unexplained—which the sense of guilt has to our consciousness. In the common case of remorse, which we regard as normal, the part which sexuality will play to become the objects.

In

1 Thus conscience does make cowards of us all..."

That the education of young people at the present day conceals from them the part which sexuality will play to become the objects. The strictness of those demands would not do so much harm if education were to say: "This is how men ought to be, in order to be happy and to make others happy; but you have to reckon on their not being like that." Instead of this the young are made to believe that everyone else fulfils those ethical demands—that is, that everyone else is virtuous. It is on this that the demand is based that the young, too, shall become virtuous.

a 'sense of guilt'. Our study of the neuroses, to which, after all, we owe the most valuable pointers to an understanding of normal conditions, brings us up against some contradictions. In one of those afflictions, obsessional neurosis, the sense of guilt makes itself noisily heard in consciousness; it dominates the clinical picture and the patient's life as well, and it hardly allows anything else to appear alongside of it. But in most other cases and forms of neurosis it remains completely unconscious, without on that account producing any less important effects. Our patients do not believe us when we attribute an 'unconscious sense of guilt' to them. In order to make ourselves at all intelligible to them, we tell them of an unconscious need for punishment, in which the sense of guilt finds expression. But its connection with a particular form of neurosis must not be over-estimated. Even in obsessional neurosis there are types of patients who are not aware of their sense of guilt, or who only feel it as a tormenting uneasiness, a kind of anxiety, if they are prevented from carrying out certain actions. It ought to be possible eventually to understand these things; but as yet we cannot. Here perhaps we may be glad to have it pointed out that the sense of guilt is at bottom nothing else but a topographical variety of anxiety; in its later phases it coincides completely with fear of the super-ego. And the relations of anxiety to consciousness exhibit the same extraordinary variations. Anxiety is always present somewhere or other behind every symptom; but at one time it takes noisy possession of the whole of consciousness, while at another it conceals itself so completely that we are obliged to speak of unconscious anxiety or, if we want to have a clearer psychological conscience, since anxiety is in the first instance simply a feeling, of possibilities of anxiety. Consequently it is very conceivable that the sense of guilt produced by civilization is not perceived as such either, and remains to a large extent unconscious, or appears as a sort of malaise, a

1 ['Schuldbewuβtsein' instead of 'Schuldgefuih'. The second of these terms is the one which Freud has been using for the most part. They are synonyms apart from their literal meaning, and both are translated by the usual English 'sense of guilt' except on such special occasions as this.]  
2 [See Chapter VIII of Inhibitions, Symptoms and Anxiety (1926d), Standard Ed., 20, 132.—Feelings cannot properly be described as 'unconscious' (cf. The Ego and the Id, Standard Ed., 19, 22–3).]  
3 ['Unbehagen': the word which appears in the title of this work.]  

dissatisfaction, for which people seek other motivations. Religions, at any rate, have never overlooked the part played in civilization by a sense of guilt. Furthermore—a point which I failed to appreciate elsewhere—they claim to redeem mankind from this sense of guilt, which they call sin. From the manner in which, in Christianity, this redemption is achieved—by the sacrificial death of a single person, who in this manner takes upon himself a guilt that is common to everyone—we have been able to infer what the first occasion may have been on which this primal guilt, which was also the beginning of civilization, was acquired.

Though it cannot be of great importance, it may not be superfluous to elucidate the meaning of a few words such as ‘super-ego’, ‘conscience’, ‘sense of guilt’, ‘need for punishment’ and ‘remorse’, which we have often, perhaps, used too loosely and interchangeably. They all relate to the same state of affairs, but denote different aspects of it. The super-ego is an agency which has been inferred by us, and conscience is a function which we ascribe, among other functions, to that agency. This function consists in keeping a watch over the actions and intentions of the ego and judging them, in exercising a censorship. The sense of guilt, the harshness of the super-ego, is thus the same thing as the severity of the conscience. It is the perception which the ego has of being watched over in this way, the assessment of the tension between its own strivings and the demands of the super-ego. The fear of this critical agency (a fear which is at the bottom of the whole relationship), the need for punishment, is an instinctual manifestation on the part of the ego, which has become masochistic under the influence of a sadistic super-ego; it is a portion, that is to say, of the instinct towards internal destruction present in the ego, employed for forming an erotic attachment to the super-ego. We ought not to speak of a conscience until a super-ego is demonstrably present. As to a sense of guilt, we must admit that it is in existence before the super-ego, and therefore before conscience, too. At that time it is the immediate expression of fear of the external authority, a recognition of the tension between the ego and that authority. It is the direct derivative of the conflict between the need for the authority’s love and the urge towards.

1 In The Future of an Illusion (1927e).
2 Totem and Taboo (1912–13) [Standard Ed., 13, 153–5].
instinctual satisfaction, whose inhibition produces the inclination to aggression. The superimposition of these two strata of the sense of guilt—one coming from fear of the external authority, the other from fear of the internal authority—has hampered our insight into the position of conscience in a number of ways. Remorse is a general term for the ego’s reaction in a case of sense of guilt. It contains, in little altered form, the sensory material of the anxiety which is operating behind the sense of guilt; it is itself a punishment and can include the need for punishment. Thus remorse, too, can be older than conscience.

Nor will it do any harm if we once more review the contradictions which have for a while perplexed us during our enquiry. Thus, at one point the sense of guilt was the consequence of acts of aggression that had been abstained from; but at another point—and precisely at its historical beginning, the killing of the father—it was the consequence of an act of aggression that had been carried out [p. 131]. But a way out of this difficulty was found. For the institution of the internal authority, the super-ego, altered the situation radically. Before this, the sense of guilt coincided with remorse. (We may remark, incidentally, that the term ‘remorse’ should be reserved for the reaction after an act of aggression has actually been carried out.) After this, owing to the omniscience of the super-ego, the difference between an aggression intended and an aggression carried out lost its force. Henceforward a sense of guilt could be produced not only by an act of violence that is actually carried out (as all the world knows), but also by one that is merely intended (as psycho-analysis has discovered). Irrespectively of this alteration in the psychological situation, the conflict arising from ambivalence—the conflict between the two primal instincts—leaves the same result behind [p. 132]. We are tempted to look here for the solution of the problem of the varying relation in which the sense of guilt stands to consciousness. It might be thought that a sense of guilt arising from remorse for an evil deed must always be conscious, whereas a sense of guilt arising from the perception of an evil impulse may remain unconscious. But the answer is not so simple as that. Obsessional neurosis speaks energetically against it.

The second contradiction concerned the aggressive energy with which we suppose the super-ego to be endowed. According to one view, that energy merely carries on the punitive energy
of the external authority and keeps it alive in the mind [p. 123]; while, according to another view, it consists, on the contrary, of one's own aggressive energy which has not been used and which one now directs against that inhibiting authority [p. 129]. The first view seemed to fit in better with the history, and the second with the theory, of the sense of guilt. Closer reflection has resolved this apparently irreconcilable contradiction almost too completely; what remained as the essential and common factor was that in each case we were dealing with an aggressiveness which had been displaced inwards. Clinical observation, moreover, allows us in fact to distinguish two sources for the aggressiveness which we attribute to the super-ego; one or the other of them exercises the stronger effect in any given case, but as a general rule they operate in unison.

This is, I think, the place at which to put forward for serious consideration a view which I have earlier recommended for provisional acceptance. In the most recent analytic literature a predilection is shown for the idea that any kind of frustration, any thwarted instinctual satisfaction, results, or may result, in a heightening of the sense of guilt. A great theoretical simplification will, I think, be achieved if we regard this as applying only to the aggressive instincts, and little will be found to contradict this assumption. For how are we to account, on dynamic and economic grounds, for an increase in the sense of guilt appearing in place of an unfulfilled erotic demand? This only seems possible in a round-about way—if we suppose, that is, that the prevention of an erotic satisfaction calls up a piece of aggressiveness against the person who has interfered with the satisfaction, and that this aggressiveness has itself to be suppressed in turn. But if this is so, it is after all only the aggressiveness which is transformed into a sense of guilt, by being suppressed and made over to the super-ego. I am convinced that many processes will admit of a simpler and clearer exposition if the findings of psycho-analysis with regard to the derivation of the sense of guilt are restricted to the aggressive instincts. Examination of the clinical material gives us no unequivocal answer here, because, as our hypothesis tells us, the two classes of instinct hardly ever appear in a pure form,

1 [It has not been possible to trace this earlier recommendation.]
2 This view is taken in particular by Ernest Jones, Susan Isaacs and Melanie Klein; and also, I understand, by Reik and Alexander.

...and for the Seelenleben erhielt [S. 254], während eine andere Auffassung meint, es sei vielmehr die nicht zur Verwendung gelangte eigene Aggression, die man gegen diese hemmende Autorität aufbringt [S. 255]. Die erste Lehre schien sich der Geschichte, die zweite der Theorie des Schuldgefühls besser anzupassen. Eingehendere Überlegung hat den anscheinend unversöhnlichen Gegensatz beinahe allzuviel verwischt; es blieb als wesentlich und gemeinsam übrig, daß es sich um eine nach innen verschobene Aggression handelt. Die klinische Beobachtung gestattet wiederum, wirklich zwei Quellen für die dem Ober-Ich zugeschriebene Aggression zu unterscheiden, von denen im einzelnen Fall die eine oder die andere die stärkere Wirkung ausübt, die im allgemeinen aber zusammenwirken.

Hier ist, meine ich, der Ort, eine Auffassung ernsthaft zu vertreten, die ich vorhin zur vorläufigen Annahme empfohlen hatte. In der neuesten analytischen Literatur zeigt sich eine Vorliebe für die Lehre, daß jede Art von Versagung, jede verhinderte Triebbefriedigung eine Steigerung des Schuldgefühls zur Folge habe oder haben könnte. Ich glaube, man schafft sich eine große theoretische Erleichterung, wenn man das nur von den aggressiven Trieben gelten läßt, und man wird nicht viel finden, was dieser Annahme widerspricht. Wie soll man es denn dynamisch und ökonomisch erklären, daß an Stelle eines nicht erfüllten erotischen Anspruchs eine Steigerung des Schuldgefühls auftritt? Das scheint doch nur auf dem Umwege möglich, daß die Verhinderung der erotischen Befriedigung ein Stück Aggressionsneigung gegen die Person hervorruf, welche die Befriedigung stört, und daß diese Aggression selbst wieder unterdrückt werden muß. Dann aber ist es doch nur die Aggression, die sich in Schuldgefühl umwandelt, indem sie unterdrückt und dem Ober-Ich zugeshoben wird. Ich bin überzeugt, wir werden viele Vorgänge einfacher und durchsichtiger darstellen können, wenn wir den Fund der Psychoanalyse zur Ableitung des Schuldgefühls auf die aggressiven Triebe einschränken. Die Befragung des klinischen Materials gibt hier keine eindeutige Antwort, weil unserer Voraussetzung gemäß die beiden Triebarten kaum jemals rein,
isolated from each other; but an investigation of extreme cases would probably point in the direction I anticipate.

I am tempted to extract a first advantage from this more restricted view of the case by applying it to the process of repression. As we have learned, neurotic symptoms are, in their essence, substitutive satisfactions for unfulfilled sexual wishes. In the course of our analytic work we have discovered to our surprise that perhaps every neurosis conceals a quota of unconscious sense of guilt, which in its turn fortifies the symptoms by making use of them as a punishment. It now seems plausible to formulate the following proposition. When an instinctual trend undergoes repression, its libidinal elements are turned into symptoms, and its aggressive components into a sense of guilt. Even if this proposition is only an average approximation to the truth, it is worthy of our interest.

Some readers of this work may further have an impression that they have heard the formula of the struggle between Eros and the death instinct too often. It was alleged to characterize the process of civilization which mankind undergoes [p. 122] but it was also brought into connection with the development of the individual [p. 119], and, in addition, it was said to have revealed the secret of organic life in general [p. 118f.]. We cannot, I think, avoid going into the relations of these three processes to one another. The repetition of the same formula is justified by the consideration that both the process of human civilization and of the development of the individual are also vital processes—which is to say that they must share in the most general characteristic of life. On the other hand, evidence of the presence of this general characteristic fails, for the very reason of its general nature, to help us to arrive at any differentiation [between the processes], so long as it is not narrowed down by special qualifications. We can only be satisfied, therefore, if we assert that the process of civilization is a modification which the vital process experiences under the influence of a task that is set it by Eros and instigated by Ananke—by the exigencies of reality; and that this task is one of uniting separate individuals into a community bound together by libidinal ties. When, however, we look at the relation between the process of human civilization and the developmental or educative process of individual human beings, we shall conclude without much

---

Das Unbehagen in der Kultur (VIII)


Manche Leser dieser Abhandlung mögen auch unter dem Eindruck stehen, daß sie die Formel vom Kampf zwischen Eros und Todestrieb zu oft gehört haben. Sie sollte den Kulturprozeß kennzeichnen, der über die Menschheit abläuft [S. 249], wurde aber auch auf die Entwicklung des Einzelnen bezogen [S. 247] und sollte überdies das Geheimnis des organischen Lebens überhaupt enthüllt haben [S. 246]. Es scheint unabweisbar, die Beziehungen dieser drei Vorgänge zueinander zu untersuchen. Nun ist die Wiederkehr derselben Formel durch die Erwägung gerechtfertigt, daß der Kulturprozeß der Menschheit wie die Entwicklung des Einzelnen auch Lebensvorgänge sind, also am allgemeinsten Charakter des Lebens Anteil haben müssen. Andere weit trägt gerade darum der Nachweis dieses allgemeinen Zuges nichts zur Unterscheidung der Vorgänge bei; solange dieser nicht durch besondere Bedingungen eingeengt wird. Wir können uns also erst bei der Aussage beruhigen, der Kulturprozeß sei jene Modifikation des Lebensprozesses, die er unter dem Einfluß einer vom Eros gestellten, von der Ananke, der realen Not angeregten Aufgabe erfährt, und diese Aufgabe ist die Vereinigung vereinzelter Menschen zu einer unter sich libidinos verbundenen Gemeinschaft. Fassen wir aber die Beziehung zwischen dem Kulturprozeß der Menschheit und dem Entwicklungs- oder Erziehungsprozeß des einzelnen Menschen ins Auge, so werden wir uns ohne viel
hesitation that the two are very similar in nature, if not the
very same process applied to different kinds of object. The
process of the civilization of the human species is, of course, an
abstraction of a higher order than is the development of the
individual and it is therefore harder to apprehend in concrete
terms, nor should we pursue analogies to an obsessionnal extreme;
but in view of the similarity between the aims of the two
processes—in the one case the integration of a separate indi-
vidual into a human group, and in the other case the creation
of a unified group out of many individuals—we cannot be
surprised at the similarity between the means employed and the
resultant phenomena.

In view of its exceptional importance, we must not long
postpone the mention of one feature which distinguishes be-
tween the two processes. In the developmental process of the
individual, the programme of the pleasure principle, which
consists in finding the satisfaction of happiness, is retained as
the main aim. Integration in, or adaptation to, a human
community appears as a scarcely avoidable condition which
must be fulfilled before this aim of happiness can be achieved.
If it could be done without that condition, it would perhaps
be preferable. To put it in other words, the development of the
individual seems to us to be a product of the interaction be-
tween two urges, the urge towards happiness, which we usually
call 'egoistic', and the urge towards union with others in the
community, which we call 'altruistic'. Neither of these des-
criptions goes much below the surface. In the process of indi-
vidual development, as we have said, the main accent falls
mostly on the egoistic urge (or the urge towards happiness);
while the other urge, which may be described as a 'cultural'
one, is usually content with the role of imposing restrictions.
But in the process of civilization things are different. Here by
far the most important thing is the aim of creating a unity out
of the individual human beings. It is true that the aim of
happiness is still there, but it is pushed into the background.
It almost seems as if the creation of a great human community
would be most successful if no attention had to be paid to the
happiness of the individual. The developmental process of the
individual can thus be expected to have special features of its
own which are not reproduced in the process of human civiliza-
tion. It is only in so far as the first of these processes has union

Das Unbehagen in der Kultur

Schwanken dafür entscheiden, daß die beiden sehr ähn-
lcher Natur sind, wenn nicht überhaupt derselbe Vorgang an anders-
artigen Objekten. Der Kulturprozeß der Menschenart ist natürlich eine
Abstraktion von höherer Ordnung als die Entwicklung des Einzelnen,
darum schwerer anschaulich zu erfassen, und die Aufspürung von Ana-
logien soll nicht zwanghaft übertrieben werden; aber bei der Gleich-
artigkeit der Ziele – hier die Einreihung eines Einzelnen in eine mensch-
lche Masse, dort die Herstellung einer Masseneinheit aus vielen Ein-
zeln – kann die Ähnlichkeit der dazu verwendeten Mittel und der
zustande kommenden Phänomene nicht überraschen.

Ein die beiden

Vorgänge unterscheidender Zug darf wegen seiner außerordentlichen Be-
deutsamkeit nicht lange unerwähnt bleiben. Im Entwicklungsprozeß des
Einzelmenschen wird das Programm des Lustprinzips, Glücksbefriedi-
gung zu finden, als Hauptziel festgehalten, die Einreihung in oder An-
passung an eine menschliche Gemeinschaft erscheint als eine kaum zu
vermeidende Bedingung, die auf dem Wege zur Erreichung dieses Glük-
ziels erfüllt werden soll. Ginge es ohne diese Bedingung, so wäre es viel-
leicht besser. Anders ausgedrückt: die individuelle Entwicklung erscheint
uns als ein Produkt der Interferenz zweier Strebungen, des Strebens
nach Glück, das wir gewöhnlich »egoistisch«, und des Strebens nach
Vereinigung mit den anderen in der Gemeinschaft, das wir »altruistisch«
heißen. Beide Bezeichnungen gehen nicht viel über die Oberfläche hinaus.
In der individuellen Entwicklung fällt, wie gesagt, der Hauptsatz meist
auf die »egoistische« oder Glücksstrebung, die andere, »kulturell« zu nenn-
nende, begnügt sich in der Regel mit der Rolle einer Einschränkung.
Anders beim Kulturprozeß; hier ist das Ziel der Herstellung einer Ein-
heit aus den menschlichen Individuen bei weitem die Hauptsache, das
Ziel der Beglückung besteht zwar noch, aber es wird in den Hinter-
grund gedrängt; fast scheint es, die Schöpfung einer großen mensch-
lchen Gemeinschaft würde am besten gelingen, wenn man sich um das
Glück des Einzelnen nicht zu kümmern brauchte. Der Entwicklungs-
prozeß des Einzelnen darf also seine besonderen Züge haben, die sich
im Kulturprozeß der Menschheit nicht wiederfinden; nur insofern die-
Just as a planet revolves around a central body as well as rotating on its own axis, so the human individual takes part in the course of development of mankind at the same time as he pursues his own path in life. But to our dull eyes the play of forces in the heavens seems fixed in a never-changing order; in the field of organic life we can still see how the forces contend with one another, and how the effects of the conflict are continually changing. So, also, the two urges, the one towards personal happiness and the other towards union with other human beings, must struggle with each other in every individual; and so, also, the two processes of individual and of cultural development must stand in hostile opposition to each other and mutually dispute the ground. But this struggle between the individual and society is not a derivative of the contradiction—probably an irreconcilable one—between the primal instincts of Eros and death. It is a dispute within the economics of the libido, comparable to the contest concerning the distribution of libido between ego and objects; and it does admit of an eventual accommodation in the individual, as, it may be hoped, it will also do in the future of civilization, however much that civilization may oppress the life of the individual to-day.

The analogy between the process of civilization and the path of individual development may be extended in an important respect. It can be asserted that the community, too, evolves a super-ego under whose influence cultural development proceeds. It would be a tempting task for anyone who has a knowledge of human civilizations to follow out this analogy in detail. I will confine myself to bringing forward a few striking points. The super-ego of an epoch of civilization has an origin similar to that of an individual. It is based on the impression left behind by the personalities of great leaders—men of overwhelming force of mind or men in whom one of the human impulsions has found its strongest and purest, and therefore often its most one-sided, expression. In many instances the analogy goes still further, in that during their lifetime these figures were—often enough, even if not always—mocked and maltreated by others and even despatched in a cruel fashion. In the same way, indeed, the primal father did not attain divinity until

long after he had met his death by violence. The most arresting example of this fateful conjunction is to be seen in the figure of Jesus Christ—if, indeed, that figure is not a part of mythology, which called it into being from an obscure memory of that primal event. Another point of agreement between the cultural and the individual super-ego is that the former, just like the latter, sets up strict ideal demands, disobedience to which is visited with 'fear of conscience' [p. 128]. Here, indeed, we come across the remarkable circumstance that the mental processes concerned are actually more familiar to us and more accessible to consciousness as they are seen in the group than they can be in the individual man. In him, when tension arises, it is only the aggressiveness of the super-ego which, in the form of reproaches, makes itself noisily heard; its actual demands often remain unconscious in the background. If we bring them to conscious knowledge, we find that they coincide with the precepts of the prevailing cultural super-ego. At this point the two processes, that of the cultural development of the group and that of the cultural development of the individual, are, as it were, always interlocked. For that reason some of the manifestations and properties of the super-ego can be more easily detected in its behaviour in the cultural community than in the separate individual.

The cultural super-ego has developed its ideals and set up its demands. Among the latter, those which deal with the relations of human beings to one another are comprised under the heading of ethics. Among the latter, those which deal with the relations of human beings to one another are comprised under the heading of ethics. Ethics is thus to be regarded as a therapeutic attempt—as an endeavour to achieve, by means of a command of the super-ego, something which has so far not been achieved by means of any other cultural activities. As we already know, the problem before us is how to get rid of the greatest hindrance to civilization—namely, the constitutional inclination of human beings to be aggressive towards one another; and for that very reason we are especially interested in what is probably the most recent of the cultural commands of the super-ego, the commandment to love one's neighbour as oneself. [Cf. p. 109 ff. above.] In our research into, and therapy of, a neurosis, we are led to make two reproaches against the

---

super-ego of the individual. In the severity of its commands and prohibitions it troubles itself too little about the happiness of the ego, in that it takes insufficient account of the resistances against obeying them—of the instinctual strength of the id [in the first place], and of the difficulties presented by the real external environment [in the second]. Consequently we are very often obliged, for therapeutic purposes, to oppose the super-ego, and we endeavour to lower its demands. Exactly the same objections can be made against the ethical demands of the cultural super-ego. It, too, does not trouble itself enough about the facts of the mental constitution of human beings. It issues a command and does not ask whether it is possible for people to obey it. On the contrary, it assumes that a man’s ego is psychologically capable of anything that is required of it, that his ego has unlimited mastery over his id. This is a mistake; and even in what are known as normal people the id cannot be controlled beyond certain limits. If more is demanded of a man, a revolt will be produced in him or a neurosis, or he will be made unhappy. The commandment, ‘Love thy neighbour as thyself’, is the strongest defence against human aggressiveness and an excellent example of the unpsychological proceedings of the cultural super-ego. The commandment is impossible to fulfil; such an enormous inflation of love can only lower its value, not get rid of the difficulty. Civilization pays no attention to all the facts of the mental constitution of human beings. It issues a command and does not ask whether it is possible for people to obey it. On the contrary, it assumes that a man’s ego is psychologically capable of anything that is required of it, that his ego has unlimited mastery over his id. This is a mistake; and even in what are known as normal people the id cannot be controlled beyond certain limits. If more is demanded of a man, a revolt will be produced in him or a neurosis, or he will be made unhappy. The commandment, ‘Love thy neighbour as thyself’, is the strongest defence against human aggressiveness and an excellent example of the unpsychological proceedings of the cultural super-ego. The commandment is impossible to fulfil; such an enormous inflation of love can only lower its value, not get rid of the difficulty. Civilization pays no attention to all this; it merely admonishes us that the harder it is to obey the precept the more meritorious it is to do so. But anyone who follows such a precept in present-day civilization only puts himself at a disadvantage vis-à-vis the person who disregards it. What a potent obstacle to civilization aggressiveness must be, if the defence against it can cause as much unhappiness as aggressiveness itself! ‘Natural’ ethics, as it is called, has nothing to offer here except the narcissistic satisfaction of being able to think oneself better than others. At this point the ethics based on religion introduces its promises of a better after-life. But so long as virtue is not rewarded here on earth, ethics will, I fancy, preach in vain. I too think it quite certain that a real change in the relations of human beings to possessions would be of more help in this direction than any ethical commands; but the recognition of this fact among socialists has been obscured and made useless for practical purposes by a fresh idealistic misconception of human nature. [Cf. p. 113 above.]
I believe the line of thought which seeks to trace in the phenomena of cultural development the part played by a super-ego promises still further discoveries. I hasten to come to a close. But there is one question which I can hardly evade. If the development of civilization has such a far-reaching similarity to the development of the individual and if it employs the same methods, may we not be justified in reaching the diagnosis that, under the influence of cultural urges, some civilizations, or some epochs of civilization—possibly the whole of mankind—have become ‘neurotic’?1 An analytic dissection of such neuroses might lead to therapeutic recommendations which could lay claim to great practical interest. I would not say that an attempt of this kind to carry psycho-analysis over to the cultural community was absurd or doomed to be fruitless. But we should have to be very cautious and not forget that, after all, we are only dealing with analogies and that it is dangerous, not only with men but also with concepts, to tear them from the sphere in which they have originated and been evolved. Moreover, the diagnosis of communal neuroses is faced with a special difficulty. In an individual neurosis we take as our starting-point the contrast that distinguishes the patient from his environment, which is assumed to be ‘normal’. For a group all of whose members are affected by one and the same disorder no such background could exist; it would have to be found elsewhere. And as regards the therapeutic application of our knowledge, what would be the use of the most correct analysis of social neuroses, since no one possesses authority to impose such a therapy upon the group? But in spite of all these difficulties, we may expect that one day someone will venture to embark upon a pathology of cultural communities.

For a wide variety of reasons, it is very far from my intention to express an opinion upon the value of human civilization. I have endeavoured to guard myself against the enthusiastic prejudice which holds that our civilization is the most precious thing that we possess or could acquire and that its path will necessarily lead to heights of unimagined perfection. I can at least listen without indignation to the critic who is of the opinion that when one surveys the aims of cultural endeavour

1 [Cf. some remarks in The Future of an Illusion (1927c), p. 43 above.]
and the means it employs, one is bound to come to the conclusion that the whole effort is not worth the trouble, and that the outcome of it can only be a state of affairs which the individual will be unable to tolerate. My impartiality is made all the easier to me by my knowing very little about all these things. One thing only do I know for certain and that is that man’s judgements of value follow directly his wishes for happiness—that, accordingly, they are an attempt to support his illusions with arguments. I should find it very understandable if someone were to point out the obligatory nature of the course of human civilization and were to say, for instance, that the tendencies to a restriction of sexual life or to the institution of a humanitarian ideal at the expense of natural selection were developmental trends which cannot be averted or turned aside and to which it is best for us to yield as though they were necessities of nature. I know, too, the objection that can be made against this, to the effect that in the history of mankind, trends such as these, which were considered unsurmountable, have often been thrown aside and replaced by other trends. Thus I have not the courage to rise up before my fellow-men as a prophet, and I bow to their reproach that I can offer them no consolation: for at bottom that is what they are all demanding—the wildest revolutionaries no less passionately than the most virtuous believers.

The fateful question for the human species seems to me to be whether and to what extent their cultural development will succeed in mastering the disturbance of their communal life by the human instinct of aggression and self-destruction. It may be that in this respect precisely the present time deserves a special interest. Men have gained control over the forces of nature to such an extent that with their help they would have no difficulty in exterminating one another to the last man. They know this, and hence comes a large part of their current unrest, their unhappiness and their mood of anxiety. And now it is to be expected that the other of the two ‘Heavenly Powers’ [p. 133], eternal Eros, will make an effort to assert himself in the struggle with his equally immortal adversary. But who can foresee with what success and with what result?1

1 [The final sentence was added in 1931—when the menace of Hitler was already beginning to be apparent.]
BIBLIOGRAPHY
AND AUTHOR INDEX

[Titles of books and periodicals are in italics; titles of papers are in inverted commas. Abbreviations are in accordance with the World List of Scientific Periodicals (London, 1952). Further abbreviations used in this volume will be found in the List at the end of this bibliography. Numerals in thick type refer to volumes: ordinary numerals refer to pages. The figures in round brackets at the end of each entry indicate the page or pages of this volume on which the work in question is mentioned. In the case of the Freud entries, the letters attached to the dates of publication are in accordance with the corresponding entries in the complete bibliography of Freud's writings to be included in the last volume of the Standard Edition.

For non-technical authors, and for technical authors where no specific work is mentioned, see the General Index.]


ACICHORN, A. (1925) Verwaistete Jugend, Vienna. (130)

ALEXANDER, F. (1927) Die Psychoanalyse der Gesamtpersönlichkeit, Vienna. (130)
[Trans.: The Psychoanalysis of the Total Personality, New York, 1930.]


DEUTSCH, H. (1925) Psychoanalyse der weiblichen Sexualfunktionen, Vienna. (242)
[Trans.: The Psychopathology of Everyday Life, Standard Ed., 6.]

DOSTOEVSKY, A. (1921) Fyodor Dostoyevsky, London. (181)

ECKSTEIN, F., and FÜLSÖ-MILLER, R. See Fülsö-Miller, R., and Eckstein, F.

[Trans.: In Ego Psychology and the Psychoses, New York, 1952, 25.]

[Trans.: In Ego Psychology and the Psychoses, New York, 1952, 38.]


1895a) ‘Über die Berechtigung, von der Neurasthenie einen bestimmten Symptomkomplex als “Angstneurose” abzutrennen’, G.S., 1, 306; G.W., 1, 315. (117)
[Trans.: ‘On the Grounds for Detaching a Particular Syndrome from Neurasthenia under the Description “Anxiety Neurosis”’, C.P., 1, 76; Standard Ed., 3.]

1895b) ‘Zur Kritik der “Angstneurose”’, G.S., 1, 343; G.W., 1, 357. (242)

1898a) ‘Die Sexualität in der Ätiologie der Neurosen’, G.S., 1, 439; G.W., 1, 491. (60)
[Trans.: ‘Sexuality in the Aetiology of the Neuroses’, C.P., 1, 220; Standard Ed., 3.]

1899a) ‘Über Deckerinnerungen’, G.S., 1, 465; G.W., 1, 529. (21, 259)
[Trans.: ‘Screen Memories’, C.P., 5, 47; Standard Ed., 3.]


1902a) ‘Zur psychopathologischen Bedeutung des Phobischen’ (cont.), G.S., 3, 190; G.W., 3, 229. (172, 242)
[Trans.: ‘Some General Remarks on Hysterical Attacks’, C.P., 2, 100; Standard Ed., 9, 229]

[Trans.: ‘On hysterical attacks’, C.P., 2, 100; Standard Ed., 9, 229]

1903b) ‘Bartholomäus und der Phantasientum’, G.S., 5, 255; G.W., 7, 235. (176, 181)
[Trans.: ‘Some General Remarks on Hysterical Attacks’, C.P., 2, 100; Standard Ed., 9, 229]
(1915b) "Zeitgemässes über Krieg und Tod", G.S., 10, 315; G.W., 10, 324. (38, 125)
[Trans.: "Thoughts for the Times on War and Death", C.P., 4, 288; Standard Ed., 14, 275.]
(1915e) 'Trieb und Triebchicksale', G.S., 5, 443; G.W., 10, 210. (62, 67, 117)
[Trans.: "Instincts and their Vicissitudes", C.P., 4, 60; Standard Ed., 14, 111.]
(1915d) 'Die Verdrängung', G.S., 5, 466; G.W., 10, 248. (153, 242-3)
[Trans.: "Repression", C.P., 4, 84; Standard Ed., 14, 143.]
(1915f) 'Mitteilung eines einer der psychoanalytischen Theorie wider­
sprechenden Falles von Paranoia', G.S., 5, 288; G.W., 10, 254. (106, 227, 233)
[Trans. : "A Case of Paranoia Running Counter to the Psycho­
Analytic Theory of the Disease", C.P., 2, 150; Standard Ed., 14, 263.]
(1916a) 'Vergänglichkeit', G.S., 11, 291; G.W., 10, 358. (213)
[Trans.: "On Transience", C.P., 5, 79; Standard Ed., 14, 305.]
(1916d) 'Einige Charaktertypen aus der psychoanalytischen Arbeit', G.S., 10, 287; G.W., 10, 364. (187, 213, 216, 234)
[Trans.: "Some Character-Types Met with in Psycho-Analytic Work", C.P., 4, 318; Standard Ed., 14, 311.]
(1916-17) Vorlesungen zur Einführung in die Psychoanalyse, Vienna G.S., 7; G.W., 11, (81, 150, 251)
(1917b) 'Eine Kindheitserinnerung aus Dichtung und Wahrheit', G.S., 10, 357; G.W., 12, 15. (213)
[Trans.: "A Childhood Recollection from Dichtung und Wahrheit", C.P., 4, 357; Standard Ed., 17, 147.]
(1917a) [1915] 'Trauer und Melancholie', G.S., 5, 355; G.W., 10, 428. (165)
[Trans.: "Mourning and Melancholia", C.P., 4, 152; Standard Ed., 14, 230.]
(1918a) 'Das Tabu der Virginität', G.S., 5, 212; G.W., 12, 161. (114, 231)
[Trans.: "The Taboo of Virginity", C.P., 4, 217; Standard Ed., 11, 193.]
(1919a) 'Ein Kind wird geschlagen', G.S., 5, 344; G.W., 12, 197. (231)
[Trans.: ""A Child is Being Beaten"", C.P., 2, 172; Standard Ed., 17, 177.]
(1919b) 'Das Unheimliche', G.S., 10, 369; G.W., 12, 229. (213)
[Trans.: "The "Uncanny"", C.P., 4, 368; Standard Ed., 14, 219.]
(1920a) 'Über die Psychogenese eines Falles von weiblicher Homo­
sexualität', G.S., 6, 312; G.W., 12, 271. (229)
[Trans.: "The Psychogenesis of a Case of Female Homosexuality", C.P., 2, 202; Standard Ed., 18, 147.]

BIBLIOGRAPHY
<table>
<thead>
<tr>
<th>Reference</th>
<th>Description</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>(1930a) Das Unbehagen in der Kultur, Vienna. G.S., 12, 29; G.W., 14, 421. (3, 6, 9, 43, 163, 217)</td>
<td>[Trans.: Civilization and its Discontents, London and New York, 1930; Standard Ed., 21, 59.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1930b) Preface to Zehn Jahre Berliner Psychoanalytisches Institut, Vienna. G.S., 12, 398; G.W., 14, 572.</td>
<td>[Trans.: In 'Personal Memories', in Max Eitingon In Memoriam, Jerusalem, 1951, 47; Standard Ed., 21, 257.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1930c) Introduction to the Special Psychopathology Number of The Medical Review of Reviews, New York, 56, 103; Standard Ed., 21, 254.</td>
<td>[German Text: G.S., 12, 386; G.W., 14, 570. German original first appeared in 1934.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1930d) Letter to Dr. Alfonso Paquet, G.S., 12, 406; G.W., 14, 545. (214)</td>
<td>[Trans.: Standard Ed., 21, 207.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1930e) Ansprache im Frankfurter Goethe-Haus, G.S., 12, 408; G.W., 14, 547. (214)</td>
<td>[Trans.: Address delivered in the Goethe House at Frankfort, Standard Ed., 21, 208.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1930f) [1929] Letter to Theodor Reik, in Reik's Freud als Kulturkritiker, Vienna. (176, 214)</td>
<td>[Trans.: In Reik's From Thirty Years with Freud, New York, 1940; London, 1942; Standard Ed., 21, 195.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1931a) Über libidinöse Typen, G.S., 12, 115; G.W., 14, 509. (94)</td>
<td>[Trans.: 'Libidinal Types', C.P., 5, 247; Standard Ed., 21, 215.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1931b) Über die weibliche Sexualität, G.S., 12, 120; G.W., 14, 517. (216, 232)</td>
<td>[Trans.: 'Female Sexuality', C.P., 5, 252; Standard Ed., 21, 223.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1931c) Introduction to Edoardo Weiss's Elementi di Psicoanalisi, G.S., 12, 389; G.W., 14, 573.</td>
<td>[Trans.: Standard Ed., 21, 256.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1931d) 'Das Fakultätsgutachten im Prozess Halsmann', G.S., 12, 447; G.W., 14, 541. (189)</td>
<td>[Trans.: 'The Expert Opinion in the Halsmann Case', Standard Ed., 21, 251.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1931e) Letter to the Burgomaster of Příbor, G.S., 12, 414; G.W., 14, 561.</td>
<td>[Trans.: Standard Ed., 21, 259.]</td>
</tr>
<tr>
<td>(1932a) 'Zur Gewinnung des Feuers', G.S., 12, 141; G.W., 16, 3. (90)</td>
<td>[Trans.: 'The Acquisition and Control of Fire', C.P., 5, 288; Standard Ed., 22.]</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**BIBLIOGRAPHY**

**FULÖP-MILLER, R.** (1924) 'Dostojevskis Heilige Krankheit', Wissen und Leben, Zurich, Heft 19-20. (181, 182, 187)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)

**FULÖP-MILLER, R., and ECKSTEIN, F. (ed.)** (1925) Dostojevski am Roulette. Munich. (178, 181, 182, 190, 191)
[Trans.: The Theory of Psycho-Analysis, New York, 1915.]

Klein, M. (1928) 'Frühsäden des Odipus Konfliktes', Int. J. Psychoan., 14, 65. (224)
[Trans.: 'Early Stages of the Oedipus Conflict', Int. J. Psychoanal., 9 (1928), 167.]


Miller, O. (1921) 'Zur Lebensgeschichte Dostojewski's, in F. M. Dostojewski's Autobiographische Schriften, Munich. (Russian original first published 1883.) (181-2)

Moebius, P. J. (1903) Über den physiologischen Schwachsinn des Weltes (5th ed.), Halle. (48)

Neufeld, J. (1923) Dostojewski: Skizze zu seiner Psychoanalyse, Vienna. (176, 194)

Rank, O. (1924) Das Trauma der Geburt, Vienna. (155)
[Trans.: The Trauma of Birth, London, 1929.]

[Trans.: In Dogma and Compulsions: Psychoanalytic Studies on Myths and Religions, New York, 1951.]

(1929) Article on S. Freud's 'Dostojewski und die Vaterstiftung' (Freud, 1928b), Imago, 15, 232. (195-6)
LIST OF ABBREVIATIONS

G.S. = Freud, Gesammelte Schriften (12 vols.), Vienna, 1924–30
G.W. = Freud, Gesammelte Werke (18 vols.), London, from 1944


Almanach 1928 = Almanach für das Jahr 1928, Vienna, Internationaler Psychoanalytischer Verlag, 1927

Almanach 1929 = Almanach für das Jahr 1929, Vienna, Internationaler Psychoanalytischer Verlag, 1928

Almanach 1930 = Almanach der Psychoanalyse, Vienna, Internationaler Psychoanalytischer Verlag, 1929
GENERAL INDEX

This index includes the names of non-technical authors. It also includes the names of technical authors where no reference is made in the text to specific works. For reference to specific technical works, the Bibliography should be consulted. — The compilation of the index was undertaken by Mrs. R. S. Partridge.

Absence, 180
Acropolis, the, 25
Active and passive (see also Masculine and feminine), 106 n., 224, 236-7, 239-42
Activity of narcissistic character,
types, 218-19
Addiction and masturbation, 193 n.
Adler, A., 62, 62 n., 157 n. 2
Aesthetic pleasure (see also Art),
81-3, 92-4
Aesthetics, theory of, 82-3, 213-14
Affect
and humour, 162
and term 'repression', 153
quota of, 242 n.
Affective epilepsy, 181
Aggressiveness (see also Death
instinct)
and civilization, 7, 10-12, 61-3,
80 n., 111-15, 117-23, 134 n.,
136-8, 142-3, 145
and narcissism, 218-19
in children, 113, 129-31, 237-8
in erotic relationships, 106 n., 171,
218, 220, 234
in girl's relation to mother, 237-8
in jokes, 163
introjected, in the super-ego, 123-
132, 137-9, 142
Agripha, 70
Aim-inhibited love (see Inhibited
aim)
Alexander, F. (see also Bibliography),
138 n. 2
Alcyone (in The Brothers Karamazov),
189
Ambition and fire, 90 n.
Ambivalence, 24, 62, 132-3, 137,
183, 235
Amenity, Meynert's, 43
America
Prohibition in, 49 n.
psycho-analysis in, 254-5
r.p. xxxi-48

Bibliography, 138 n.-107
Ananke, 53, 54 n., 101, 139
Animal gods, 23
Animals, 5-6, 10, 68, 75-6, 89, 99 n.,
105 n. 3, 123
Anthropophyteia (ed. F. S. Kraus),
106 n.-107 n.
Anti-semitism (see also Jews), 114-
115, 120
Anxiety (see also Fear), 16-17, 24,
43, 77, 125, 128, 135, 137, 145,
238

religion in, 19
American civilization, 116
Amnesia, traumatic, 155
Anaclitic object-choice, 23-4
Anal
character, 96-7
eroticism, 96-7, 99 n., 106, 113
Analogies
addiction to narcotics, 49
barbarian migrations, 177
bare leg on cold night, 88
cautious business-man, 84
cranial index of bandaged heads
47
garrison in conquered city, 124
guest who becomes a permanent
lodger, 99
infinitesimal calculus, 36-7
man with a jemmy, 252
Minoan-Mycenean civilization, 226
physiological development, 71
planet revolving round a central
body, 141
Polar expedition, ill-equipped, 134 n.
prehistoric saurians and crocodile, 68
Rome, growth of, 69-71
smallholders on earth and estates
in the moon, 50
stick with two ends, 189 n. 1,
230 n., 252 n.
Ananke, 53, 54 n., 101, 139
Animal gods, 23
Animals, 5-6, 10, 68, 75-6, 89, 99 n.,
105 n. 3, 123
Anthropophyteia (ed. F. S. Kraus),
106 n.-107 n.
Anti-semitism (see also Jews), 114-
115, 120
Anxiety (see also Fear), 16-17, 24,
43, 77, 125, 128, 135, 137, 145,
238
<table>
<thead>
<tr>
<th><strong>GENERAL INDEX</strong></th>
<th><strong>GENERAL INDEX</strong></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Apple-Tree, The  (by J. Galsworthy), 105 n. 2</td>
<td>'organic repression' and, 60, 99 n. 3</td>
</tr>
<tr>
<td>Aristotelian, 90, 209</td>
<td>death and disavowal, 155–6</td>
</tr>
<tr>
<td>Art (see also Aesthetic pleasure; Aesthetics), 79–81, 213–14</td>
<td>fear of, 182</td>
</tr>
<tr>
<td>and civilization, 12–14, 95–4, 97</td>
<td>riddle of, 16–19</td>
</tr>
<tr>
<td>and religion, 74–5</td>
<td>simulated in neurotic attacks, 182–3</td>
</tr>
<tr>
<td>'As if', philosophy of, 28–9, 35</td>
<td>survival after (see Immortality)</td>
</tr>
<tr>
<td>Asinaria (Plautus), 111 n. 3</td>
<td>Death instinct (see also Aggressiveness), 61–3</td>
</tr>
<tr>
<td>Athens, 25</td>
<td>in conflict with Eros, 101–3, 112,</td>
</tr>
<tr>
<td>Athletic belt as fetish, 156–7</td>
<td>118–24, 132–3, 137–41, 143, 145</td>
</tr>
<tr>
<td>Aurelian, the Emperor, 69</td>
<td>Death-wish, 183</td>
</tr>
<tr>
<td>Ausonius, 200 and n. 1, 201</td>
<td>against father, 171, 183, 187</td>
</tr>
<tr>
<td>Auto-eroticism (see also Masturbation)</td>
<td>against mother, 237</td>
</tr>
<tr>
<td>Ballet, A. (see also Bibliography), 199–201</td>
<td>Defence, 151, 166, 243</td>
</tr>
<tr>
<td>Beauty (see also Aesthetic pleasure)</td>
<td>humour as, 162–4, 166</td>
</tr>
<tr>
<td>Berlin Psycho-Analytic Institute, 257</td>
<td>neuroses of, 151 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Biblia, the, 169</td>
<td>Dekker, E. D., 54 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Biography and psycho-analysis, 211–212</td>
<td>Delinquency (see also Crime), 130 n. 2</td>
</tr>
<tr>
<td>Birth, trauma of, 155</td>
<td>Delusions, 31, 81, 84–5, 227 n. 1</td>
</tr>
<tr>
<td>Bisexuality, 105 n. 3, 183–5, 220, 227</td>
<td>of persecution, 165</td>
</tr>
<tr>
<td>Bloch, I., 106 n.</td>
<td>Dementia praecox, 153 n. 2</td>
</tr>
<tr>
<td>Bodensee, 25</td>
<td>Demons, 99 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Bonaparte, Prince Marie, 62–3</td>
<td>Depressive states (see also Melancholia), 179, 182</td>
</tr>
<tr>
<td>Boniface, St., 40</td>
<td>Descartes, R. (see also Bibliography), 226–7</td>
</tr>
<tr>
<td>Boys (see also Men)</td>
<td>dreams of, 199–204</td>
</tr>
<tr>
<td>relation to father, 157, 171, 183–7, 225–6, 229, 231, 235</td>
<td>Destructiveness (see also Reversiveness; Death instinct; Self-destruction)</td>
</tr>
<tr>
<td>relation to mother, 113, 183, 193–194, 225, 228–9, 233, 235, 239</td>
<td>Deutsch, H. (see also Bibliography), 226–7</td>
</tr>
<tr>
<td>Brain defects and epilepsy, 180–1</td>
<td>Deutschland (by Heine), 50, 122 n. 3</td>
</tr>
<tr>
<td>Brill, A. A., 234</td>
<td>Devil, the, 120</td>
</tr>
<tr>
<td>Brothers Karamazov, The (by Dostoevsky), 175–7, 182, 188–9, 230 n., 252</td>
<td>Diderot, 251</td>
</tr>
<tr>
<td>Bruk, Moelker van den, 175</td>
<td>Disavowal, 43, 104, 150–1, 153–7</td>
</tr>
<tr>
<td>Brunswick, R. M. (see also Bibliography), 238</td>
<td>Distortion in dreams, 209</td>
</tr>
<tr>
<td>Busch, W., 75 n.</td>
<td>in neurotic symptoms, 165</td>
</tr>
<tr>
<td>Ccampe in Frankreich (by Goethe), 210</td>
<td>in religious doctrine, 44</td>
</tr>
<tr>
<td>Canto in Voloire, 75, 80 n.</td>
<td>Dmiri (in The Brothers Karamazov), 189, 252</td>
</tr>
<tr>
<td>Cannibalism, 10–11</td>
<td>Dogs and man, 99 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Carlyle, Thomas, 133 n.</td>
<td>'Dora', case of, 90 n., 107 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Cases of 'Dora', 90 n., 107 n.</td>
<td>Dostoevsky, Andrey (brother to Fyodor), 182</td>
</tr>
<tr>
<td>of 'Little Man', 62</td>
<td>Dostoevsky, Fyodor (see also Bibliography)</td>
</tr>
<tr>
<td>of 'Rat Man', 60–1, 149–50</td>
<td>and The Brothers Karamazov, 175–7, 182, 188–9, 230 n. 2</td>
</tr>
<tr>
<td>of Schrader, 66 n. 1</td>
<td>criminal tendencies of, 177–9</td>
</tr>
<tr>
<td>Castration</td>
<td>epileptic attacks of, 176, 179</td>
</tr>
<tr>
<td>symbolized by cutting off hair, 137</td>
<td>182, 184–7, 189</td>
</tr>
<tr>
<td>threat of, 154, 183, 233</td>
<td>252</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Gods and demons, 99 n.
animal, 23
of antiquity, 17-19, 24, 91
Goethe, W., 76 n. 1, 120 n. 2, 120 n. 4, 153, 206-12, 251 n. 2
Goethe House, 206, 208
Goethe Prize, 206
Grabbe, G. D., 65 n. 2
Great Inquisitor, the (in The Brothers Karamazov), 177, 188
Groups, 'psychological poverty' of, 115-16
Guilt, sense of, 61, 123-8, 131-9, 176, 185, 185, 188-90, 210, 240 in children, 125-4, 131 in Dostoevsky, 176, 178, 185-7, 190-1, 193 unconscious, 153, 157, 159, 142, 183
Gulliver's Travels, 90 n.
Hadrian, the Emperor, 70
Hair, cutting off, as castration symbol, 157
Hallucinations, 43, 169, 171
Halium, 189 n. 2, 251-3
Hamlet, 134 n., 108-9
Hansel (by C. D. Grabbe), 65 n. 2 'Hans, Little', case of, 62
Happiness (see Pleasure principle) subjectivity of, 89
Heine, 50, 110 n., 122 n. 3
Helmholtz, H., 180
Helplessness of children, 17-18, 23-4, 30, 49, 91 of man before nature, 17-18, 22-24, 30, 49, 86, 124
Herder, Franz, 210
Hilfer, Adolf, 145 n.
Homosexuality, 90 n., 154, 184-5, 229-30
House as womb symbol, 91
Humour (see also Comic; Jokes) and economy in expenditure, 161-2 defensive function of, 162-4, 166 first and second person in, 161-2 role of super-ego in, 160, 164-6 yield of pleasure from, 161-2, 166 Hunger as type of ego-instinct, 117 Hysteria, 179, 181, 220, 227, 240 Hysterical attacks, 176, 181

Conversions, 179
Phantasy, 238 n.
Symptoms, 185, 187
Hystero-epilepsy, 179, 181
Id, the, 66, 143, 155, 218
Ideals, cultural, 12-14, 94-5, 97, 109, 144-5
Identification, 15-14, 129, 132, 157, 121, 232-3, 190, 242 son's, with father, 157, 163, 183-6 Idiocy and epilepsy, 180 Illusion art as, 75, 80-1 cultural ideals as, 145 humour as, 166 religious doctrine as, 30-4, 43, 49, 51-6, 64, 84-5 Immortality, 19, 28, 50, 33-4, 50, 54, 143, 169 Incense, taboo on, 104 Incorruptible impulses, 10-13, 23 60-61, 104, 209 Inertia, psychological, 108 Infantile (see also Childhood; Children)
Insanity, 150, 152-7, 171, 222, 229, 240 Insanity, sexual, 31, 104, 229, 231, 234-5 Incest, taboo on, 104
Infanticide, 31, 104, 229, 231, 234-5
Infantilism, psychological, and religion, 84-5 Inhibited aim, 102-3, 109, 112, 118, 121, 231 Initiation rites, 103 Innsbruck, 251 n. 1, 252-3 International Psycho-Analytical Congress of 1927, 160
Institutes (see also Component instincts; Death instinct; Ego-instinct; Self-preservative instinct; Sexual instinct)
conservative character of, 118 and n.
dominance of, 46-9, 51, 53, 143 frustration of, 10, 87, 97, 108, 126, 130 n. 2, 131, 138 intelligence and, 48-9, 51, 53 pressure of civilization on, 7-16, 18, 37, 43, 50, 60-1, 86-7, 90 n. 4, 95-7, 103-5, 106-8, 112, 115, 126-9, 145 relation of libido to, 121 n. 1 repression and, 42-3 sublimation of, 79, 80 n., 84, 97, 103, 106 n., 179

theory of, 106 n., 117, 249
Wealth and satisfaction of, 6-7
Instinctual character, 179
demand of the id, 218
Discharge in epilepsy, 180-1
Energy, 242 n.
Impulses, 68-9, 78-80, 84, 95, 105 n. 3, 126, 132, 156-7, 153
Intellectual work, 79, 94
Intelligence impaired in epilepsy, 179-80
Intoxication, 75, 78, 84, 163
Introduction of aggressive impulses, 123-32, 157-9, 142
Ipsibasis (Goethe), 210
Isaacs, Susan, 158 n. 2
Isola Bella, 93
Israel, people of, 127
Jean the Terrible, 177
Jean-Paul, 115 n.
Jealousy, 231, 239
Dehumanization, 227 n. 4
Jenng H. Khan, 112
Jerusalem, capture of, 112
Jesus Christ, 142, 169, 171, 187 equated with primal father, 196 n. 4
Jews, 19, 89, 114-15, 120, 127, 170
Jokes (see also Comic; Humour), 162-3, 165-6
Jones, Ernest (see also Bibliography), 138 n. 2, 249-50
Jung, C. G. (see also Bibliography), 118
Justice, 95-6, 104, 112, 113 n. 2
Klein, Melanie (see also Bibliography), 130 n. 1, 136 n. 2
Kraft (in Goethe's letters), 210
Kraus, F. S., 106 n.-107 n.
Krug, J., 251 n. 1

Lampl de Groot, J. (see also Bibliography), 225-6, 241 n.
Last, H., 69 n. 2
Latency period, 60
Laughter, 166
Lay analysis, 247-8
Leadership, 8-9, 141
Legends, 90 n.
Leibnit, 200
Leonardo da Vinci, 150, 153 n. 1, 157 n. 1, 208, 212 n. 1
Leroy, M. (see also Bibliography), 199-204
Libido (see also Eros; Sexual instinct) and character-types, 217-20 communities united by, 108-9, 122, 139 displaceability of, 79, 82, 84, 97, 103-4, 106 n., 108, 231 economics of, 78-9, 80 n., 83, 84 n. 2, 141 ego-, 63, 118, 141 narcissistic, 24, 80 n., 118 object-, 63, 84 n. 2, 117-18, 141 phases of, in female sexuality, 236, 239-40, 242-3, 142 theory, 62-3, 117-18, 121, 218 Life instinct (see Eros)
Life of a Great Sinner, The (by Dostoevsky), 178
Lilloi (by Romain Rolland), 65 n.
Literature, creative, 175-7, 188-9, 191, 193, 196, 211-14
'Little Hans', case of, 62
London, 71, 249
Louis XIV, 93
Love and civilization, 82, 101-3, 108-9, 112 and the pleasure principle, 82, 101-3, 108-9, 112 fear of loss of, 124-8, 218 in childhood, 231 of mankind, 102, 109-12, 114, 142-3, 178 sexual (see also Sexual instinct), 82, 101-3, 108-9, 117, 119-20 state of being in, 66, 164-5, 234 various meanings of word, 102 with inhibited aim (see Inhibited aim)
Marriage, 78, 165
Mania, 78, 165
Marriage, 105, 230-1, 234
Mysticism, 282

Memory
Mensuation, 228
Masochism, 119, 241
Dostoevsky, 176, 178-9, 185, 196
of ego, 136, 185
Mases, the
and civilization, 7-9, 12-13, 52
and religion, 37-9, 52, 74-5
Masturbation, 176, 196, 232-3
and addictions, 193 n.
clitorid, 232, 239
gambling replaces, 193-4, 196
in girls, 232-3, 299, 241

Medicine and psycho-analysis, 247-248
Melancholia (see also Depressive states), 165, 240
Memory (see also Forgetting) and phantasy, 238 n.
influence of shock on, 253
morality in, 69
Men (see also Boys)
civilization the business of, 103-4
role of, in family, 99, 101, 103-4
sex development in, 226-32, 241

Masturbation, 99 n.
Mephistopheles (in Goethe’s Faust), 120 n.
4, 212 and n. 2
Messiah, the, 31
Meemert’s amensia, 43 n. 3
Michel, Dr., 207
Micturation and fire, 90 n.
Milos (in The Brothers Karamazov), 230 n.

Mina, 18
Monarchy, 48 n. 2, 177, 187
‘Monkey’ trial at Dayton, Tennessee, 38 and n. 2
Monogamy, 105

Morality and civilization, 11-12, 15, 18-19, 95, 111, 115, 120, 142-3, 145
and education, 13
and religion, 18, 83, 87-8, 143
and sense of guilt, 124-6
in Dostoevsky, 177, 196 n. 1
Mother
absence of penis in, 152-5
and child, 24, 113, 236

boy’s relation to, 113, 189, 193-4, 225, 228-9, 233, 235, 239
defi-wish against, 237
fear of being devoured by, 227, 237
girl’s relation to, 224-8, 230-9, 239-242
phantasy of sexual initiation by, 193-4

woman’s corpse arouses memory of, 170-1
Mourning, 186
‘Mysticism and faith’, 186

Murderous impulses (see also Par-ridic), 10-12, 15, 23, 39-42, 190
Mysticism, 72-3
Myths, 44-5, 142

Napoleon I, 93
Narcissism, 16, 62, 118, 121, 143, 162, 190
and sexual ideals, 13-14
‘of minor differences’, 114
Narcissistic attachment to penis, 153, 229
character-type, 83-4, 217-19
libido, 24, 280 n., 118
Natural forces of, 15-19, 21-2, 86, 88, 90-4, 121
Nero, the Emperor, 70
Neue Freie Presse, 247-8, 251 n. 1
Neurasthenia, 60
Neurosis (see also Hysteria; Obsessional neurosis; Transference neuroses; Traumatic neuroses) as outcome of conflict between ego- and object-institutes, 118 as substitute satiafication, 84, 109
compared to psychoses, 133 n. 2
conceal unconscious sense of guilt, 139
infantile, 42-3 of defence, 151 n.
preconditions of, 184, 219-20, 226 religion and, 42-4, 46, 59 result from pressure of civilization, 87 study of, 135, 142-3, 257-8
Neurotic symptoms (see Symptoms)
Neuroses, 10-11, 106 n., 115 n., 182 n. 1

Novembre de Rouen, La (by Diderot), 251
Normal mental processes, 135, 144, 165, 185, 208, 217, 219-20

Nose as fetish, 152
Neve Vreny, 181 n. 2
Numyberg, H. (see also Bibliography), 258

Object-choice
necrotic, 23-4
in boys and girls compared, 228-229, 231-3
in fetishism, 152
in sucking, 67
incestuous, 61, 104, 209
restricted by civilization, 104
Object-institutes, 117-18
Object-libido, 63, 84 n. 2, 117-18, 141

Object-relations
ambivalence of, 62, 235
in state of being in love, 66, 101-102, 117, 164-5
Obsessional character-type, 217-20
Obsessional neurosis, 43, 135, 137, 156, 220, 235, 240
and religion, 42-4, 46, 53
‘Oceanic’ feeling as basis of religion, 64-5, 72
Oedipus complex (see also Pre-Oedipal phase), 183-4, 185-6, 225-6, 229-39, 238 n., 251
and the Haimann case, 251-3
and religion, 43, 170-1
d and sense of guilt, 131-2
in Dostoevsky, 175, 252
in Hamlet, 180-9
Oedipus Rex (Sophocles), 188
Olfactory stimuli (see Smell, sense of) Olymipia (Ms. by Descartes), 199-200
Omnipotence, ego’s desire for, 121
Ordinary, 237

Order and anal erotism, 96-7
and civilization, 93-4, 97

Organic disease, 179-81
repression, 60, 99 n., 105 and n. 3
Organ-infection, 177 n. 2
Orgasm and enuresis, 238
Over-strictness to children, 130 and n. 2
Oxford, Edward de Vere, Earl of, 211

Pain (see also Unpleasure), 67, 76-8
Painful Adventures of Pericles Prince of Tyre, The (by G. Wilkins), 91 n.

Paquelet, 206-7

Paranoia, 81, 165, 227
Parental agency, super-ego as heir to, 61, 125-6, 132, 164, 166, 184-5, 229
Parents and children (see also Father; Mother), 102-3, 125
Parricide, 183, 251-3
against primal father, 42, 100, 131-3, 156-7, 141-2, 183, 186
in literature, 188-90
Parapsychology, 12
and anal erotism, 96, 113
Passive sexual attitude (see also Active and passive; Masculine and feminine), 185
Paul, St., 114
Penis, 228
absence of, in women, 150, 152-7, 229
as prototype of fetish, 155, 157
narcissistic attachment to, 153, 229
Penis-envy, 243
Perception, 139-4
Periodes, 91 n.
Periodicity, sexual, 99 n.
Persecution, delusions of, 165
Perversion, 79, 104, 157, 179
Phallic phase in girls, 232, 237-9, 241-3
Phallic symbol
fetish as, 155, 157
fire as, 90 n.

Phantasy
and art, 79, 80-1
and memory, 238 n.
expresses death-wish, 185-6
fulfilled in reality, 186
hysterical, 238 n.
masturbation, 232
of seduction, 252, 258 and n.
of sexual initiation by mother, 193-4
Plato, 210
Plautus, 111 n. 3
Play of children, 238-7
Pleasure principle, 67, 76-89, 94, 102, 115, 140-1, 145, 161-3
Plato, Prof., 210
Preconscious and jokes, 165
Pre-Oedipal phase, 224, 226, 227
n. 1, 230, 235, 237-9, 241-2
Phebus, 259
Primeval man (see also Primal father), 38, 42, 90 n., 113, 115, 123, 151, 249
<table>
<thead>
<tr>
<th>Term</th>
<th>Page(s)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Suvorin, A. S.</td>
<td>181 n. 2</td>
</tr>
<tr>
<td>Swift, Jonathan</td>
<td>90 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Symbol</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>cutting off hair as</td>
<td>157</td>
</tr>
<tr>
<td>fire as</td>
<td>90 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>foot as</td>
<td>150</td>
</tr>
<tr>
<td>fur as</td>
<td>155</td>
</tr>
<tr>
<td>house as</td>
<td>91</td>
</tr>
<tr>
<td>phallic</td>
<td>90 n., 155, 157</td>
</tr>
<tr>
<td>shch as</td>
<td>155</td>
</tr>
<tr>
<td>Tsar as</td>
<td>177, 186-7</td>
</tr>
<tr>
<td>velvet as</td>
<td>155</td>
</tr>
<tr>
<td>Sympathetic</td>
<td>190, 210</td>
</tr>
<tr>
<td>Symptoms</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>neurotic anxiety always</td>
<td>135</td>
</tr>
<tr>
<td>lies behind,</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>as substitute satisfactions, 108, 139</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>distortion in,</td>
<td>165</td>
</tr>
<tr>
<td>mechanism of,</td>
<td>185, 187</td>
</tr>
<tr>
<td>Taboo</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>as origin of law,</td>
<td>101</td>
</tr>
<tr>
<td>on incest,</td>
<td>104</td>
</tr>
<tr>
<td>on menstruation,</td>
<td>99 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Tamerlane</td>
<td>112</td>
</tr>
<tr>
<td>Tocher, Der (by Schiller)</td>
<td>73</td>
</tr>
<tr>
<td>Tertullian</td>
<td>28 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Toilet, as source of genital excitement, 232, 238</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Toronto</td>
<td>249</td>
</tr>
<tr>
<td>Totem</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>animal</td>
<td>23</td>
</tr>
<tr>
<td>meal, 23, 186</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Totemism</td>
<td>22-3, 42, 100-1, 104</td>
</tr>
<tr>
<td>Toxic factors (see also Intoxication), 180</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Transference neuroses</td>
<td>118</td>
</tr>
<tr>
<td>Trauma</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>and humour, 162</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>and neurosis, 182, 238 n., 253 of birth, 155</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Traumatic</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>amnesia, 155</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>neuroses, 118</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Tsar as father symbol,</td>
<td>177, 186-7</td>
</tr>
<tr>
<td>Tzisah, Mark</td>
<td>126 n. 2</td>
</tr>
<tr>
<td>Uncanny</td>
<td>17</td>
</tr>
<tr>
<td>Unconscious, the</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>unconscious, the dreams</td>
<td>203, 209</td>
</tr>
<tr>
<td>and, 209</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>epilepsy and, 180</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>the id and, 65</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Unconscious</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>mental processes, 103, 154, 184, 188</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>revision, in jokes,</td>
<td>165</td>
</tr>
<tr>
<td>sense of guilt, 135, 137, 139, 142, 183</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Underclothes as fetish, 155</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Unpleasure, 67-8, 76-83, 86</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Urethral erotism, 90 n.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Vagina, 225, 228</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Vathingen, H. (see also Bibliography), 30</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Vello as fetish, 155</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Via de Ramakrishna, La (by Romain Rolland), 65 n. 1</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Via de Vivekananda, La (by Romain Rolland), 65 n. 1</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Vienna</td>
<td>93, 248, 231 n. 1</td>
</tr>
<tr>
<td>Vienna Psycho-Analytical Society, 150, 212 n. 1</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Vierck, G. S. (see also Bibliography), 168-9</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Vierundzwanzig Stunden aus dem Leben einer Frau (by S. Zweig), 191-4</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Visc, Leonardo da (see Leonardo da Vinci)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Visual stimuli, 60, 99 n., 153-4</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Voltaire</td>
<td>75, 80 n.</td>
</tr>
<tr>
<td>Wahlerwandschaften, Die (Goethe), 210</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>War of 1914-18, 112, 249</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Wealth, distribution of, 6-7, 10, 12, 21, 119, 143</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Weiss, E. (see also Bibliography), 256</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Weltenweis, Die (by Schiller), 117 n. 2</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Wilhelm Meister (Goethe), 133</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Wilkins, George, 91 n.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Wish-fulfilment</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>in delusions, 81</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>in dreams, 17</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>in illusions, 80</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>in religion, 30-1, 35, 42-3, 52</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Womb, house as symbol of, 91</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Women (see also Girls)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>as analysts, 226-7, 230 n.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>in opposition to civilization, 103-4</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>intelligence of, 48</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>role of, in family life, 99, 101, 103</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>sexual development of, 223-4, 226-43</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>social character of, 230 n.</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Work</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>aversion to, 8, 80</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>dependance of civilization on, 6-8, 10, 12, 99, 100</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>intellectual, 79, 94</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>yield of pleasure, from, 79-80, 80 n.</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>